

## Uputstvo za upotrebu

TESLA televizor 65S635BUS

TESLA



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/tesla-televizor-65s635bus-akcija-cena/>

# TESLA

## SERIES 6

50S635BUS

55S635BUS

65S635BUS

LED TV  
QUICK  
START  
GUIDE

ENG

BIH/  
MNE

BGR

GER

GRE

HRV

HUN

MKD

ROU

SLV

SRB

UKR

ENG

### **OPERATING INSTRUCTION**

Please read these instructions before operating your set and retain them for future reference.

BIH/  
MNE

### **UPUTSTVO ZA UPOTREBU**

Prije upotrebe uređaja pročitati ova uputstva i zadržati ih radi kasnijih referenci.

BGR

### **ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ**

Моля, прочетете тези инструкции, преди да използвате устройството и ги запазете за бъдещи справки.

GER

### **BETRIEBSANLEITUNG**

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Inbetriebnahme Ihres Sets und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

GRE

### **ΟΔΗΓΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ**

Διαβάστε αυτές τις οδηγίες πριν από τη λειτουργία της μονάδας σας και να τα διατηρήσετε για μελλοντική αναφορά.

HRV

### **UPUTE ZA KORIŠTENJE**

Prije korištenja uređaja pažljivo pročitati upute i sačuvati ih za buduću upotrebu.

HUN

### **KEZELÉSI UTASÍTÁ**

Kérjük, a készülék használatá előtt olvassa el ezeket az utasításokat, és őrizze ezeket meg későbbi betekintésre.

MKD

### **УПАТСТВО ЗА КОРИСТЕЊЕ**

Ве молиме прочитајте го ова упатство пред да го инсталирате и употребувате вашиот уред.

ROU

### **INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE**

Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni înainte de a folosi televizorul și păstrați-le pentru referințe ulterioare.

SLV

### **NAVODILA ZA UPORABO**

Pred uporabo pozorno preberite navodila in jih shranite za morebitno uporabo v prihodnosti.

SRB

### **UPUTSTVO ZA UPOTREBU**

Pre upotrebe uređaja pročitati ova uputstva i zadržati ih radi kasnijih referenci.

UKR

### **ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ**

Перш ніж почати користуватися цим пристроєм, прочитайте цю інструкцію та збережіть її для подальшого користування.

# PREPARATION

## Disassembly and Installation

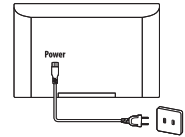
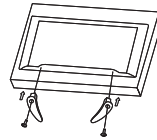
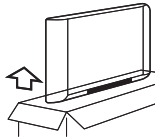
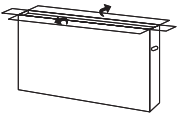
**Note:** The pictures are only for reference.

1. Open the package.

2. Take out the TV.

3. Install the TV stands.

4. Connect the power cord.



## Accessories

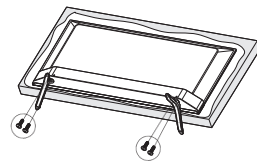
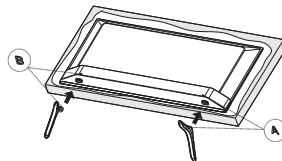
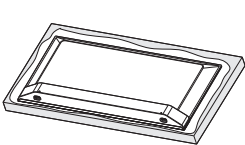
- Batteries (2)
- Remote Controller
- Quick Start Guide
- Base Stands (2)
- Screws: 4
- Warranty Card
- Power Cord
- AV Converting Cable

## Stand Installation

**Step 1:** Take out the TV and carefully put it (screen downward) on a stable and flat table with a soft cloth or cushion on it.

**Step 2:** Please check to make sure there is the same mark(A/B) on the TV back and the correct stand. This step is not available for the stands without any mark on it, or not available for the TV with one stand only.

**Step 3:** Fix the stands to the TV by using the matching screws provided in the box. The stands may vary depending on the region or model.




# WARNINGS AND PRECAUTIONS

**Note:** Read all of the instructions before operating the set. Keep these instructions well for later use.

- Read these instructions -All the safety and operating instructions should be read before this product is operated.
- Keep these instructions - The safety and operating instructions should be retained for future reference.
- Heed all warnings - All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.
- Follow all instructions- All operating and use instructions should be followed.
- Do not use this apparatus near water - The appliance should not be used near water or moisture - for example, in a wet basement or near a swimming pool, and the like.
- Clean only with dry cloth.
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (Including amplifiers) that produce heat.
- Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong is provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at the plugs, convenience receptacles, and at the point where they exit from the apparatus.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart or rack is used, use caution when moving the cart/ apparatus combination to avoid injury from tip-over.
- Unplug the apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Refer all servicing to qualified personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
- **CAUTION:** These servicing instructions are for use by qualified service personnel only. To reduce the risk of electric shock, do not perform any servicing other than that contained in the operating instructions unless you are qualified to do so.
- Do not install this equipment in a confined or building-in space such as a book case or similar unit, and remain a well ventilation conditions at open site. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspaper, table-cloths, curtains etc.
- Please refer the information on rear enclosure for electrical and safety information before installing or operating the apparatus.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.
- The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- For the terminals marked with symbol of "⚡" may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock. The external wiring connected to the terminals requires Installation by an instructed person or the used of ready-made leads or cords.
- To prevent injury, this apparatus must be securely attached to the floor/wall in accordance with the installation instructions.
- Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.
- The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.




- Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss. Listening to music at high volume levels and for extended durations can damage one's hearing. In order to reduce the risk of damage to hearing, one should lower the volume to a safe, comfortable level, and reduce the amount of time listening at high levels.
- The mains plug/appliance coupler/direct plug-in adapter is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- When not in use and during movement, please take care of the power cordset, e.g. tie up the power cordset with cable tie or something like that. It shall be free from sharp edges and the like that can cause abrasion of the power cordset. When put into use again, please make sure the power cord set being not damaged, If any damages found, please look for the service person to replace the power cord set specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original one.
- Attention should be drawn to environmental aspects of battery disposal.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus. To prevent the spread of fire, keep candles or other open flames away from the apparatus at all times.
- If the apparatus have the symbol  in its rating label and the power cord has two pins, it means that the equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.
- The following information are recommended to be included as far as applicable where applicable:

 Refers to alternating current (AC)

 Refers to direct current (DC)

 Refers to Class II equipment

 Refers to stand-by

 Refers to power ON.

 Refers to dangerous voltage

- Warning for Apparatus containing COIN/BUTTON CELL BATTERIES (Below instruction only used for the apparatus containing a user-replaceable coin/button cell battery)
- Warning: Do not ingest the battery, Chemical Burn Hazard (The remote control supplied with) This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe Internal burns in just 2 hours and can lead to death. Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

#### • WEEE Directive



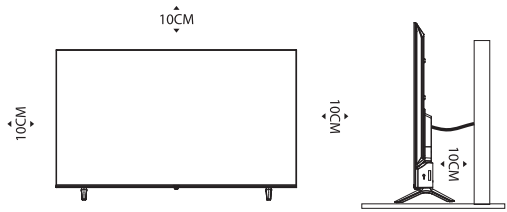
Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



- This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of non-insulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock.
- To reduce the risk of electric shock. Do not remove cover (or back). No user serviceable parts inside. Refer to qualified service personnel.
- The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the appliance.

## POSITIONING THE TV SET

- Install Display on solid horizontal surface such as a table or desk. For ventilation, leave a space of at least 10 cm free all around the set. To prevent any fault and unsafe situations, please do not place any objects on top of the set. This apparatus can be used in tropical and/or moderate climates.
- Fixing the rear of enclosure to wall. Below picture is different from actual item, thus it is only for reference. (only for some regions)



- Warning: Stability Hazard

Note: The picture is only for reference.

A television set may fall, causing serious personal injury or death. Many injuries, particularly to children, can be avoided by taking simple precautions such as:

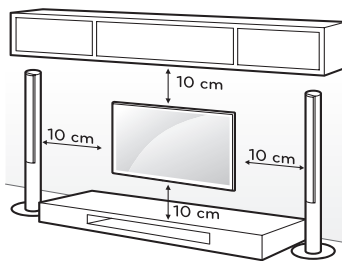
- ALWAYS use cabinets or stands or mounting methods recommended by the manufacturer of the television set.
- ALWAYS use furniture that can safely support the television set.
- ALWAYS ensure the television set is not overhanging the edge of the supporting furniture.
- ALWAYS educate children about the dangers of climbing on furniture to reach the television set or its controls.
- ALWAYS route cords and cables connected to your television so they cannot be tripped over, pulled or grabbed.
- NEVER place a television set in an unstable location.
- NEVER place the television set on tall furniture (for example, cupboards or bookcases) without anchoring both the furniture and the television set to a suitable support.
- NEVER place the television set on cloth or other materials that may be located between the television set and supporting furniture.
- NEVER place items that might tempt children to climb, such as toys and remote controls, on the top of the television or furniture on which the television is placed.

If the existing television set is being retained and relocated, the same considerations as above should be applied.

## Mounting on a Wall

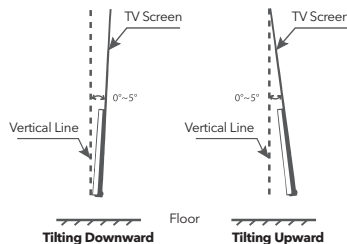
- An optional wall mount can be used with your television. Consult with your local dealer for a wall mount that supports the VESA standard used by your TV model.

Carefully attach the wall mount bracket at the rear of the TV. Install the wall mount bracket on a solid wall perpendicular to the floor. If you are attaching the TV to other building materials, please contact qualified personnel to install the wall mount. Detailed instructions will be included with the wall mount. Please use a wall mount bracket where the device is adequately secured to the wall with enough space to allow connectivity to external devices.

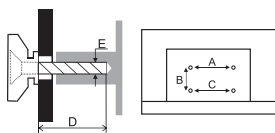


**Note:** The pictures are only for reference.

- To prevent product damages or personal injuries, please make sure that the TV screen is kept upright, or tilted upward or downward within the angle range of 0°~5° while mounting the TV onto the wall.
- In case of exceeding the above angle range (0°~5°) of tilting downward, please purchase the auxiliary accessories from the local dealer to mount the TV for safe installation and usage. Otherwise, it will not be covered by the warranty and the user should be liable for all consequences and responsibilities.



- Disconnect the power before moving or installing the TV. Otherwise electric shock may occur.
- Remove the stand before installing the TV on a wall mount by performing the stand attachment in reverse.
- If you install the TV on a ceiling or slanted wall, it may fall and result in severe injury. Use an authorized wall mount and contact the local dealer or qualified personnel. Otherwise it is not covered by the warranty.
- Do not over tighten the screws as this may cause damage to the TV and void your warranty
- To prevent injury, this apparatus must be securely attached to the floor/wall in accordance with the installation instructions.
- Use the screws and wall mounts that meet the following specifications. Any damages or injuries by misuse or using an improper accessory are not covered by the warranty.



Model Size		50"		55"		65"		
		Top	Down	Top	Down	Top	Down	
Screw	Diameter (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Depth (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Quantity		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		



**Note:**

1. The pictures are for reference only.
2. For the TV sets with terminals towards the wall, in order to leave enough space to use the terminals, a rubber cushion is needed together with the screw to fix the wall mount. It is a small hollow pillar whose internal diameter is 8mm, external diameter is 18mm and height is 30mm.

**Precautions for Using Remote Control**

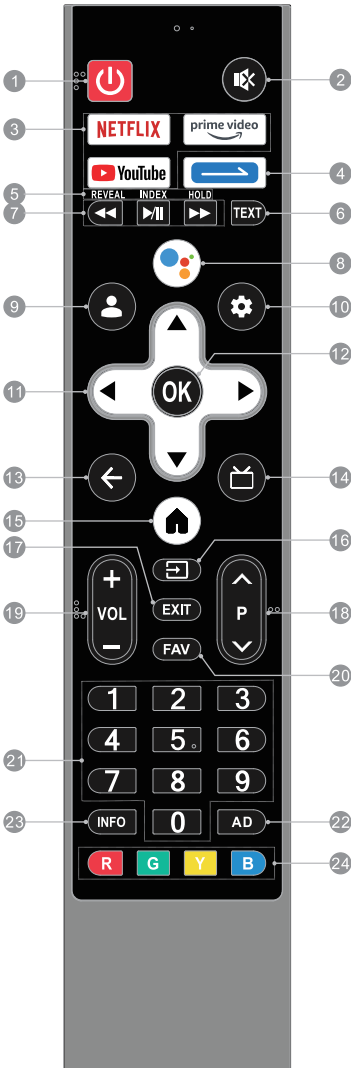
- Use the remote control by pointing it towards the remote sensor. The items between the remote control and the remote sensor will interfere with the normal operation.
- Do not expose the remote control to violent vibrations. Also, do not splash liquid on the remote control and do not place the remote control in high humidity areas.
- Do not expose the remote control to direct sunlight which can cause deformation of the unit due to heat.
- When the remote sensor is exposed to direct sunlight or strong light, the remote control will not work. If this is the case, please change the light direction or the position of the TV, or use the remote control closer to the remote sensor.
- Before Bluetooth searching, please make sure you have turned external Bluetooth devices in the pairing mode. For the Bluetooth remote control supplied with the TV (may not be available), you can press BACK and HOME buttons together to open its pairing mode. For other Bluetooth devices, please read their own instruction manuals for opening the pairing mode.

**Precautions for Using Battery**

Inadequate use of batteries may cause leakage. Therefore, please follow the steps below and use them with care.

1. Please note the batteries polarity to avoid short circuit.
2. If the battery voltage is insufficient, which affects the remote control range, you should replace used batteries with the new ones. Remove batteries from the remote control unit if you do not intend to use it for a long time.
3. Do not use different types of batteries (for example, manganese and alkaline batteries) together.
4. Do not put the batteries into fire. Do not charge or disassemble batteries.
5. Please dispose of batteries in accordance with the relevant environmental protection regulations.
6. **WARNING:** The batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

# REMOTE CONTROL



## Note:

1. The picture is only for reference.
2. The image, buttons and functions of remote control may vary depending on the region or model.

1. **POWER** (⏻): Turn the TV on or to standby mode.
2. **MUTE** (🔇): Mute or restore the TV sound.
3. **Application Buttons**: Access specific applications quickly and directly.
4. **Compound Button**:
  - Short press to set or start the function of shortcut key.
  - Long press to open the virtual keyboard including number buttons, color buttons, and so on.
- 5 & 6 **\*\*\*Teletext Buttons\*\*\***
  - **REVEAL**: Display or hide the concealed information.
  - **INDEX**: Display index page.
  - **HOLD**: Hold the teletext page on screen without updates or changes.
  - **TEXT**: Access or exit the teletext menu.
7. **\*\*\*Media Player Buttons\*\*\***
  - **Play/Pause** (⏮/⏭): Start or pause the playback.
  - **Fast Backward** (⏮): Fast backward the playback.
  - **Fast Forward** (⏭): Fast forward the playback.
8. **MIC** (🗣️): Start using the near field voice function.
  - Short press MIC button to wake up the voice assistant.
  - Long press MIC button to start receiving your voice command. After your speaking, release MIC button to run voice function.
9. **ACCOUNT** (👤): Sign in with your Google account to get the entertainment you love.
10. **Dashboard** (⚙️): Access the dashboard of your Google TV.
11. **UP/DOWN/LEFT/RIGHT** (▲/▼/◀/▶)
 

Navigate the menu to select the content you need.
12. **OK**: Confirm, enter or execute the selected item, or show the list of Quick Button.
13. **BACK** (◀): Return to upper-level content, or exit the current screen.
14. **GUIDE** (📺): Access the Electronic Program Guide in DTV mode.
15. **HOME** (🏠): Access the home screen.
16. **SOURCE** (📺): Access the source menu.
17. **EXIT**: Exit the current operation.
18. **Program Up/Down** (P ▲/▼): Switch channels.
19. **Volume Up/Down** (VOL +/-): Adjust the sound volume.
20. **FAV**: Access the list of favorite channels.
21. **Number Buttons (0~9)**:
 

Select the channel directly, or input a number.
22. **AD**: Turn on or turn off the function of audio description.
23. **INFO**: Access the INFO interface.
24. **Color Buttons (R/G/Y/B)**:
 

Execute the prompt function in specific mode.

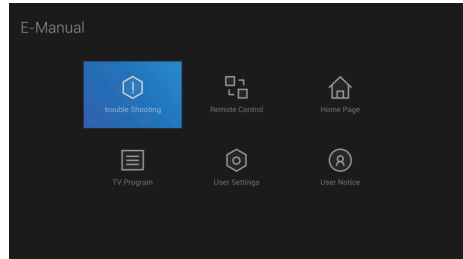
# BASIC OPERATION

## How to use E-manual

E-manual are built into your TV and can be displayed on the screen. To learn more about your TV features, access your e-Manual by referring to the following.

**Note:** The picture is only for reference.

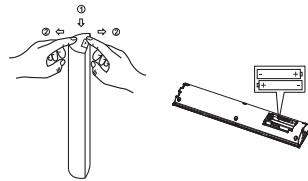
1. Press **HOME** button to access the home page.
2. Press **▲/▼/◀/▶** and OK button to select and enter "E-Manual" in the list of your applications.



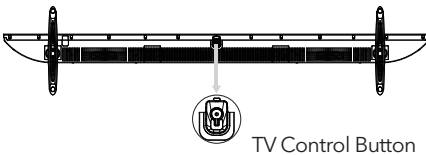
## Install Remote Control Battery

Place two AAA size batteries in the remote controls battery compartment, making sure to match the polarity markings inside the compartment.

**Note:** The picture is only for reference.

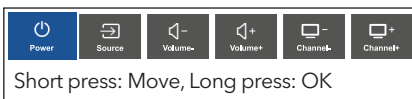


## TV Control Button



**Note:** The picture is only for reference.

- In standby mode:  
Short press TV control button to turn on the TV.
- In working status:  
Short press TV control button to call out the following menu of soft keyboard. Inside it, short press TV control button to move the cursor and select the desired item.  
Long press TV control button to enter or execute the selected item.



# TROUBLESHOOTING

Before calling a service technician, review following information for possible causes and solutions for the problem you are experiencing.

<b>Problem</b>	<b>Solution</b>
Remote control does not work.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the remote sensor on the remote control.</li> <li>• Change the batteries.</li> <li>• Batteries are not installed correctly.</li> <li>• Main power is not connected.</li> </ul>
Poor signal	This is usually caused by interference from cell phones, walkie-talkie, automotive ignition system; neon, electric drill or other electronic equipment or radio interference sources.
No picture, no sound	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the signal source.</li> <li>• Plug another electrical device into the outlet to make sure it is working or turned on.</li> <li>• Power Plug is bad contact with the outlet.</li> <li>• Check the signal.</li> </ul>
No sound, picture OK	<ul style="list-style-type: none"> <li>• If no sound, do not mute or increase the sound volume.</li> <li>• Open the sound menu and adjust 'Balance'.</li> <li>• Check if a headphone has been inserted in, if so, pull out the headphone.</li> </ul>
Abnormal picture	<p>For no color or bad picture quality, you may:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Adjust the color option in menu settings.</li> <li>2. Keep the TV at a sufficient distance from other electronic products.</li> <li>3. Try another channel, maybe exit broadcasting signal problem.</li> </ol> <p>Bad TV signal (Display mosaic or snowflakes)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Check the signal cable and adjust the antenna.</li> <li>2. Fine tune the channel.</li> <li>3. Try another channel.</li> </ol>
'This file is invalid' appears or audio is normal but video is abnormal	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The media file maybe damaged, check if the file can be played on the PC.</li> <li>• Check if video and audio codec is supported.</li> </ul>
'Unsupported audio' appears or video is normal but audio is abnormal	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The media file maybe damaged, check if the file can be played on the PC.</li> <li>• Check if video and audio codec is supported.</li> </ul>
Network failure (May not be available)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check if the router works well.</li> <li>• For models needing USB dongle to connect to internet, check if the USB dongle is inserted well.</li> <li>• Make sure the TV has connected to the router successfully.</li> </ul>
Web page can not be displayed completely (May not be available)	Flash is not supported.
Browser is forced to be shut down (May not be available)	Web page include too many large pictures, thus lead to sufficient memory and close the browser.

# SPECIFICATION

Working voltage	100-240V~50/60 Hz
Dimensions (W x H x D) without stand	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Net weight without stand	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
RF aerial input	75 ohm unbalanced
Language of OSD	Multiple options
System	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Channel coverage	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Environment	Working temperature: 5°C~40°C Working humidity: 20%~80% Storage temperature: -15°C~45°C Storage humidity: 10%~90%, non-condensing

## Radio Module Specifications

### Wireless Network (WLAN)


Frequency Band	Transmitting Power (Max.)
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (May not be available) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (May not be available) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (May not be available)	<20dBm

### Bluetooth

Frequency Band	Transmitting Power (Max.)
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Remark:

1. The device should be positioned or operated at least 20cm away from the user.
2. Due to various sales regions, the wireless module may have different configurations which will not exceed the maximum described in this manual.
3. Restrictions or Requirements in following countries: Indoor use only within 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

# LICENCES



Google TV is the name of this device’s software experience and a trademark of Google LLC. Google, YouTube, and Chromecast built-in and other related marks are trademarks of Google LLC.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. or DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound, and the DTS logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2021 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.

**Note:**

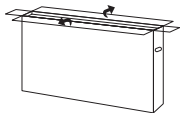
- 1. The pictures in this document are only for reference.
- 2. Appearances and specifications are subject to change without notice.
- 3. In dry environment due to static electricity, the product may restart and return to the main OSD interface, USB player interface or the previous source mode. It is normal and please continue to operate the TV as you will.

# PRIPREMA

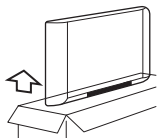
## Rasklapanje i postavljanje

**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primjer.

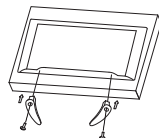
1. Otvorite kutiju.



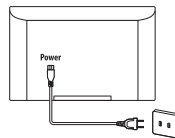
2. Izvadite televizor.



3. Postavite TV stalke.



4. Priključite kabel za napajanje.



## Dodaci

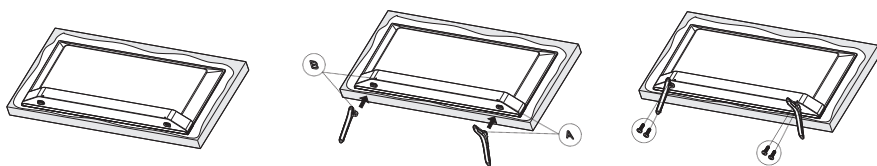
- Baterije (2)
- Daljinski upravljač
- Kratke upute za uporabu
- Osnovni stalci (2)
- Vijci:4
- Garantna kartica
- Kabel za napajanje
- AV Kabl za konvertovanje

## Montaža postolja

**Korak 1:** Izvadite TV i pažljivo ga stavite (ekran prema dole) na stabilan i ravan stol s mekom tkaninom na njemu.


**Korak 2:** Provjerite postoji li ista oznaka (A/B) na poledini televizora i ispravnom postolju. Ovaj korak je nevažeci za postolja bez ikakve oznake ili za TV koji ima jedno postolje.

**Korak 3:** Pričvrstite postolja na TV pomoću odgovarajućih šarafa koji se nalaze u kutiji. Postolja mogu da se razlikuju ovisno o regiji ili modelu.





# UPOZORENJA I MJERE OPREZA

**Napomena:** Prije uporabe uređaja u cijelosti pročitajte ova uputstva. Čuvajte ove upute i za kasniju upotrebu.


- Pročitajte ova uputstva – Prije upotrebe uređaja treba pročitati sva bezbjednosna uputstva i uputstva za upotrebu.
- Čuvajte ova uputstva – Bezbjednosna i uputstva za upotrebu treba sačuvati za buduću upotrebu.
- Obratite pažnju na upozorenja – Treba se pridržavati svih upozorenja istaknutih na uređaju i u uputstvima za korištenje.
- Pratite uputstva – Treba pratiti sva operativna i uputstva za korištenje.
- Ne koristite ovaj aparat blizu vode – Uređaj ne bi trebalo koristiti blizu vode ili izvora vlage, na primjer, u vlažnom podrumu, blizu bazena i slično.
- Čistiti isključivo suhom tkaninom.
- Ne blokirati otvore za ventilaciju. Instalirati u skladu s uputstvima proizvođača.
- Ne postavljajte uređaj blizu izvora toplote kao što su radijatori, grijalice, peći ili slični aparati (uključujući i pojačala) koji proizvode toplotu.
- Ne zanemarujte bezbjednosnu svrhu polarizovanog ili uzemljenog utikača. Polarizovani utikač ima dva jezička, pri čemu je jedan širi od drugog. Uzemljeni utikač ima dva jezička i pin za uzemljenje. Široki jezičak ili treći pin postoje zbog vaše bezbjednosti. Ukoliko isporučeni utikač ne odgovara vašoj utičnici, obratite se električaru radi zamjene zastarjele utičnice.
- Zaštite kabl za napajanje od gaženja i nagnječenja, naročito kod utikača, utičnice i na mjestu gdje izlazi iz aparata.
- Koristiti isključivo pribor/dodatke određene od strane proizvođača.
- Koristiti samo na polici s točkicama, postolju, tronošću, nosaču ili stolu koji su određeni/označeni od strane proizvođača ili onima koje se prodaju uz uređaj. Pri upotrebi kolica ili stalka treba paziti, naročito prilikom pomjeranja stalka i aparata zajedno kako bi se izbjegle povrede uslijed prevrtanja. 
- Isključiti aparat tokom grmljavine ili ukoliko se ne koristi duži vremenski period.
- Za sve popravke obratite se kvalificiranom osoblju. Popravka je potrebna u slučaju oštećenja bilo koje vrste, kao što je oštećenje kabla za napajanje ili utikača, ukoliko se tekućina prospe na uređaj ili neki predmet upadne u njega, ako je uređaj bio izložen kiši ili vlazi, ako ne funkcioniše normalno ili je ispušten prilikom nošenja.
- **UPOZORENJE:** Ova uputstva za servisiranje su samo za kvalificirano servisno osoblje. Da bi se smanjio rizik od električnog udara niko osim za to kvalificiranih osoba ne bi trebalo da obavlja servisiranje koje nije opisano u uputstvu za upotrebu.
- Opremu nemojte instalirati u ograničenim ili ograđenim prostorima kao što su police za knjige i slični komadi namještaja; uređaju je potrebno otvoreno mjesto sa slobodnim protokom vazduha. Ventilacija ne bi smjela biti onemogućena prekrivanjem ventilacionih otvora predmetima poput novina, stolnjaka, zavjesa i slično.
- Molimo da prije instalacije i upotrebe aparata obratite pažnju na informacije o električnoj bezbjednosti na dnu kućišta.
- Aparat ne izlagati kiši ili vlazi kako bi se spriječio rizik od požara ili električnog udara.
- Aparat ne bi smeo da bude izložen kapanju ili prskanju i na njemu ne bi trebalo da stoje predmeti, kao što su vaze, koji su ispunjeni tečnošću.
- Priključci označeni simbolom "⚡" mogu biti dovoljno visokog napona da predstavljaju rizik od električnog udara. Instalaciju spoljnog ožičenja povezanog na ovakve priključke treba da obavi stručno lice ili treba koristiti gotove vodove ili kablove.
- Aparat se mora pričvrstiti na pod/zid na bezbjedan način u skladu s uputstvima za postavljanje kako bi se spriječilo povređivanje.
- Postoji opasnost od eksplozije ako je baterija nepravilno zamijenjena. Bateriju zamijeniti istim ili odgovarajućim tipom baterija.




- Bateriju (jednu bateriju ili više baterija ili pakovanje baterija) ne izlagati prekomjernoj toploti kao što su sunčeva svjetlost, vatra i slično.
- Pretjerano glasan zvuk iz slušalica može uzrokovati gubitak sluha. Slušanje glasne muzike tokom dužeg vremenskog perioda može oštetiti sluh. Da biste smanjili rizik od oštećenja sluha trebalo bi da smanjite jačinu zvuka na bezbjedan, ugodan nivo i smanjite vremenske periode provedene u slušanju glasne muzike.
- Mrežni utikač i utičnica treba da budu lako dostupni ukoliko se koriste za isključivanje uređaja.
- Kada ne koristite uređaj ili ga pomjerate, vodite računa o kablovima, npr. uvežite ih vezicama za kablove ili nečim sličnim. Pazite da ne dođu u dodir s oštrim ivicama ili nečim sličnim što bi moglo izazvati njihovo oštećenje. Prilikom ponovne upotrebe provjerite da li su kablovi oštećeni. Ukoliko primjetite bilo kakva oštećenja pozovite servisera kako bi oštećene kablove zamijenio onima koje proizvođač preporučuje u specifikaciji ili nekim drugim koji posjeduju iste funkcije kao i originalni.
- Prilikom odlaganja baterija treba obratiti pažnju na zaštitu životne sredine.
- Uređaju ne treba pristupati s otvorenim plamenom, npr. upaljenom svijećom. Kako biste spriječili širenje požara, uvijek držite svijeće ili druge izvore vatre dalje od ovog proizvoda.
- Ako uređaj ima simbol  u klasnim oznakama i kabl za napajanje ima dva jezika, to znači da se radi o opremi klase II ili duplo izolovanom električnom aparatu koji je tako dizajniran da ne zahtjeva bezbjednosno povezivanje na električno uzemljenje.
- Preporučljivo je da se sljedeće informacije primjenjuju gdje god je to moguće:


 Odnosi se na naizmjeničnu struju (AC)

 Odnosi se na jednosmjernu struju (DC)

 Odnosi se na opremu klase II

 Odnosi se na stanje mirovanja

| Odnosi se na Uključeno

 Odnosi se na visok napon

- Upozorenje za aparate koji sadrže OKRUGLE/DUGME BATERIJE (uputstva koja slijede odnose se na aparate koji sadrže zamjenjive okrugle/dugme baterije)
- UPOZORENJE: Baterije ne gutati, postoji opasnost od hemijskih opekotina (daljinski upravljač se isporučuje s njima). Ovaj proizvod sadrži okrugle/dugme baterije. Ako se okrugla/dugme baterija proguta može uzrokovati ozbiljne unutrašnje opekotine za samo dva sata i dovesti do smrti. Nove i upotrebljavane baterije držati podalje od djece. Ako se ležište za baterije ne može dobro zatvoriti treba prestati s korišćenjem proizvoda i držati ga podalje od djece. Potražite medicinsku pomoć čim posumnjate da je došlo do gutanja baterija ili da su dospjele u bilo koji dio tijela.

#### • Direktiva OEE0



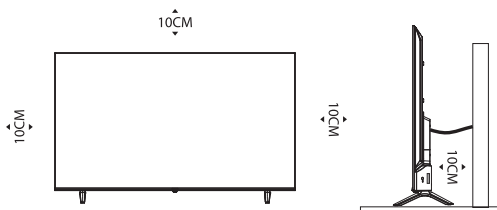
Pravilno odlaganje ovog proizvoda. Ovom oznakom se ukazuje na to da ovaj proizvod u zemljama EU ne bi trebalo odlagati s ostalim otpadom iz domaćinstva. Da biste spriječili nastanak potencijalne opasnosti po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje uslijed nekontrolisanog odlaganja otpada, otpad odgovorno reciklirajte kako biste unaprijedili održivu ponovnu upotrebu ovog izvora materijala. Za vraćanje polovnog uređaja koristite sistem za vraćanje i sakupljanje ili kontaktirajte maloprodaju u kojoj je proizvod kupljen. Oni će se postarati da proizvod bude recikliran na način koji ne šteti okolišu.



- Simbol munje sa strelicom u jednakostraničnom trouglu upozorava korisnika na prisustvo neizolovanog „opasnog napona“ u kućištu proizvoda koji može biti dovoljne jačine da predstavlja rizik od električnog udara.
- Da biste smanjili rizik od električnog udara ne uklanjajte poklopac (ili zadnju stranu) uređaja. Servisiranje povjerite samo obučanim serviserima.
- Uzvičnik u jednakostraničnom trouglu ima za cilj da upozori korisnika na postojanje važnih uputstava za korišćenje i servisiranje u literaturi koja se dobija s uređajem.

## POSTAVLJANJE TV UREĐAJA

- Postavite uređaj na čvrstu horizontalnu podlogu poput stola ili pulta. Ostavite slobodan prostor od najmanje 10 cm za slobodan protok vazduha. Da biste spriječili pojavu grešaka ili nebezbednih situacija ne stavljajte nikakve predmete na uređaj. Ovaj uređaj se može upotrebljavati u tropskim i/ili umjerenim klimatskim zonama.



- Učvršćivanje stražnjeg dijela kućišta na zid. Donja slika se razlikuje od stvarnog artikla te služi samo za referencu. (Samo za neka tržišta.)

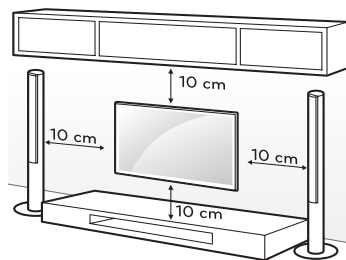
- Upozorenje: Opasnost od stabilnosti  
Napomena: Slika je samo za referencu.

Televizor može pasti i uzrokovati ozbiljne tjelesne ozljede ili smrt. Mnoge povrede, posebno na djece, može se izbjeći poduzimanjem jednostavnih mjera opreza kao što su:

- UVIJEK koristite ormare ili postolja ili metode montaže koje preporučuje proizvođač televizor.
  - UVIJEK koristite namještaj koji može sigurno podržati televizor.
  - UVIJEK pazite da televizor ne visi preko ruba nosećeg namještaja.
  - UVIJEK educirajte djecu o opasnostima penjanja na namještaj da bi došla do televizora ili njegove kontrole.
  - UVIJEK usmjerite kablove i kablove spojene na vaš televizor kako se ne bi mogli spotaknuti o njih, povukao ili zgrabio.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na nestabilnu lokaciju.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na visoki namještaj (na primjer, ormariće ili police za knjige) bez njega pričvršćivanje i namještaja i televizora na odgovarajući oslonac.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na tkaninu ili druge materijale koji se mogu nalaziti između televizor i prateći namještaj.
  - NIKADA ne stavljajte predmete koji bi djecu mogli privući da se penju, kao što su igračke i daljinski upravljači, na vrh televizora ili namještaja na kojem je televizor postavljen.
- Ako se postojeći televizor zadržava i premješta, ista razmatranja kao gore treba primijeniti.

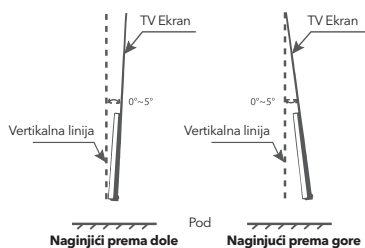
## Montiranje na zid

- Za vaš TV uređaj možete koristiti opcioni zidni držač. Konsultujte se s prodavcem u vezi sa zidnim držačem koji je u skladu s VESA standardima koje koristi vaš model TV uređaja. Pažljivo pričvrstite zidni držač na stražnji dio TV uređaja. Postavite držač na čvrsti zid koji je okomit u odnosu na pod. Kontaktirajte kvalificirano osoblje da montira držač ukoliko želite da bude pričvršćen na druge materijale. Detaljna uputstva dolaze u paketu s držačem. Koristite one zidne držače kod kojih će uređaj biti adekvatno obezbijeđen na zidu s dovoljno prostora da je omogućeno povezivanje s eksternim uređajima.

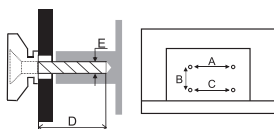


**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primjer.

- Kako biste spriječili oštećenje proizvoda ili lične povrede, osigurajte da TV ekran bude uspravno okrenut, ili nagnut prema gore ili dole unutar ugla u rasponu od 0°~5° tokom postavljanja TV-a na zid.
- U slučaju prekoračenja gornjeg raspona uglova (0°~5°) naginjanja prema dole, kupite pomoćni pribor od lokalnog prodavača za montiranje TV-a za sigurnu ugradnju i korištenje. U suprotnom, garancija nije važeća i korisnik odgovara za sve posljedice.



- Prije pomjeranja ili instaliranja TV uređaja isključite struju. U suprotnom postoji opasnost od električnog udara.
- Pomjerite stalak prije postavljanja TV uređaja na zid tako što ćete ga gurati.
- Ako postavljate TV na plafon ili nagnut zid on može pasti i uzrokovati ozbiljne povrede. Koristite autorizovani držač i kontaktirajte lokalnog prodavca ili kvalificirano osoblje. U suprotnom garancija neće važiti.
- Nemojte pretjerano pričvršćivati šrafove, jer to može oštetiti TV uređaj i poništiti garanciju.
- Da biste spriječili povrede, ovaj aparat mora biti bezbjedno pričvršćen za pod/zid u skladu s uputstvima za postavljanje.
- Koristite šrafove i zidne nosače koju udovoljavaju sledećim specifikacijama. Garancija ne pokriva nadostatke ili štetu uzrokovanu zloupotrebom ili upotrebom nepravilne opreme.



Veličina modela			50"		55"		65"	
			Vrh	Dno	Vrh	Dno	Vrh	Dno
Šraf	Prečnik (mm) "E"		M6	M6	M6	M6	M6	M6
	Dubina (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
	Količina		2	2	2	2	2	2
VESA (AxBxC)			200x200x200		200x200x200		400x200x400	

### Napomena:

1. Slike služe samo kao ilustracija.
2. Za postavljanje TV uređaja s terminalima okrenutim ka zidu potreban je i gumeni jastuk uz šraf prilikom fiksiranja postolja na zidu kako bi se obezbedilo dovoljno prostora za upotrebu terminala. To je mali šupalj stub čiji je unutrašnji prečnik 8 mm, spoljašnji 18 mm, a visina 30 mm

## Mjere opreza prilikom upotrebe daljinskog upravljača

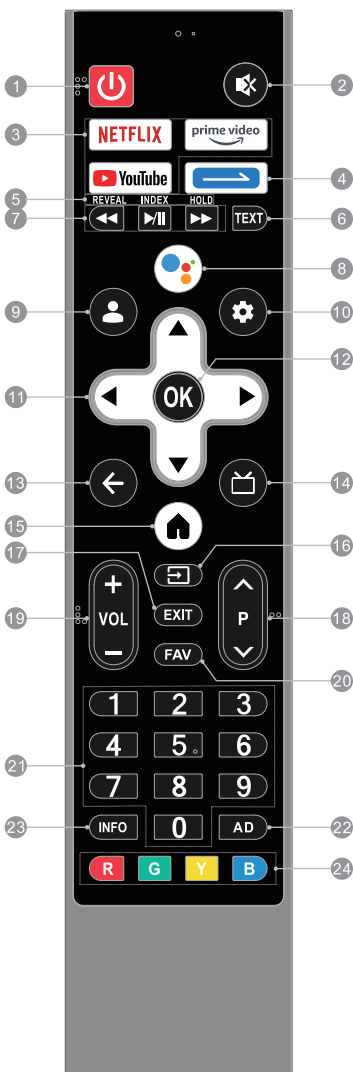
- Koristite daljinski upravljač tako što ćete ga usmjeriti ka senzoru za daljinski upravljač. Predmeti koji se nađu između daljinskog upravljača i senzora ometaće normalan rad.
- Ne dozvolite da daljinski upravljač bude izložen snažnim vibracijama. Osim toga, ne polivajte daljinski upravljač i ne ostavljajte ga na mjestu sa velikom vlagom.
- Ne izlažite daljinski upravljač direktnom utjecaju sunca, koje može da dovede do njegovog deformisanja uslijed visokih temperatura.
- Ako je senzor daljinskog upravljača direktno izložen zracima sunca ili intenzivnoj svjetlosti, daljinski upravljač neće funkcionisati. Ukoliko je to slučaj, promijenite pravac svjetlosti ili poziciju TV uređaja, ili približite daljinski upravljač senzoru.
- Prije pretraživanja Bluetootha provjerite jeste li uključili spoljne Bluetooth uređaje u način uparivanja. Za daljinski upravljač možete zajedno pritisnuti tipke **BACK** i **HOME** da biste otvorili taj način rada. Za ostale Bluetooth uređaje, pročitajte njihova uputstva za upotrebu za otvaranje njihovog načina uparivanja.

## Mjere opreza prilikom upotrebe baterije

Neadekvatna upotreba baterija dovešće do njihovog curenja. Pratite slijedeće korake i pažljivo rukujte njima.

1. Obratite pažnju na polove baterija kako biste izbjegli kratak spoj.
2. Ukoliko su baterije oslabljene, što utiče na domet daljinskog upravljača, trebalo bi ih zamijeniti novim baterijama. Uklonite baterije iz daljinskog upravljača ukoliko ne planirate da ga koristite tokom dužeg vremenskog perioda.
3. Ne upotrebljavajte različite tipove baterija (na primjer, manganske i alkalne baterije) istovremeno.
4. Ne stavljajte baterije u vatru. Ne puniti, odnosno ne rasklapajte baterije.
5. Odlazite baterije u skladu sa važećim propisima o zaštiti životne sredine.
6. **UPOZORENJE:** Bateriju (jednu ili više baterija ili paket baterija) ne treba izlagati pretjerano visokim temperaturama koje stvaraju sunčeve zrake, vatra i slično.

## DALJINSKI UPRAVLJAČ

**Bilješka:**

1. Slika je samo za referencu.
2. Slika, dugmad i funkcije daljinskog upravljača mogu varirati zavisno od regije ili modela.

- 1. NAPAJANJE (🔌):** Uključite TV ili predite u stanje pripravnosti.
- 2. Isključenje zvuka (🔇):** Isključite ili vratite zvuk TV-a.
- 3. Dugmad za aplikacije:** Pristup određenim aplikacijama brzo i direktno.
- 4. Kompozitno dugme:**
  - Kratko pritisnite da postavite ili pokrenete funkciju prečice.
  - Dugo pritisnite da otvorite virtualnu tastaturu uključujući dugmad s brojevima, dugmad u boji i tako dalje.
- 5 & 6 \*\*\*Dugmad teleteksta\*\*\***
  - **OTKRITI:** Prikaži ili sakrij skrivene informacije.
  - **INDEX:** Prikaz stranice indeksa.
  - **HOLD:** Zadržite stranicu teleteksta na ekranu bez ažuriranja ili promjene.
  - **TEKST:** Pristupite ili izadite iz menija teleteksta.
- 7. \*\*\*Dugmad za Media Player\*\*\***
  - **Play/Pause (▶/⏸):** Započnite ili pauzirajte reprodukciju.
  - **Brzo unazad (⏮):** Brzo premotavanje unazad.
  - **Premotavanje unaprijed (⏭):** Premotavanje reprodukcije unaprijed.
- 8. MIC (🎤):** Počnite koristiti glasovnu funkciju bliskog polja.
  - Kratko pritisnite dugme MIC da probudite glas glasovnog asistenta.
  - Dugo pritisnite dugme MIC da počnete da dajete glasovne komande. Nakon što završite, otpustite dugme MIC za pokretanje glasovne funkcije.
- 9. NALOG (👤):** Prijavite se sa svojim Google nalogom da dobijete zabavu koju volite.
- 10. Dashboard (⚙️):** Pristupite kontrolnoj tabli vašeg Google TV.
- 11. GORE/DOLE/LIJEVO/DESNO (▲/▼/◀/▶)**

Krećite se kroz meni da biste odabrali sadržaj koji vam je potreban.
- 12. OK:** Potvrdite, unesite ili izvršite odabranu stavku, ili prikažite listu brzog menija.
- 13. NAZAD (◀):** Vratite se na sadržaj višeg nivoa ili izadite iz trenutnog ekrana.
- 14. VODIČ (📺):** Pristupite elektronskom vodiču za programeu DTV modu.
- 15. HOME (🏠):** Pristup početnom ekranu.
- 16. IZVOR (📺):** Pristup izvornom meniju.
- 17. IZLAZ:** Izlaz iz trenutne operacije.
- 18. Program gore/dole (P ▲ / ▼):** Prebacivanje kanala.
- 19. Jačina/Stišavanje (VOL +/-):** Podesite zvuk
- 20. FAV:** Pristupite listi omiljenih kanala.
- 21. Brojčana dugmad (0-9):**

Odaberite kanal direktno ili unesite broj.
- 22. AD:** Uključite ili isključite funkciju audio opisa.
- 23. INFO:** Pristupite INFO interfejsu.
- 24. Dugmad u boj (R/G/Y/B):**

Izvršite funkciju prompt u određenom načinu.

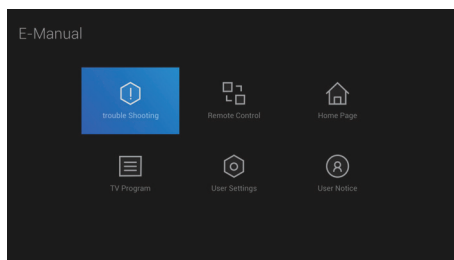
# OSNOVNO DJELOVANJE

## Korištenje E-uputstva

E-upute za uporabu nalaze se u vašem televizoru i možete ih prikazati na zaslonu. Kako biste saznali više o funkcijama vašeg televizora pristupite E-uputama na sljedeći način.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.

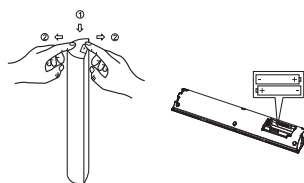
1. Pritisnite tipku **HOME** Home kako biste pristupili početnoj stranici.
2. Pritisnite dugme ▲/▼/◀/▶ i OK za odabir i unesite "E-Manual" u svoju listu aplikacije.



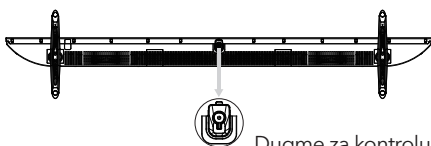
## Zamjena baterija daljinskog upravljača

Postavite dvije AAA baterije u ležište za baterije daljinskog upravljača, vodeći računa o polaritetu unutar ležišta.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.



## Tipka TV



Dugme za kontrolu televizora

**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.

- U standby modu:  
Kratko pritisnite dugme da biste uključili TV.
- U radnom statusu:  
Kratko pritisnite dugme da biste pozvali meni tastature. Unutar njega, kratko pritisnite dugme televizora da biste pomerali kursor i izabrali željenu stavku. Dugo pritisnite dugme za kontrolu televizora da biste ušli ili izvršili odabrano.



# UKLANJANJE POTEŠKOĆA

Prije kontaktiranja servisa molimo da u sljedećoj tabeli potražite mogući uzrok problema i neka od rješenja.

Poteškoća	Rješenja
Daljinski upravljač ne radi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite senzor na daljinskom upravljaču.</li> <li>• Zamijenite baterije.</li> <li>• Baterije nisu pravilno umetnute.</li> <li>• Napajanje nije priključeno.</li> </ul>
Slab signal	Za slab signal su obično krive smetnje mobilnih telefona, voki-tokija, sustava za automatsko paljenje, bušilica ili drugi električni uređaji odnosno izvori radijskih signala.
Nema slike, nema zvuka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite izvor signala.</li> <li>• Uključite neki drugi električni uređaj u utičnicu kako biste provjerili da li je uključena i ispravna.</li> <li>• Provjerite kontakt utikača i utičnice.</li> <li>• Provjerite signal.</li> </ul>
Nema zvuka, slika je normalna	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ako nema zvuka, nemojte smanjivati ili povećavati jačinu zvuka.</li> <li>• Otvorite postavke zvuka i prilagodite Balance.</li> <li>• Provjerite da li su slušalice uključene. Ako jesu, isključite ih.</li> </ul>
Nenormalna slika	<p>Ako nema boje ili je kvaliteta slike loša, probajte:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prilagoditi mogućnosti boja u postavkama.</li> <li>2. Postaviti TV uređaj na dovoljnoj razdaljini od ostalih električnih aparata.</li> <li>3. Pokušati s drugim kanalom, možda se radi o problemima s emitiranjem.</li> </ol> <p>Loš televizijski signal (prikaz mozaika ili pahuljica)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Provjerite kabl i prilagodite položaj i usmjerenost antene.</li> <li>2. Podesite frekvenciju kanala.</li> <li>3. Pokušajte s drugim kanalom.</li> </ol>
Pojavljuje se natpis „Datoteka je nevažeca“ ili je zvuk normalan, a slika nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, provjerite može li se reprodukovati na računaru.</li> <li>• Provjerite da li uređaj podržava audio i video kodek.</li> </ul>
Pojavljuje se natpis „Zvuk nije podržan“ ili je slika normalna, a zvuk nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, provjerite može li se reprodukovati na računaru.</li> <li>• Provjerite da li su podržani audio i video kodek.</li> </ul>
Problemi s mrežom (Opcija možda nije dostupna)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite da li ruter dobro radi.</li> <li>• Na modelima kojima je potreban USB priključak kako bi se povezali na internet provjerite da li je USB priključak dobro umetnut.</li> <li>• Uvjerite se da je TV uređaj uspješno povezan s ruterom.</li> </ul>
Veb-strana se ne može prikazati u potpunosti (Opcija možda nije dostupna)	Ne podržava Flash.
Pretraživač se mora ugasi (Opcija možda nije dostupna)	Veb-strana sadrži previše velikih slika, što zahtijeva previše memorije i zatvara pretraživač.

## SPECIFIKACIJE

Radni napon	100-240V~50/60 Hz
Dimenzije (Š x V x D) bez stalka	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Neto težina bez stalka	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Antenski ulaz RF	75 ohm neuravnotežen
Jezik menija OSD: Više mogućnosti	Više opcija
Sistem	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Maksimalan broj pohranjenih programa	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Okolina	Radna temperatura: 5°C~40°C Vlažnost vazduha pri radu: 20%~80% Temperatura skladištenja: -15°C~45°C Vlažnost vazduha prilikom skladištenja: 10%~90%, bez kondenzacije

**Specifikacije radio modula****Bežična mreža (WLAN)**

Frekventijski pojas	Snaga odašiljanja
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (možda neće biti dostupni) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (možda neće biti dostupni) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (možda neće biti dostupni)	<20dBm


**Bluetooth**

Frekventijski pojas	Snaga odašiljanja
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

## Napomena:

1. Uređaj treba da bude postavljen ili da se koristi najmanje 20 cm od korisnika.
2. Zbog različitih prodajnih regija, bežični modul može imati različite konfiguracije koje neće premašiti maksimum opisan u ovom priručniku.
3. Ograničenja ili zahtjevi u sljedećim zemljama: Upotreba u zatvorenom prostoru samo unutar 5150-5350MHz.



	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LICENCE



Google TV je naziv softverskog iskustva ovog uređaja i zaštitni znak kompanije Google LLC. Google, YouTube i Chromecast ugrađeni i ostali povezani znaci su zaštitni znaci kompanije Google LLC.



HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logo DHMI su zaštitni znaci ili registrovani zaštitni znaci HDMI licensing LLC u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.



Za DTS patente pogledajte <http://patents.dts.com>. Proizvedeno po licenci od DTS, Inc. ili DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound i DTS logo su registrovani zaštitni znaci ili zaštitni znakovi kompanije DTS, Inc. u Sjedinjenim Državama i druge zemlje. © 2021 DTS, Inc. SVA PRAVA PRIDRŽANA.



Proizvedeno po licenci Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio i simbol duplo D su zaštitni znaci Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Bilješka:

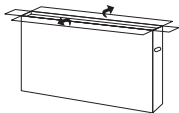
1. Slike u ovom dokumentu su samo za referencu.
2. Izgled i specifikacije podložne su promjenama bez prethodne najave.
3. U suhom okruženju zbog statičkog elektriciteta, proizvod se može ponovo pokrenuti i vratiti na glavni OSD interfejs, interfejs USB plejera ili prethodni režim izvora. To je normalno i nastavite upravljati TV-om kako želite.

# ПОДГОТОВКА

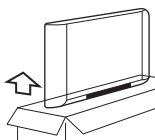
## Демонтаж и монтаж

**Забележка:** Снимките се използват само за справка.

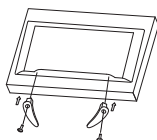
1. Отворете пакета.



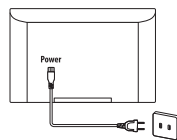
2. Извадете Телевизора



3. Инсталирайте TV стойки.



4. Свържете захранващия кабел



## Акcesoари

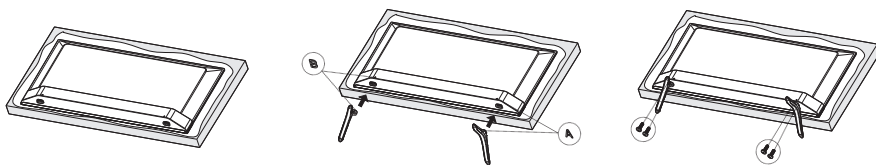
- Батерии (2)
- Дистанционно управление
- Ръководство за бърз старт
- Основни стойки (2)
- Винтове: 4
- Гаранционна карта
- Захранващ кабел
- AV конвертиращ кабел

## Монтаж на стойката

**Стъпка 1:** Извадете телевизора и внимателно го поставете (с екрана надолу) на стабилна и равна маса с мека възглавница върху нея.

**Стъпка 2:** Моля, проверете, за да се уверите, че има същия знак (A/B) на гърба на телевизора и правилната стойка. Тази стъпка не е налична за стойки без никакъв знак на тях, или не е налична за телевизор само с една стойка.

**Стъпка 3:** Закрепете стойките върху телевизора, като ползвате пасващите винтове, дадени в кутията. Стойките може да варират в зависимост от региона или модела




## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ


**Забележка:** Прочетете тези инструкции - Всички инструкции за безопасност и експлоатация трябва да бъдат прочетени преди работа с този продукт.


- Запазете тези инструкции - Инструкциите за безопасност и експлоатация трябва да бъдат запазени за бъдеща справка.
- Обърнете внимание на всички предупреждения - Всички предупреждения на уреда и в инструкциите за експлоатация трябва да се спазват.
- Спазвайте всички инструкции - Всички инструкции за експлоатация и употреба трябва да се спазват.
- Не използвайте този уред близо до вода - Уредът не трябва да се използва близо до вода или влага, например в мокро мазе или в близост до плувен басейн и други подобни помещения.
- Почиствайте само със суха кърпа.
- Не блокирайте отворите за вентилация. Монтирайте в съответствие с инструкциите на производителя.
- Да не се монтира близо до източници на топлина като радиатори, отоплителни регистри, печки или други устройства (включително усилватели), които произвеждат топлина.
- Не нарушавайте безопасността на поляризирания или заземителния щепсел. Поляризираният щепсел разполага с две клеми, като едната е по-широка от другата. Заземителният щепсел разполага с две клеми и трети заземителен зъб. Широката клема или третият зъб е предоставен за Ваша безопасност. Ако предоставеният щепсел не влиза във Вашия контакт, консултирайте се с електротехник за подмяна на остарелия контакт.
- Защитете захранващия кабел срещу минаване върху него или прищипване, особено при щепсела, гнездата и в точката, където излиза от устройството. Използвайте само приспособления/аксесоари, посочени от производителя.
- Използвайте само с количката, стойката, статива, скобата или масата, посочени от производителя или продавани с устройството. При използване на количка или рафт бъдете внимателни при придвижване на количката/устройството, за да избегнете нараняване при преобръщане.
- Извадете щепсела на устройството от контакта по време на гръмотевични бури или ако не се използва продължително време.
- Обслужването трябва да се извършва от квалифициран персонал. Обслужването се изисква, когато устройството е било повредено по какъвто и да е начин, например ако захранващият кабел или щепселът са повредени, течността е разлята или предмети са паднали в уреда, апаратът е бил изложен на дъжд или влага, не работи нормално, или е бил отпаднал.
- **ВНИМАНИЕ:** Тези инструкции за обслужване са предназначени само за квалифициран сервизен персонал. За да намалите риска от токов удар, не извършвайте никаква друга сервизна дейност освен тази, която се съдържа в ръководството за експлоатация, освен ако не сте квалифицирани да го направите.
- Не инсталирайте това оборудване в затворено или вградено пространство, като например рафт за книги или подобно, и оставете добре вентилационни условия на открито място. Вентилацията не трябва да се възпрепятства чрез покриване на вентилационните отвори с елементи като вестници, покривки за маса, завеси и др.
- Моля, обърнете внимание на информацията за задната кутия за електрическа и безопасна информация, преди да инсталирате или работите с уреда.
- За да намалите риска от пожар или токов удар, не излагайте устройството на дъжд или влага. Апаратът не трябва да се излага на капки или пръскане и не трябва да се поставят предмети, пълни с течности, като вази.
- За терминалите, обозначени със символ "⚡" може да са с достатъчна величина, за да представляват риск от токов удар. Външното окабеляване, свързано към клемите, изисква





инсталиране от обучен упълномощен човек или използване на готови проводници или кабели.


- За да предотвратите наранявания, този апарат трябва да бъде здраво закрепен към пода / стената в съответствие с инструкциите за монтаж.
- Опасност от експлозия при неправилна подмяна на батерията. Заменете само със същия или еквивалентен тип.
- Батерията (батерията или батериите или батерията) не трябва да се излага на прекомерна топлина, като например слънчево греене, огън или други подобни.
- Прекомерното звуково налягане от слушалки и слушалки може да доведе до загуба на слуха. Слушането на музика при високи нива на звука и за по-дълъг период от време може да увреди слуха ви. За да се намали рискът от увреждане на слуха, трябва да намалите силата на звука до безопасно и удобно ниво и да намалите времето за слушане на високи нива.
- Съединителят за захранващ кабел / уред за свързване / директен адаптер за включване се използва като устройство за разединяване, устройството за разединяване трябва да е готово за работа.
- Когато нее в употреба и по време на движение, моля, погрижете се за кабела за захранване, напр. закачете захранващ кабел с кабелна връзка или нещо подобно. Не трябва да има остри ръбове и подобни, които могат да причинят износване на захранващия кабел. При повторно пускане в експлоатация, моля, уверете се, че комплектът захранващ кабел не е повреден. Ако откриете каквито и да било повреди, моля, потърсете сервиз, който да смени комплекта захранващи кабели, определен от производителя, или да има същите характеристики като оригиналния.
- Трябва да се обърне внимание на екологичните аспекти на изхвърлянето на батериите.
- На апарата не трябва да се поставят източници на открит пламък, като запалени свещи. За да предотвратите разпространението на пожар, винаги съхранявайте свещи или други открити пламъци от апарата.
- Ако върху устройството има символ  на етикета с характеристики и захранващият кабел разполага с два щифта, това означава, че оборудването е от клас II или електрически уред с двойна изолация. Той е проектиран по такъв начин, че не изисква защитна връзка към електрическото заземяване.
- Следва да се посочи следната информация, доколкото е приложимо, когато е приложимо:


 Отнася се за променлив ток (AC)

 Отнася се на постоянен ток (DC)

 Отнася се за оборудване от клас II

 Отнася се на режим на готовност

 Отнася се за включване

 Отнася се за опасно напрежение

- Предупреждение за апаратура, съдържаща батерии тип "монети" (под инструкциите, използвани само за апаратура, съдържаща заменяема от потребителя монета / бутон батерия)
- Предупреждение: Не гълтайте батерията, опасност от химическо изгаряне (Предоставена с дистанционното управление) Този продукт съдържа батерия тип монета/бутон. Поглъщането на батерията тип монета/бутон може да причини сериозни вътрешни изгаряния само за 2 часа и може да доведе до смърт. Съхранявайте новите и използваните батерии далеч от деца. Ако отделението за батерии не се затваря добре, спрете да използвате продукта и го пазете от деца. Ако смятате, че батериите са поглънати или са поставени в някоя част от тялото, незабавно потърсете медицинска помощ.

## • Директива WEEE



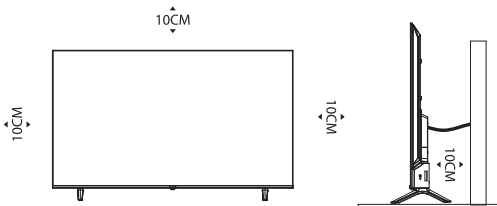
Правилно изхвърляне на този продукт. Тази маркировка указва, че този продукт не трябва да се изхвърля с други битови отпадъци в целия ЕС. За да се предотврати евентуална вреда на околната среда или на човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте отговорно, за да насърчите устойчивото повторно използване на материални ресурси. За да върнете Вашето използвано устройство, моля, използвайте системите за връщане и прибиране или се свържете с търговеца, от когото сте закупили продукта. Можете да отведете този продукт за екологично рециклиране.



- Тази светкавица със символ на стрелка в рамките на равностранен триъгълник е предназначена да предупреди потребителя за наличието на неизолирано "опасно напрежение" в рамките на корпуса на продукта, което може да бъде достатъчно, за да представлява опасност от токов удар.
- За да намалите опасността от токов удар. Не махайте капака (или задната част).
- Вътре няма части с възможност за обслужване от потребителя. Направете справка с квалифициран сервизен персонал. Удивителният знак в рамките на равностранен триъгълник е предназначен да предупреди потребителя относно наличието на важни инструкции за експлоатация и поддръжка в документите, придружаващи уреда.

## ПОЗИЦИОНИРАНЕ НА ТЕЛЕВИЗОРА

- Монтирайте дисплея върху здрава хоризонтална повърхност като маса или бюро. За вентилация оставете място от най-малко 10 cm около телевизора. За да предотвратите грешка или опасни ситуации, моля, не поставяйте никакви предмети върху телевизора. Това устройство може да се използва в тропически и/или умерени климатични условия.

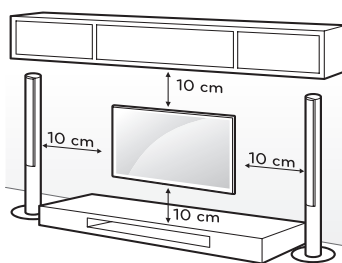


- Закрепване на задната част на корпуса към стената. По-долу картината се различава от актуалната позиция, затова тя е само за справка. (само за някои региони)
- Предупреждение: Опасност за стабилност  
Забележка: Снимката е само за справка. Телевизорът може да падне, причинявайки сериозни телесни наранявания или смърт. Много наранявания, особено на деца, могат да бъдат избегнати чрез предприемане на прости предпазни мерки, като например:
  - ВСИЧКИ използвайте шкафове или стойки или методи за монтаж, препоръчани от производителя на телевизора.
  - ВСИЧКИ използвайте мебели, които могат безопасно да поддържат телевизора.
  - ВСИЧКИ се уверете, че телевизорът не е надвиснал над ръба на поддържащата мебел.
  - ВСИЧКИ разясняват на децата опасностите от катерене по мебелите, за да достигнат телевизора. или на органите му за управление.

- ВСИЧКИ насочвайте кабелите, свързани с телевизора, така че да не могат да бъдат препънати, да бъдат издърпани или хванати.
  - НИКОГА не поставяйте телевизора на нестабилно място.
  - НИКОГА не поставяйте телевизора върху високи мебели (например шкафове или етажерки), без закрепване на мебелите и телевизора към подходяща опора.
  - НИКОГА не поставяйте телевизора върху плат или други материали, които могат да се намират между телевизионния приемник и поддържащите мебели.
  - НИКОГА не поставяйте предмети, които могат да изкушат децата да се катерят, като например играчки и дистанционни управления, върху горната част на телевизора или на мебелите, върху които е поставен телевизорът.
- Ако съществуващият телевизионен приемник се запазва и премества, трябва да се вземат същите мерки, както по-горе. трябва да се прилагат същите като тези.

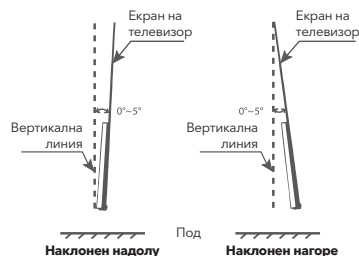
## Монтиране върху стена

- Може да се използва допълнителен монтаж на стена за вашия телевизор. Консултирайте се с местния дилър за монтаж на стена, който поддържа стандарта VESA, използван от телевизионния ви модел.
- Внимателно прикрепете скобата за монтаж на стената в задната част на телевизора. Монтирайте скобата за монтаж на стена на солидна стена, перпендикулярна на пода. Ако свързвате телевизора към други строителни материали, моля свържете се с квалифициран персонал, за да инсталирате монтирането на стена.
- Подробни инструкции ще бъдат включени с монтаж на стена. Моля, използвайте скоба за монтиране на стена, където устройството е достатъчно закрепено към стената, с достатъчно място, за да позволи свързването към външни устройства.

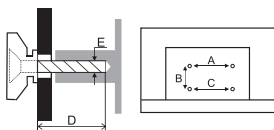


**Забележка:** Снимките се използват само за справка.

- За предотвратяване на повреда на продукта или нараняване на хора, уверете се, че екранът на телевизора се държи изправен, или наклонен нагоре или надолу под ъгъл в диапазона  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  по време на монтиране на телевизора върху стената.
- В случай, че горният диапазон ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ) на накланяне надолу бъде надвишен, моля, закупете помощни аксесоари за монтаж на телевизора от местния дилър за безопасна инсталация и употреба. В противен случай няма да има покритие от гаранцията и потребителят следва да понесе всички последствия и отговорности.



- Изключете захранването, преди да преместите или инсталирате телевизора. В противен случай може да възникне токов удар.
- Свалете стойката, преди да инсталирате телевизора на стенен монтаж, като извършите закрепването на стойката в обратна посока.
- Ако инсталирате телевизора на таван или наклонена стена, той може да падне и да доведе до тежки наранявания. Използвайте оторизиран монтаж на стена и се свържете с местния търговец или квалифициран персонал. В противен случай тя не е покрита от гаранцията.
- Не затягвайте винтовете, тъй като това може да повреди телевизора и да анулира гаранцията
- За да предотвратите наранявания, този апарат трябва да бъде здраво закрепен към пода / стената в съответствие с инструкциите за монтаж.
- Използвайте винтове и стойки за стена, които отговарят на следните спецификации. Всяко увреждане или нараняване от злоупотреба или използване на неподходящ аксесоар не се покрива от гаранцията.



Размер на модела			50"		55"		65"	
			Горе	Долу	Горе	Долу	Горе	Долу
Завин- тване	Диаметър (mm) "E"		M6	M6	M6	M6	M6	M6
	Дълбочина (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Количество		2	2	2	2	2	2	
<b>VESA (AxBxC)</b>			200x200x200		200x200x200		400x200x400	

### Забележка:

1. Снимките са само за справка.
2. За телевизорите с клеми към стената, за да оставите достатъчно място за използване на клемите, е необходима гумена възглавница заедно с винта за фиксиране на монтажната стена. Това е малка кутина, чийто вътрешен диаметър е 8 мм, външният диаметър е 18 мм и височината му е 30 мм.

### Предпазни мерки за използване на дистанционното управление

- Използвайте дистанционното управление, като го насочите към сензора за дистанционно управление. Елементите между дистанционното управление и сензора за дистанционно управление ще повлияят на нормалната работа.
- Не излагайте дистанционното управление на силни вибрации. Също така, не разпръсквайте течност на дистанционното управление и не поставяйте дистанционното управление в зони с висока влажност.
- Не излагайте дистанционното управление на пряка слънчева светлина, която може да причини деформация на уреда поради топлина.
- Когато сензорът за дистанционно управление е изложен на пряка слънчева светлина или силна светлина, дистанционното няма да работи. Ако това е така, променете посоката на светлината или позицията на телевизора или използвайте дистанционното управление по-близо до сензора за дистанционно управление.
- Преди да търсите външни Bluetooth устройства, се уверете, че те са включени в режим на свързване. За дистанционното управление можете да натиснете, бутоните **BACK** и **HOME** заедно за да преминете в режим на свързване. За други Bluetooth устройства, прочетете инструкциите им за употреба за да ги приведете в режим за свързване.

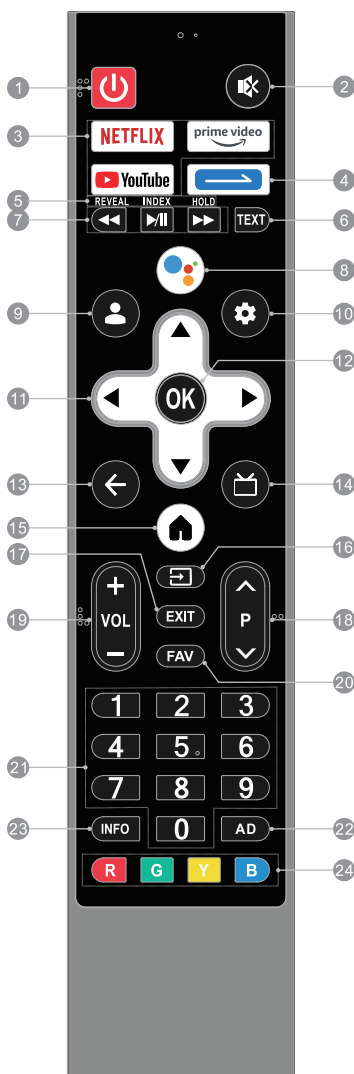
## Предпазни мерки за използване на батерията

Неадекватното използване на батериите може да доведе до изтичане. Затова, моля, следвайте стъпките по-долу, и да ги използват много внимателно.

1. Обърнете внимание на полярността на батериите, за да избегнете късо съединение.
2. Ако напрежението на батерията е недостатъчно, което засяга обхвата на дистанционното управление, трябва да замените използваните батерии с новите. Извадете батериите от дистанционното, ако не възнамерявате да ги използвате дълго време.
3. Не използвайте различни видове батерии (например манган и алкални батерии) заедно.
4. Не поставяйте батериите в огън. Не зареждайте и не разглобявайте батериите.
5. Моля, изхвърлете батериите в съответствие със съответните разпоредби за опазване на околната среда.
6. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Батериите (акумулаторната батерия или инсталираните батерии) не трябва да се излагат на прекомерна топлина като слънчево греене, огън или други подобни.



## ДИСТАНЦИОННО

**Бележка:**

1. Картинката е само за справка.
2. Изображението, бутоните и функциите за дистанционен контрол може да варират в зависимост от региона или модела.

- 1. ЗАХРАНВАНЕ (⏻):** Включете телевизора или го включете в режим на готовност.
- 2. ЗАГЛУШАВАНЕ (🔇):** Заглушаване или възстановяване на звука на телевизора.
- 3. Бутони за приложения:** Бърз и пряк достъп до специфични приложения.
- 4. Комбиниран бутон:**
  - Натиснете за кратко или пуснете функцията от бутона за кратък път.
  - Натиснете дълго, за да отворите виртуалната клавиатура, включително цифровите бутони, бутони за цвят и т.н.т.
- 5 & 6 \*\*\*Бутони за телетекст\*\*\***
  - **ПОКАЗВАНЕ:** Показва или скрива скритата информация.
  - **ИНДЕКС:** Показва индексната страница.
  - **ЗАДЪРЖАНЕ:** Задържа страницата с телетекст на екрана без актуализации или промени..
  - **ТЕКСТ:** Достъп до или изход от менюто за телетекст.
- 7. \*\*\*Бутони за медиен плейър\*\*\***
  - **Пускане/пауза (⏮/⏭):** Пускане или пауза на възпроизвеждането.
  - **Бързо назад (⏮):** Бързо напред във възпроизвеждането.
  - **Бързо напред (⏭):** Бързо назад във възпроизвеждането.
- 8. MIC (🗣️):** Започнете да ползвате звукова функция за близка зона.
  - Натиснете кратко бутона MIC, за да събудите звуковия асистент.
  - Натиснете дълго бутона MIC, за да започне да получава Вашата гласова команда. След като говорите, пуснете бутона MIC, за да тръгне гласовата функция.
- 9. ПРОФИЛ (👤):** Влезте с Вашия Google профил, за да си осигурите забавлението, което обичате.
- 10. Табло (⚙️):** Достъп до таблото на Вашата Google TV.
- 11. НАГОРЕ/НАДОЛУ/НАЛЯВО/НАДЯСНО (▲/▼/◀/▶)** Навигира през менюто за избор на съдържанието, което Ви е необходимо.
- 12. ОК:** Потвърдете, въведете или изпълнете избрания елемент, или показва списъка с бързи бутони.
- 13. НАЗАД (⏪):** Връщане към съдържание на горно ниво или изход от текущия екран.
- 14. РЪКОВОДСТВО (📺):** Достъп до електронното ръководство за програми в режим DTV.
- 15. НАЧАЛО (🏠):** Достъп до началния екран.
- 16. ИЗТОЧНИК (📡):** Достъп до основното меню.
- 17. ЕИЗХОД:** Изход от текущата операция.
- 18. Програма напред/назад (P ^ / v):** Превключва канали.
- 19. Звук силен/слаб (VOL +/-):** Настройва силата на звука.
- 20. FAV:** Достъп до списъка с любими канали.
- 21. Цифрови бутони (0~9):**
  - Директен избор на канали или въвеждане на цифра.
- 22. AD:** Включете или изключете функцията за аудио описание.
- 23. ИНФО:** Достъп до ИНФО интерфейс.
- 24. Бутони за цветове (R/G/Y/B):**
  - Изпълнява бързата функция в специфичен режим.

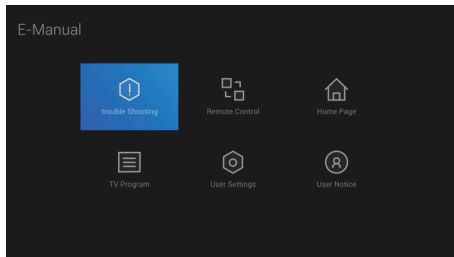
# ОСНОВНИ ОПЕРАЦИИ

## Как да използвате Е справочник

Е справочник е вграден в вашия телевизор и може да бъде Показан на екрана. За да научите повече за функциите на телевизора си, влезте в ръководството за електронни книги, като прегледате следното.

**Забележка:** Снимките се използват само за справка.

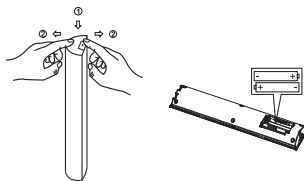
1. Натиснете **HOME** бутона за да влезете на началната страница
2. Натиснете **▲/▼/◀/▶** и бутона **OK** за избор и въведете „Е-наръчник“ в списъка на Вашите приложения.



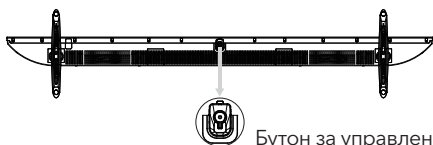
## Инсталирайте батерията на дистанционното

Поставете две AAA батерии в отделението за батериите на дистанционното управление, като се уверите, че отговаряте на маркировките на полярността в отделението.

**Забележка:** Снимките се използват само за справка.



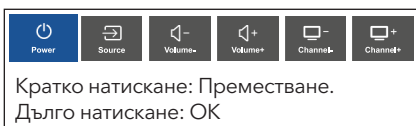
## TV бутони



Бутон за управление на телевизора

**Забележка:** Снимките се използват само за справка.

- В режим на готовност:  
Натиснете кратко бутона за управление на телевизора, за да включите телевизора.
- В работно състояние:  
Натиснете кратко бутона за управление на телевизора, за да извикате следното меню на меката клавиатура. В него, натиснете кратко бутона за управление на телевизора, за да преместите курсора и изберете желания елемент. Дълъг натиснете бутона за управление на телевизора, за да въведете или изпълните избора елемент.



## ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

Преди да се обадите на сервизен техник, моля, проверете следната таблица за възможна причина за симптоми и някои решения.

Проблем	Решение
Дистанционният контрол не работи	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете сензора за дистанционно управление на дистанционното управление.</li> <li>• Сменете батериите.</li> <li>• Батериите не са инсталирани правилно.</li> <li>• Главното захранване не е свързано.</li> </ul>
Лош сигнал	Това обикновено е причинено от смущения от мобилни телефони, уоки-токи, автомобилни запалителни системи; неон, електрическа бормашина или друго електронно оборудване или източници на радио-смущения.
Няма картина, няма звук	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете източника на сигнал.</li> <li>• Включете друго електрическо устройство в контакта, за да се уверите, че работи или е включено.</li> <li>• Power Plug има лош контакт с изхода.</li> <li>• Проверете сигнала.</li> </ul>
Няма звук, картината е добра	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ако няма звук, не заглушавайте или не увеличавайте силата на звука.</li> <li>• Отворете менюто за звук и настройте баланса !</li> <li>• Проверете дали е поставена слушалка, ако е така, извадете слушалките.</li> </ul>
Неправилна картина	Ако нямате цвят или лошо качество на картината, може дау: <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Настройте цветната опция в настройките на менюто.</li> <li>2. Поддържайте телевизора на достатъчно разстояние от други електронни продукти.</li> <li>3. Опитайте друг канал, може да излезете от излъчвания проблематичен сигнал.</li> </ol> Лош телевизионен сигнал (Показва мозайка или снежинки) <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверете сигналния кабел и регулирайте антената.</li> <li>2. Прецизирайте канала.</li> <li>3. Опитайте с друг канал</li> </ol>
“Този файл е невалиден” или “аудио” е нормално, но видеоклипът е необичновен.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Медийният файл може да е повреден, проверете дали файлът може да се възпроизвежда на компютъра.</li> <li>• Проверете дали видео и аудио кодек се поддържа.</li> </ul>
“Неподдържаните аудио-видео клипове или видеоклипове са нормални, но аудио е необичновено	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Медийният файл може да е повреден, проверете дали файлът може да се възпроизвежда на компютъра.</li> <li>• Проверете дали видео и аудио кодек се поддържа.</li> </ul>
Грешка в мрежата (Може да не е налице)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете дали маршрутизаторът работи добре.</li> <li>• За моделите, които се нуждаят от USB донгъл за свързване с интернет, проверете дали USB донгъл е поставен добре.</li> <li>• Уверете се, че телевизорът е свързан успешно с маршрутизатора.</li> </ul>
Уеб страницата не може да се покаже напълно (Може да не е налице)	Flash не се поддържа.
Браузърът е принуден да бъде изключен (Може да не е налице)	Уеб страницата включва твърде много големи изображения, което води до попълване на паметта и затваря се браузъра.

# СПЕЦИФИКАЦИИ

Работно напрежение:	100-240V~50/60 Hz
Размери (Ш x В x Д) без стойка	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Нето тегло без стойка	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Вход на антената RF	75 ома небалансиран
Език на екранното меню	Още опции
Система	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Покритие на канала	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Околна среда	Работна температура: 5 °C ~ 40 °C Влажност на въздуха на работното място: 20% ~ 80% Температура на съхранение: -15 °C ~ 45 °C Влажност на въздуха по време на съхранение: 10% ~ 90%, без конденз

## Спецификации на радио модула

### Безжична мрежа (WLAN)


Честотна Лента	Сила на приемане (Max)
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (може да не е на разположение) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (може да не е на разположение) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (може да не е на разположение)	<20dBm

### Bluetooth


Честотна Лента	Сила на приемане (Max)
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Забележка:

1. Устройството следва да бъде позиционирано или експлоатирано на поне 20 см от потребителя.
2. Поради различни региони за продажба, безжичният модул може да има различни конфигурации, които няма да надвишават максимумът, описан в настоящия наръчник.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## ЛИЦЕНЦИ

 **Google TV** Google TV е названието на софтуера на това устройство и търговска марка на Google LLC. Google, YouTube и Chromecast вградени и други свързани марки са търговски марки на Google LLC.



Термините HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface и логото на HDMI са търговски марки или регистрирани търговски марки на HDMI Licensing LLC в САЩ и други страни.



За патентите на DTS вижте <http://patents.dts.com>. Произведено по лиценз от DTS, Inc. или DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound и логото DTS са регистрирани търговски марки или търговски марки на DTS, Inc. в Съединените щати. и други държави. © 2021 DTS, Inc. ВСИЧКИ ПРАВА ЗАПАЗЕНИ.



Предозирано по лиценз Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio и символ на Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Бележка:

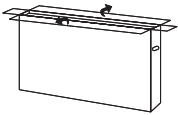
1. Изображенията в този документ са само за справка.
2. Външният вид и спецификацията подлежат на промяна без предизвестие.
3. В суха среда поради статично електричество, продуктът може да се рестартира и да се върне към основния OSD интерфейс, USB интерфейс за играч или предходния режим на източник Това е нормално и моля, продължете да ползвате телевизора както желаете.

# VORBEREITUNG

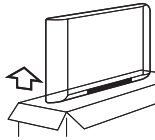
## Auspacken und Installation

**Hinweis:** Die Abbildungen dienen nur als Referenz.

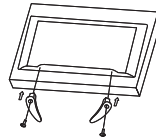
1. Öffnen Sie die Verpackung.



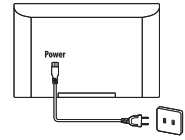
2. Nehmen Sie den Fernseher heraus.



3. Installieren Sie die TV-Standfuß.



4. Schließen Sie das Netzkabel an.



## Standard-Zubehör

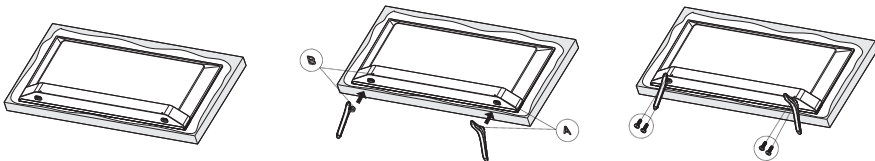
- Batterien (2)
- Fernbedienung
- Kurzanleitung
- Standfuß (2)
- Schrauben: 4
- Garantiekarte
- Netzkabel
- AV-Adapterkabel

## Standfuß installieren

**Schritt 1:** Legen Sie den Fernseher vorsichtig mit dem Bildschirm nach unten auf eine stabile, flache Unterlage, die mit einem weichen Tuch oder Kissen abgedeckt ist.

**Schritt 2:** Vergewissern Sie sich, dass die Markierungen (A/B) auf der Rückseite des Fernsehers und auf dem Standfuß übereinstimmen (dieser Schritt gilt nicht für Standfüße, die keine Markierung aufweisen, oder für TV-Modelle mit nur einem Standfuß).



**Schritt 3:** Befestigen Sie die Standfüße mit den mitgelieferten Schrauben am Fernseher. Die Standfüße können je nach Region/Modell variieren.



# WARN- UND SICHERHEITSHINWEISE

**Hinweis:** Lesen Sie alle Anleitungen, bevor Sie den Fernseher in Betrieb nehmen. Bewahren Sie die Anleitungen für späteres Nachschlagen auf.

- Lesen Sie diese Anleitung - Alle Sicherheits- und Bedienungsanweisungen müssen gelesen werden, bevor dieses Produkt betrieben wird.
- Die Anweisungen aufbewahren - Die Sicherheitshinweise und Gebrauchsanweisungen sollten für ein späteres Nachschlagen aufbewahrt werden.
- Beachten Sie alle Warnungen - Alle Warnungen am Gerät und in der Bedienungsanleitung sollten eingehalten werden.
- Befolgen Sie die Anweisungen - Alle Bedienungs- und Gebrauchsanweisungen sind zu befolgen.
- Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser - Das Gerät sollte nicht in der Nähe von Wasser oder Feuchtigkeit verwendet werden - zum Beispiel in einem nassen Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens und dergleichen.
- Nur mit einem trockenen Tuch reinigen. Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie direkter Sonneneinstrahlung, Heizkörpern, Wärmestrahlern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen.
- Vermeiden Sie nicht die Sicherheit des polarisierten oder geerdeten Steckers. Ein polarisierter Stecker hat zwei Kontaktstifte, wobei der eine breiter als der andere ist. Ein Erdungsstecker hat zwei Kontaktstifte und einen dritten Erdungsstift. Der breite Kontaktstift, oder der dritte Stift, dient Ihrer Sicherheit. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, der die veraltete Steckdose ersetzt.
- Netzkabel so verlegen, dass keine Gegenstände darauf stehen oder Personen darüber stolpern können! Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Zusatzgeräte / Zubehörteile.
- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem vom Hersteller angegebenen, oder mit dem Gerät verkauften, Wagen, Ständer, Stativ, Halterung oder Tisch. Wenn ein Wagen oder ein Gestell verwendet wird, ist beim Transport der Wagen- / Gerätekombination Vorsicht erforderlich, um Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden. 
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts während eines Gewitters oder bei Nichtbenutzung über längere Zeit aus der Steckdose.
- Wenden Sie sich an qualifiziertes Fachpersonal. Eine Wartung ist erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, wie etwa wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist, wenn Flüssigkeit verschüttet wurde oder Gegenstände in das Gerät gefallen sind, wenn das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert, oder fallen gelassen wurde.
- **VORSICHT:** Diese Wartungshinweise dürfen nur von qualifiziertem Kundendienstpersonal verwendet werden. Um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern, dürfen Sie nur die in der Bedienungsanleitung enthaltenen Wartungsarbeiten durchführen, wenn Sie für Weiteres nicht qualifiziert sind.
- Installieren Sie das Gerät nicht in geschlossenen oder verbauten Räumlichkeiten, wie Buchschränke oder ähnlichen Einheiten und lassen Sie eine gute Belüftung an der offenen Seite. Die Belüftung sollte nicht durch Abdecken der Belüftungsöffnungen mit Gegenständen wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen usw. behindert werden.
- Beachten Sie die Sicherheitshinweise auf der Geräterückseite, bevor Sie das Gerät installieren oder in Betrieb nehmen.
- Zur Vermeidung von Feuer und Stromschlag setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus.
- Setzen Sie das Gerät nicht Spritzwasser oder Tropfwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände (wie Vasen) auf dem Gerät ab. Installieren Sie das Gerät nicht an staubigen Orten.

- Bei Anschlüssen, die mit dem Symbol "", besteht Stromschlaggefahr. Die externe Verkabelung der Anschlüsse muss durch einen Elektriker oder mit gebrauchsfertigen Kabeln erfolgen.
- Um Verletzungen zu vermeiden, verwenden Sie den Standfuß bzw. die Wandhalterung, um das Gerät gemäß den Installationsanleitungen sicher auf einem Tisch bzw. an einer Wand zu installieren.
- Explosionsgefahr, falls Batterien falsch eingesetzt werden. Tauschen Sie Batterien nur gegen den gleichen oder gleichwertigen Typ aus.
- Batterien oder Akkus dürfen nicht übermäßiger Hitze wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder dergleichen ausgesetzt werden.
- Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern und Ohrhörern kann zu Hörverlust führen. Das Hören von Musik bei hoher Lautstärke und für einen längeren Zeitraum kann zu Hörschäden führen. Zur Vermeidung von Hörschäden regeln Sie die Lautstärke auf einen sicheren, komfortablen Pegel herunter und verringern Sie die Zeit, wenn Sie bei hoher Lautstärke Musik hören.
- Der Gerätestecker wird zum Trennen vom Stromnetz verwendet und muss leicht zugänglich sein.
- Bei Nichtgebrauch und während des Umsetzens achten Sie auf das Netzkabel. Befestigen Sie das Netzkabel mit Kabelbindern oder ähnlichem. Es muss frei von scharfen Kanten und dergleichen geführt werden, die einen Abrieb des Netzkabels verursachen können. Bei erneuter Inbetriebnahme achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird. Sollten Schäden festgestellt werden, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst, um das vom Hersteller angegebene Netzkabel zu ersetzen.
- Entsorgen Sie Batterien umweltgerecht.
- Keine offenen Flammenquellen wie brennende Kerzen sollten auf das Gerät gestellt werden. Um die Ausbreitung von Feuer zu verhindern, halten Sie Kerzen oder andere offene Flammen stets vom Gerät fern.
- Wenn das Gerät das Symbol  in seinem Typenschild und das Netzkabel zwei Stifte hat, bedeutet dies, dass das Gerät ein Gerät der Klasse II oder ein doppelt isoliertes Elektrogerät ist. Es wurde derartig entworfen, dass es keine Sicherheitsverbindung zur elektrischen Erdung benötigt. (Nur für Geräte der Klasse II)
- Folgende Informationen werden, soweit zutreffend, zur Einbeziehung empfohlen:

 Wechselstrom (AC)

 Gleichstrom (DC)

 Geräte der Klasse II.

 Standby-Modus.

 Einschalten

 Gefährliche Spannung.

- Warnung für Geräte, die MÜNZ / KNOPFZELLENBATTERIEN enthalten. (Nachfolgende Anweisung wird nur für das Gerät verwendet, das eine vom Benutzer austauschbare Münze / Knopfzellenbatterie enthält)
- **WARNUNG:** Die Batterie nicht verschlucken, chemische Verbrennungsgefahr. (Für die mitgelieferte Fernbedienung) Dieses Produkt enthält eine Münze / Knopfzellenbatterie. Wenn die Münze / Knopfzellenbatterie verschluckt wird, kann sie innerhalb von nur 2 Stunden schwere Verbrennungen verursachen und zum Tod führen. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn das Batteriefach nicht sicher schließt, das Produkt nicht mehr benutzen und von Kindern fernhalten. Wenn Sie glauben, dass Batterien verschluckt oder in irgendeinem Teil des Körpers platziert wurden, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe auf.



## • Entsorgung



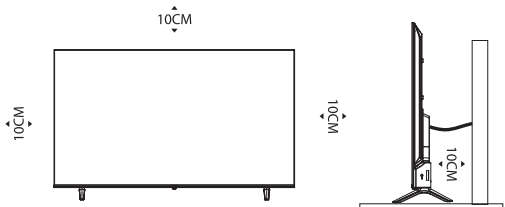
Dieses Symbol zeigt an, dass das Gerät innerhalb der EU nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Zum Schutz der Umwelt und der Gesundheit der Bevölkerung vor unkontrollierter Entsorgung muss das Gerät verantwortungsvoll recycelt werden, um die nachhaltige Wiederverwendung natürlicher Ressourcen zu unterstützen. Geben Sie das Gerät am Ende seiner Nutzungstauglichkeit an einer Sammelstelle für Elektroschrott oder bei Ihrem Fachhändler ab. Dort wird das Gerät umweltgerecht recycelt.



- Das Blitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck soll den Benutzer auf das Vorhandensein von nicht isolierter „gefährlicher Spannung“ im Gehäuse des Produkts aufmerksam machen, die stark genug sein kann, die Gefahr eines Stromschlags zu verursachen.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern, den Deckel (oder die Rückseite) nicht entfernen. Im Inneren befinden sich keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können. Wenden Sie sich an qualifiziertes Kundendienstpersonal.
- Das Ausrufezeichen innerhalb eines gleichseitigen Dreiecks soll den Benutzer auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen in dem dem Gerät beiliegenden Handbuch hinweisen.

## FERNSEHER AUFSTELLEN

- Stellen Sie den Fernseher auf einer festen horizontalen Fläche auf. Lassen Sie rings um den Fernseher mindestens 10 cm Platz zur Ventilation. Zur Vermeidung von Defekten und Unfallgefahren stellen Sie keine Gegenstände auf dem Fernseher ab.
- Befestigen Sie die Rückseite des Gehäuses an der Wand (nur für einige Länder).
- **Warnung: Gefahr vor Instabilität**  
Ein Fernseher kann herunterfallen und schwere Verletzungen oder den Tod verursachen. Viele Verletzungen, insbesondere bei Kindern, lassen sich durch einfache Vorsichtsmaßnahmen vermeiden, beispielsweise:
  - Verwenden Sie **IMMER** Schränke oder Aufsteller oder die vom Hersteller des Fernsehers empfohlenen Befestigungsmethoden.
  - Verwenden Sie **IMMER** Möbel, die den Fernseher sicher tragen können.
  - Achten Sie **IMMER** darauf, dass der Fernseher nicht über den Rand des tragenden Möbelstücks hinausragt.
  - Informieren Sie Kinder **IMMER** über die Gefahren beim Besteigen von Möbeln, um den Fernseher oder seine Bedienelemente zu erreichen.
  - Verlegen Sie Kabel und Leitungen, die an Ihren Fernseher angeschlossen sind, **IMMER** so, dass man nicht darüber stolpern, daran ziehen oder danach greifen kann.
  - Stellen Sie einen Fernseher **NIEMALS** an einem instabilen Ort auf.
  - Stellen Sie einen Fernseher **NIEMALS** auf hohe Möbel (z.B. Schränke oder Bücherregale), ohne sowohl die Möbel als auch den Fernseher an einer geeigneten Unterkonstruktion, z.B. einer Wand, zu verankern.

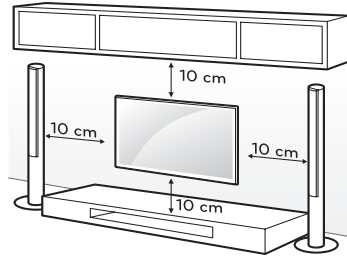


- Stellen Sie den Fernseher NIEMALS auf Stoff oder andere Materialien, die sich zwischen dem Fernseher und den tragenden Möbeln befinden.
- Stellen Sie NIEMALS Gegenstände, die Kinder zum Klettern verleiten könnten, wie z.B. Spielzeug und Fernbedienungen, oben auf den Fernseher oder auf die Möbel, auf denen der Fernseher steht.

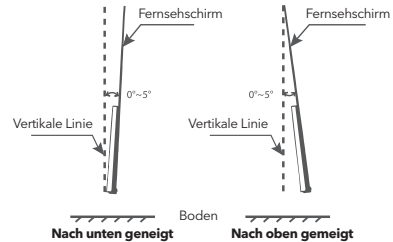
Wenn der vorhandene Fernseher behalten und an einem anderen Ort aufgestellt wird, sollten die gleichen Überlegungen, wie oben beschrieben, angestellt werden.

## Montage an eine Wand

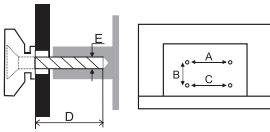
- Eine optionale Wandhalterung kann mit Ihrem Fernseher verwendet werden. Wenden Sie sich an Ihren Fachhändler, um die empfohlene Wandhalterung zu erwerben. Befestigen Sie die Wandhalterung vorsichtig an die Rückseite des Fernsehgeräts. Installieren Sie die Wandhalterung an einer festen Wand senkrecht zum Boden. Wenn Sie den Fernseher an andere Baustoffe anschließen wollen, dann wenden Sie sich bitte an qualifiziertes Fachpersonal, um die Wandhalterung zu installieren. Detaillierte Anweisungen sind der Wandhalterung beigelegt. Verwenden Sie bitte eine Wandhalterung, in der das Gerät ausreichend an der Wand befestigt ist und genügend Platz für die Verbindung zu externen Geräten bietet.
- Um Produktschäden und Verletzungen zu vermeiden, muss der Bildschirm bei der Montage des Fernsehers an der Wand aufrecht gehalten oder innerhalb des Winkelbereichs von  $0^{\circ}$ - $5^{\circ}$  nach oben oder unten geneigt sein.
- Wenn der Bildschirm über den Bereich von  $0^{\circ}$  -  $5^{\circ}$  hinaus  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  nach unten geneigt werden muss, können Sie bei Ihrem Fachhändler zusätzliches Zubehör erwerben, um den Fernseher sicher zu montieren und zu verwenden. Anderenfalls ist der Fernseher von der Garantie ausgeschlossen und der Benutzer haftet für alle Folgen und Verantwortlichkeiten.



**Hinweis:** Das bild ist nur als referenz.



- Ziehen Sie den Netzstecker heraus, bevor Sie das Fernsehgerät bewegen oder installieren. Andernfalls besteht die Gefahr eines Stromschlags.
- Entfernen Sie den Ständer, bevor Sie das Fernsehgerät an einer Wandhalterung montieren, indem die Ständerbefestigung in umgekehrter Richtung durchgeführt wird.
- Wenn Sie den Fernseher an der Decke montieren oder ihn geneigt aufstellen, kann er herunterfallen und schwere Verletzungen verursachen. Verwenden Sie nur eine zugelassene Wandhalterung und wenden Sie sich an den Fachhändler oder qualifiziertes Personal vor Ort. Anderenfalls ist der Fernseher nicht von der Garantie gedeckt.
- Ziehen Sie die Schrauben nicht zu fest an, da dies zu Schäden am Fernsehgerät führen kann, was zum Verfall der Garantie führt.
- Um Verletzungen zu vermeiden, muss dieses Gerät gemäß den Installationsanweisungen sicher an der Wand befestigt werden.
- Verwenden Sie die Schrauben und Wandhalterungen, die den folgenden Spezifikationen entsprechen. Jegliche Schäden oder Verletzungen, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder die Verwendung unsachgemäßen Zubehörs entstehen, sind nicht von der Garantie gedeckt.



Modellgröße		50"		55"		65"		
		Oben	Unten	Oben	Unten	Oben	Unten	
Schraube	Durchmesser (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Tiefe (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Anzahl		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

### Hinweis:

- Die Abbildungen dienen nur als Referenz.
- Bei Fernsehern mit Anschlüssen auf der Rückseite wird, um ausreichend Platz für die Anschlüsse zu lassen, zusammen mit jeder Schraube ein Kunststoffabstandshalter zur Befestigung der Wandhalterung benötigt. Es handelt sich um ein kleines hohles Röhrchen, dessen Höhe  $\geq 30$  mm beträgt.

### Sicherheitshinweise für Fernbedienung

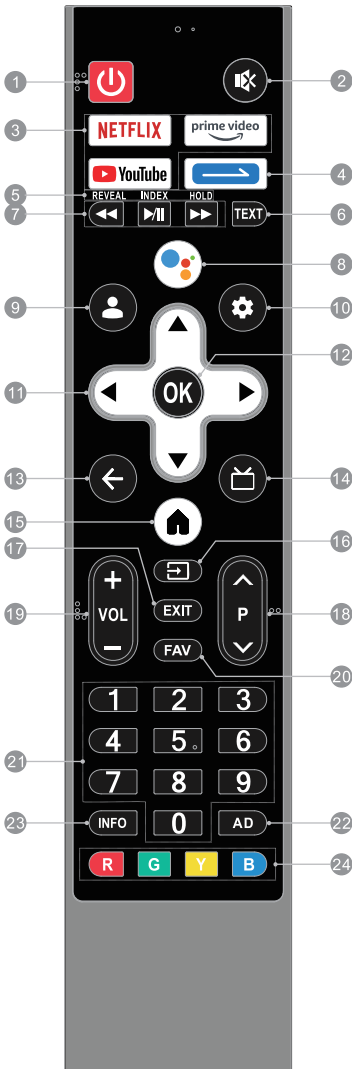
- Richten Sie die Fernbedienung auf den Sensor aus. Gegenstände zwischen der Fernbedienung und dem Sensor stören den normalen Betrieb.
- Schütteln Sie die Fernbedienung nicht heftig. Verschütten Sie auch keine Flüssigkeiten auf der Fernbedienung und bewahren Sie die Fernbedienung nicht an einem Ort mit hoher Luftfeuchtigkeit auf.
- Setzen Sie die Fernbedienung nicht direkter Sonneneinstrahlung aus, die zu einer Verformung führen kann.
- Wenn sich der Sensor der Fernbedienung in direkter Sonneneinstrahlung oder starkem Licht befindet, funktioniert die Fernbedienung nicht einwandfrei. Ändern Sie die Beleuchtung oder die Position des Fernsehers oder bedienen Sie die Fernbedienung näher am Sensor.
- Bevor Sie mit der Bluetooth-Suche beginnen, vergewissern Sie sich, dass Sie externe Bluetooth-Geräte in den Kopplungsmodus geschaltet haben. Bei der mitgelieferten Bluetooth-Fernbedienung (möglicherweise nicht verfügbar) drücken Sie gleichzeitig BACK und HOME, um den Kopplungsmodus zu aktivieren. Für andere Bluetooth-Geräte lesen Sie bitte deren jeweilige Bedienungsanleitung zum Aktivieren des Kopplungsmodus.

### Sicherheitshinweise für Batterien

Unsachgemäße Verwendung von Batterien führt zum Auslaufen. Daher verfahren Sie wie folgt und handhaben Sie Batterien sorgfältig.

- Beachten Sie die Polarität von Batterien, um einen Kurzschluss zu vermeiden.
- Wenn die Spannung der Batterien nicht ausreicht, was die Reichweite beeinträchtigt, müssen Sie die Batterien austauschen. Entfernen Sie die Batterien aus der Fernbedienung, wenn Sie sie längere Zeit nicht benutzen.
- Verwenden Sie nicht verschiedene Batterietypen (z.B. Mangan- und Alkalibatterien) zusammen.
- Die verwendeten Batterien dürfen nicht übermäßiger Wärme wie Sonnenschein, Feuer oder dergleichen ausgesetzt werden!
- Entsorgen Sie Batterien unter Beachtung der einschlägigen Umweltschutzbestimmungen.
- WARNUNG:** Batterien oder Akkus dürfen keiner übermäßigen Hitze wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder dergleichen ausgesetzt werden.

# FERNBEDIENUNG



## Hinweis:

1. Die Abbildung dient nur als Referenz.
2. Das Aussehen, die Tasten und Funktionen der Fernbedienung können je nach Region oder Modell abweichen.

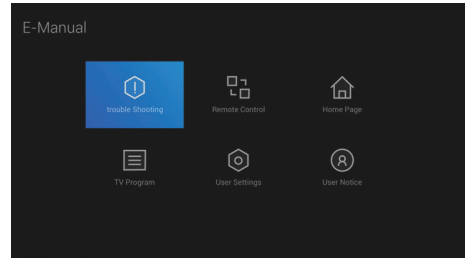
- 1. EIN/AUS (⏻):** Schaltet das Fernsehgerät ein oder in den Standby-Modus.
- 2. STUMM (🔇):** Ton stummschalten oder Stummschaltung aufheben.
- 3. App-Tasten:** Hier greifen Sie schnell und direkt auf bestimmte Apps zu.
- 4. Multifunktions Taste:**
  - Kurz drücken, um die Verknüpfungsfunktion zu aktivieren oder zu starten.
  - Gedrückt halten, um die virtuelle Tastatur mit Zifferntasten, Farbtasten usw. anzuzeigen.
- 5 & 6. \*\*\*Videotext-Tasten\*\*\***
  - **REVEAL:** Versteckte Informationen anzeigen oder ausblenden.
  - **INDEX:** Indexseite anzeigen.
  - **HOLD:** Videotextseite halten (nicht umblättern).
  - **TEXT:** Videotextmenü aufrufen oder verlassen.
- 7. \*\*\*Medienplayer-Tasten\*\*\***
  - **Wiedergabe/Pause (⏮/⏭):** Wiedergabe starten oder unterbrechen.
  - **Schneller Rücklauf (⏮):** Schneller Rücklauf.
  - **Schneller Vorlauf (⏭):** Schneller Vorlauf.
- 8. Mikrophon (🗣️):** Startet die Nahfeld-Sprachfunktion.
  - Kurz drücken, um den Sprachassistenten zu aktivieren.
  - Gedrückt halten, um Ihren Sprachbefehl zu empfangen. Nachdem Sie gesprochen haben, lassen Sie die Taste los, um die Sprachfunktion zu starten.
- 9. KONTO (👤):** Melden Sie sich mit Ihrem Google-Konto an, um die Unterhaltung zu genießen, die Sie lieben.
- 10. Dashboard (🏠):** Hier greifen Sie auf das Dashboard Ihres Google TV zu.
- 11. PFEILTASTEN AUFWÄRTS/ABWÄRTS/LINKS/RECHTS (▲/▼/◀/▶)**
  - Menü zur Auswahl der gewünschten Inhalte navigieren.
- 12. OK:** Bestätigen, Eingeben oder Ausführen des ausgewählten Elements oder Anzeigen der Liste der Schnellschaltflächen.
- 13. BACK (◀):** Rückkehr in das vorherige Menü oder Menü verlassen.
- 14. GUIDE (📺):** Im DTV-Modus EPG-Menü aufrufen.
- 15. HOME (🏠):** Startseite aufrufen.
- 16. QUELLE (📺):** Hier greifen Sie auf das Quellenmenü zu.
- 17. EXIT:** Menü verlassen.
- 18. Programm aufwärts/abwärts (P ^ / v):** Sender umschalten.
- 19. Lautstärke aufwärts/abwärts (VOL +/-):** Lautstärke einstellen.
- 20. FAV:** Greifen Sie auf die Liste der bevorzugten Kanäle zu.
- 21. Zifferntasten (0~9):**
  - Sender direkt wählen oder Zahleneingabe.
- 22. AD:** Aktivieren oder deaktivieren Sie die Funktion der Audiobeschreibung.
- 23. INFO:** Info-Menü aufrufen.
- 24. Farbtasten (R/G/Y/B):**
  - In bestimmten Modi Befehle ausführen.

# ALLGEMEINE BEDIENUNGSHINWEISE

## Elektronische Bedienungsanleitung

Die elektronische Bedienungsanleitung ist in Ihren Fernseher integriert und kann auf dem Bildschirm angezeigt werden. Um mehr über Ihre TV-Funktionen zu erfahren, rufen Sie Ihre elektronische Bedienungsanleitung wie folgt auf.

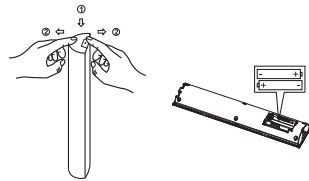
1. Drücken Sie HOME, um auf die Startseite zuzugreifen.
2. Drücken Sie ▲/▼/◀/▶ und OK, um „Elektronische Bedienungsanleitung“ unter „Apps“ zu wählen.



**Hinweis:** Die Abbildungen dienen nur als Referenz.

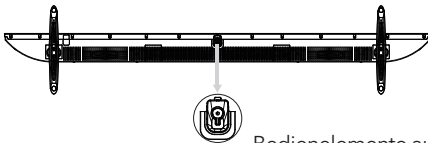
## Batterien der Fernbedienung einsetzen

Setzen Sie zwei Batterien der Größe AAA im Batteriefach der Fernbedienung ein und achten Sie dabei auf die Polarität, wie im Batteriefach angegeben.



**Hinweis:** Das bild ist nur als referenz.

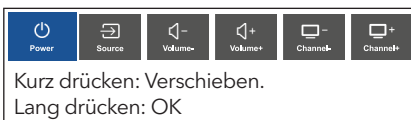
## Bedienelemente auf dem Fernseher



Bedienelemente auf dem Fernseher

**Hinweis:** Das bild ist nur als referenz.

- Im Standby-Modus:  
Drücken Sie kurz die TV-Steuertaste, um das Fernsehgerät einzuschalten.
- Im Betriebszustand:  
Drücken Sie kurz die TV-Steuerungstaste, um das folgende Menü der Softtastatur aufzurufen. Darin, drücken Sie kurz die TV-Steuerungstaste, um den Cursor zu bewegen und das gewünschte Element auszuwählen. Lang drücken Sie die TV-Steuertaste, um den ausgewählten den ausgewählten Punkt auszuführen.



# STÖRUNGSBEHEBUNG

Bevor Sie einen Servicetechniker rufen, überprüfen Sie bitte die folgende Tabelle auf eine mögliche Ursache und Lösungsvorschläge.

Allgemeine Probleme	Lösungsvorschläge
Fernbedienung funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tauschen Sie die Batterien aus.</li> <li>• Überprüfen Sie, ob die Batterien korrekt eingesetzt sind.</li> <li>• Überprüfen Sie ob das TV-Gerät am Stromnetz angeschlossen ist.</li> <li>• Überprüfen Sie, ob sich zwischen Empfangssensor und Fernbedienung ein Hindernis befindet.</li> </ul>
Schlechtes Signal	Dies wird in der Regel durch Interferenzen von elektronischen Geräten oder Funkstörquellen verursacht .
Kein Bild, kein Ton	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Überprüfen Sie die Signalquelle.</li> <li>• Schließen Sie ein anderes elektrisches Gerät an der Steckdose an, um sicherzustellen, dass sie funktioniert.</li> <li>• Überprüfen Sie, ob der Netzstecker fest in der der Steckdose steckt.</li> </ul>
Kein Ton, Bild OK	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wenn kein Ton zu hören ist, schalten Sie den Ton nicht stumm oder erhöhen Sie die Lautstärke.</li> <li>• Öffnen Sie das Tonmenü und stellen Sie „Balance“ ein.</li> </ul>
Gestörtes Bild	<p>Keine Farbe oder schlechte Bildqualität:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Passen Sie die Farboption in den Einstellungen an.</li> <li>2. Halten Sie den Fernseher in einem ausreichenden Abstand zu anderen elektronischen Geräten.</li> <li>3. Versuchen Sie einen anderen Kanal.</li> </ol> <p>Schlechtes TV-Signal (Mosaik oder Schnee)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Überprüfen Sie das Signalkabel und stellen Sie die Antenne ein.</li> <li>2. Stimmen Sie den Kanal fein ab.</li> <li>3. Versuchen Sie einen anderen Kanal.</li> </ol>
„Diese Datei Ist ungültig“ / „Nicht unterstütztes Audio“ wird angezeigt oder Audio Ist normal, aber Video Ist anormal, oder Video Ist normal, aber Audio Ist anormal.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Mediendatei kann beschädigt sein, überprüfen Sie, ob die Datei auf dem PC abgespielt werden kann.</li> <li>• Überprüfen Sie, ob der Video- und Audiocodec unterstützt wird.</li> </ul>
Netzwerkfehler	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Überprüfen Sie, ob der Router funktioniert.</li> <li>• Vergewissern Sie sich, dass der Fernseher erfolgreich am Router angeschlossen wurde.</li> </ul>
Die Webseite kann nicht vollständig angezeigt werden	Einige Erweiterungen der aktuellen Webseite von Drittanbietern werden möglicherweise nicht unterstützt; schließen Sie die aktuelle Webseite.
Der Browser wird zwangsweise heruntergefahren	Die aktuelle Webseite enthält möglicherweise zu viele Inhalte, was dazu führt, dass nicht ausreichend Speicherplatz zur Verfügung steht und der Browser geschlossen wird.

# TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung	100-240V~50/60 Hz
Abmessungen ohne Standfuß (B × H × T)	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Nettogewicht ohne Standfuß	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
HF-Antenneneingang	75 Ohm asymmetrisch
OSD-Sprache	Mehrere Optionen
System	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Kanalabdeckung	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Umgebung	Betriebstemperatur: 5 °C bis 40 °C Luftfeuchtigkeit Betrieb: 20 % bis 80 % Lagertemperatur: -15 °C bis +45 °C Luftfeuchtigkeit Lagerung: 10 % bis 90 % nicht kondensierend

## Technische Daten Funkmodule

### WLAN

Frequenzband	Sendeleistung (max.)
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (Möglicherweise nicht verfügbar) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (Möglicherweise nicht verfügbar) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (Möglicherweise nicht verfügbar)	<20dBm

### Bluetooth

Frequenzband	Sendeleistung (max.)
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Hinweis:

- Das Gerät sollte mindestens 20 cm vom Benutzer entfernt aufgestellt oder betrieben werden.
- Aufgrund unterschiedlicher Vertriebsregionen kann das WLAN-Modul unterschiedliche Konfigurationen aufweisen, die die in diesem Handbuch beschriebene Maximalkonfiguration nicht überschreiten.
- Einschränkungen in folgenden Ländern: Nur zur Verwendung in geschlossenen Räumen im Frequenzbereich 5150 - 5350 MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LIZENZ



Google TV ist der Name der Software für dieses Gerät und eine Marke von Google LLC. Google, YouTube und Chromecast built-in sowie andere damit verbundene Marken sind Marken von Google LLC.



Die Begriffe HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Aufmachung (HDMI Trade Dress) und die HDMI-Logos sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing Administrator, Inc.



Für DTS-Patente, siehe <http://patents.dts.com>. Hergestellt unter Lizenz von DTS, Inc. oder DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound und das DTS-Logo sind eingetragene Marken oder Marken von DTS, Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern. © 2021 DTS, Inc. ALLE RECHTE VORBEHALTEN.



Hergestellt unter Lizenz von Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio und das Doppel-D-Symbol sind Warenzeichen der Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Hinweis:

1. Die Abbildungen in diesem Dokument dienen nur als Referenz.
2. Aussehen und technische Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.
3. In trockener Umgebung kann das Produkt aufgrund statischer Elektrizität neu starten und zum OSD-Hauptmenü, USB-Player-Menü oder vorherigen Quellenmodus zurückkehren. Das ist normal. 0Setzen Sie die Bedienung des Fernsehers wie gewohnt fort.

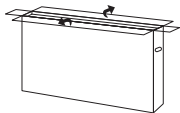


# ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

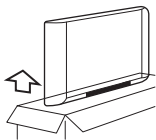
## Αποπακετοποίηση και Εγκατάσταση

**Σημείωση:** Οι εικόνες είναι ενδεικτικές.

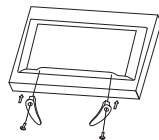
1. Ανοίξτε την συσκευασία.



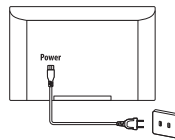
2. Βγάλτε την τηλεόραση.



3. Εγκαταστήστε τα στηρίγματα τηλεόρασης



4. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας



## Εξαρτήματα

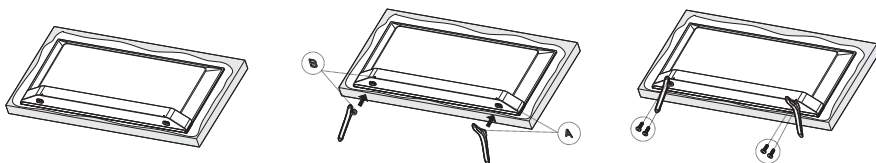
- Μπαταρίες (2)
- Τηλεχειριστήριο
- Γρήγορος Εκκίνησης
- Στηρίγματα Βάσης (2)
- Βίδες: 4
- Δελτίο Εγγύησης
- Καλώδιο τροφοδοσίας
- Καλώδιο μετατροπής AV

## Εγκατάσταση βάσης

**Βήμα 1:** Βγάλτε την τηλεόραση και ακουμπήστε την προσεκτικά (με την οθόνη προς τα κάτω) σε ένα σταθερό και επίπεδο τραπέζι με ένα μαλακό πανί ή μαξιλάρι επάνω του.

**Βήμα 2:** Ελέγξτε για να σιγουρευτείτε ότι υπάρχει η ίδια ένδειξη (A/B) στο πίσω μέρος της τηλεόρασης και στη σωστή βάση. Αυτό το βήμα δεν είναι διαθέσιμο για τις βάσεις χωρίς ενδείξεις ούτε και για την τηλεόραση με μόνο μία βάση.


**Βήμα 3:** Στερεώστε τις βάσεις στην τηλεόραση, χρησιμοποιώντας τις αντίστοιχες βίδες που παρέχονται μέσα στο κουτί. Οι βάσεις ενδέχεται να διαφέρουν, ανάλογα με την περιοχή ή το μοντέλο.




## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ


**Σημείωση:** Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν από την λειτουργία του σετ. Φυλάξτε τις καλά για χρήση αργότερα στο μέλλον.

- Διαβάστε τις οδηγίες- Διαβάστε τις οδηγίες ασφαλείας και λειτουργίας πριν από την χρήση αυτού του σετ.
- Φυλάξτε τις οδηγίες αυτές- Οι οδηγίες ασφαλείας και λειτουργίας πρέπει να διατηρούνται για μελλοντική χρήση.
- Λάβετε σοβαρά υπόψη όλες τις προειδοποιήσεις-Οι λες οι προειδοποιήσεις στην συσκευή και τις οδηγίες λειτουργίας πρέπει να τηρούνται.
- Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες-Ακολουθήστε όλες οι οδηγίες χρήσης και λειτουργίας.
- Να μην χρησιμοποιείται η συσκευή κοντά σε νερό-Δεν πρέπει η συσκευή να χρησιμοποιείται κοντά σε νερό ή υγρασία, για πχ σε ένα υγρό υπόγειο ή κοντά σε πισίνα και τα συναφή.
- Να καθαρίζεται μόνο με στεγνό πανί.
- Να μην κλείνετε οποιοδήποτε τυχόν άνοιγμα εξερισμού. Η εγκατάσταση να γίνεται σε συμφωνία με τις οδηγίες του κατασκευαστή. .
- Η εγκατάσταση να μην γίνεται κοντά σε πηγές θερμότητας, όπως σώματα καλοριφέρ, ανοίγματα εκροής θερμού αέρα, φούρνους, ή άλλες συσκευές (συμπεριλαμβανομένου ενισχυτές) που παράγουν θερμότητα.
- Να μην αγνοείτε τον σκοπό ασφαλείας του πολωμένου βύσματος ή του βύσματος γείωσης. Ένα πολωμένο βύσμα έχει δυο λεπίδες με την μια πλατύτερη από την άλλη. Ένα βύσμα έχει δυο λεπίδες και μια τρίτη προεξοχή που αποτελεί την γείωση. Η πλατιά λεπίδα ή η τρίτη προεξοχή παρέχεται για την ασφάλειά σας. Αν το παραχθέν βύσμα δεν ταιριάζει στην έξοδο σας, συμβουλευτείτε έναν ηλεκτρολόγο για να αλλάξει την παρωχημένης εξόδου.
- Προστατεύστε το καλώδιο τροφοδοσίας από τυχόν ποδοπατήματα ή πιέσεις κυρίως στα βύσματα, στις υποδοχές ηλεκτρικού ρεύματος και στο σημείο όπου βγαίνουν από την συσκευή. Να χρησιμοποιείτε μόνο προσαρτήσεις/εξαρτήματα που ο κατασκευαστής αναφέρει.
- Να χρησιμοποιείται μόνο με το καρότσι, τα στηρίγματα, τα τρίποδα, την κονσόλα ή το τραπέζι που ο κατασκευαστής αναφέρει, ή που πωλούνται μαζί με την συσκευή. Όταν ένα καρότσι ή μια σκάρα χρησιμοποιείται, κινηθείτε προσεκτικά όταν κινείτε τον συνδυασμό καροτσιού/συσκευής για την αποφυγή τραυματισμών από το αναποδογύρισμα.
- Να βιάζεστε την συσκευή από την πρίζα όταν έχει καταιγίδα ή όταν δεν χρησιμοποιείται για πολύ καιρό.
- Αναθέστε κάθε έργο επισκευής/διόρθωσης σε εξουσιοδοτημένο προσωπικό. Επισκευή/Διόρθωση χρειάζεται όταν η συσκευή έχει υποστεί φθορές με οποιοδήποτε τρόπο, όπως φθορά στο τροφοδοτικό καλώδιο παροχής ή το βύσμα, χυμένο νερό ή πτώση αντικειμένων πάνω στην συσκευή, έκθεση σε βροχή ή υγρασία της συσκευής, μη κανονική λειτουργία, ή πτώση της συσκευής.
- **Προσοχή:** Αυτές οι οδηγίες επισκευής/διόρθωσης είναι για χρήση μόνο από εξουσιοδοτημένο προσωπικό. Για την μείωση του κινδύνου ηλεκτροπληξίας, μην προβείτε σε έργα επισκευής/διόρθωσης διαφορετικά από αυτά που περιέχονται στις οδηγίες λειτουργίας εκτός και αν είστε εξουσιοδοτημένοι ή ικανοί να προβείτε σε κάτι τέτοιο.
- Η εγκατάσταση να μην γίνεται σε έναν περιορισμένο ή σε έναν ενσωματωμένο/εντοιχισμένο χώρο όπως μια βιβλιοθήκη ή παρόμοιες μονάδες, αλλά να πραγματοποιείται σε ένα ανοιχτό χώρο με καλές συνθήκες εξαερισμού. Ο εξαερισμός δεν πρέπει να παρεμποδίζεται από την κάλυψη των ανοιγμάτων εξαερισμού με αντικείμενα όπως εφημερίδες, τραπέζομάντηλα, κουρτίνες κλπ.
- Παρακαλείστε όπως ανατρέξετε στις πληροφορίες που βρίσκονται εσωκλειστες πίσω για πληροφορίες ηλεκτρισμού και ασφαλείας πριν από την εγκατάσταση ή την λειτουργία της συσκευής.
- Για την μείωση του κινδύνου πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, αυτή η συσκευή να μην εκτίθεται σε βροχή ή υγρασία.
- Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε σταγόνες ή πιτσιλισμα. Αντικείμενα γεμάτα με ρευστά, όπως βάζα, δεν πρέπει να τοποθετούνται πάνω στην συσκευή.
- Οι ακροδέκτες που φέρουν το σύμβολο " $\frac{1}{2}$ " μπορεί να φέρουν επαρκές ηλεκτρικό φορτίο έτσι ώστε να αποτελούν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας. Η εξωτερική καλωδίωση που συνδέεται με τους ακροδέκτες απαιτεί εγκατάσταση από ένα άτομο που να γνωρίζει το αντικείμενο ή την χρήση ετοιμοπαράδοτων αγωγού ή κορδόνι.
- Για την πρόληψη τραυματισμών, αυτή η συσκευή πρέπει να προσδένεται σταθερά και με ασφάλεια στο έδαφος/στον τοίχο σε συμφωνία με τις οδηγίες εγκατάστασης.
- Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης αν η μπαταρία αντικατασταθεί λανθασμένα. Να αντικαθίσταται μόνο με τον ίδιο ή παρόμοιο τύπο.
- Η μπαταρία (η μπαταρία ή οι μπαταρίες ή το πακέτο μπαταριών) δεν θα πρέπει να εκτίθεται σε υπερβολική θερμότητα όπως ηλιοφάνεια, φωτιά ή τα συναφή.
- Υπερβολική ηχητική πίεση από ακουστικά ή ακουστικά κεφαλής μπορεί να προκαλέσει απώλεια ακοής. Η ακοή της μουσικής σε υψηλά επίπεδα ήχου και για παρατεταμένη διάρκεια μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην ακοή μας. Προκειμένου να μειωθεί ο κίνδυνος βλάβης στην ακοή, θα πρέπει όλοι μας να μειώσουμε τα επίπεδα ήχου σε ένα σαφές, άνετο επίπεδο, και να μειώσουμε την χρονική διάρκεια ακοής σε υψηλά επίπεδα ήχου. (Μόνο για Γερμανία).
- Όταν οι κύριοι ζεύκτες βύσματος/συσκευής/ο απευθείας προσαρμογέας ενβυσμάτωσης χρησιμοποιείται ως μια συσκευή αποσύνδεσης, η συσκευή αποσύνδεσης θα παραμείνει έτοιμη προς χρήση.

- Όταν δεν χρησιμοποιείται και κατά την διάρκεια κίνησης/μετακίνησης, παρακαλείστε όπως φροντίσετε το σύνολο εύκαμπτων καλωδίων τροφοδοσίας, π.χ. δέστε το σύνολο εύκαμπτων καλωδίων τροφοδοσίας με ένα ζευκτικό καλώδιο ή κάτι παρόμοιο. Θα πρέπει να είναι χωρίς αιχμηρές άκρες και τα συναφή που μπορούν να προκαλέσουν τριβή στο σύνολο εύκαμπτων καλωδίων τροφοδοσίας. Όταν χρησιμοποιείται ξανά, παρακαλείστε όπως εξασφαλίσετε ότι το σύνολο εύκαμπτων καλωδίων τροφοδοσίας δεν υπόκειται σε φθορά/βλάβη. Αν βρεθούν οποιοσδήποτε τυχόν φθορές/βλάβες, παρακαλείστε όπως αναζητήστε το άτομο εξυπηρέτησης για την αντικατάσταση του συνόλου εύκαμπτων καλωδίων τροφοδοσίας που περιγράφονται από τον κατασκευαστή ή έχουν τα ίδια χαρακτηριστικά όπως τα αυθεντικά.
- Πρέπει να δίδεται ιδιαίτερη προσοχή στις περιβαλλοντικές συνέπειες της απόρριψης των μπαταριών.
- Δεν πρέπει να τοποθετούνται πάνω στην συσκευή πηγές γυμνής φλόγας, όπως καντήλια αναμμένα. Για την πρόληψη της εξάπλωσης πυρκαγιάς, να κρατάτε τα κερί ή άλλες ανοιχτές φλόγες συνεχώς μακριά από την συσκευή.
- Αν οι συσκευές φέρουν το σύμβολο  στην ενεργειακή σήμανσή τους και το καλώδιο τροφοδοσίας έχει δύο δόντια, σημαίνει ότι ο εξοπλισμός ανήκει στην Class II ή σε διπλά μονωμένη ηλεκτρική συσκευή. Έχει σχεδιαστεί με τέτοιο τρόπο που δεν απαιτείται μια σύνδεση ασφαλείας με την ηλεκτρικά φορτισμένη γη. (Μόνο με συσκευές τύπου Class II).
- Οι κάτωθι πληροφορίες συνιστούνται να συμπεριλαμβάνονται στο μέγιστο δυνατό βαθμό εφαρμογής όπου υπάρχει πεδίο εφαρμογής:

 Αναφέρεται σε εναλλασσόμενο ρεύμα (EP).

 Αναφέρεται σε συνεχές ρεύμα (ΣΡ).

 αναφέρεται σε εξοπλισμό Class II

 Αναφέρεται σε αναμονή

| Αναφέρεται σε τρόπο ΑΝΟΙΚΤΟ

 Αναφέρεται σε επικίνδυνη τάση.

- Προειδοποίηση για μπαταρίες που περιέχουν ΚΕΡΜΑΤΟΕΙΔΗ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ ΚΟΜΒΙΟΣΧΗΜΕΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΤΗΛΕΣ (Οι παρακάτω οδηγίες χρησιμοποιούνται μόνο για τις συσκευές που περιέχουν μπαταρίες που αλλάζονται από τον χρήστη και οι οποίες είναι με κεραμοειδή στοιχεία και κομβιόσχημες ηλεκτρικές στήλες).

#### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Απαγορεύεται η κατάποση της μπαταρίας Κίνδυνος Χημικού Εγκαύματος (Το τηλεχειριστήριο που παρέχεται με) αυτό το προϊόν περιέχει μπαταρία με κεραμοειδή στοιχεία και κομβιόσχημες στήλες. Αν πραγματοποιηθεί κατάποση της μπαταρίας με κεραμοειδή στοιχεία και κομβιόσχημες στήλες, μπορεί να προκαλέσει εσωτερικά εγκαύματα μόλις σε 2 ώρες και να οδηγήσει σε θάνατο. Κρατήστε καινούριες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες μακριά από παιδιά. Αν το τμήμα της μπαταρίας δεν κλείνει με ασφάλεια, σταματήστε την χρήση αυτού του προϊόντος και κρατήστε το μακριά από παιδιά. Σε περίπτωση που πιστεύετε ότι έχει πραγματοποιηθεί κατάποση μπαταρίας ή ύπαρξή της εντός οποιασδήποτε μέρους του σώματος, αμέσως επισκεφθείτε γιατρό.

#### Οδηγία για τα ΑΗΗΕ



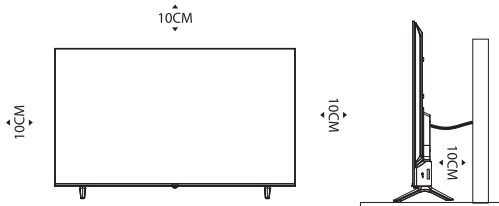
Σωστή Απόρριψη αυτού του προϊόντος. Αυτή η σήμανση υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν θα πρέπει να απορρίπτεται με άλλα οικιακά απορρίμματα σε όλο το εύρος της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Για την πρόληψη ζημιόγωνα δραστηριότητας στο περιβάλλον ή στην ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των αποβλήτων, ανακυκλώνετε το υπεύθυνα για την προώθηση της αειφόρου και βιώσιμης επαναχρησιμοποίησης των υλικών πόρων. Για την επιστροφή της χρησιμοποιημένης συσκευής, παρακαλείστε όπως χρησιμοποιείτε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με τον πωλητή λιανικής όπου αγοράστηκε το προϊόν. Μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για ανακύκλωση ασφαλώς προς το περιβάλλον.



- Αυτή η αστραπή με το σύμβολο σχήματος βέλους εντός ενός ισόπλευρου τριγώνου προορίζεται για την προειδοποίηση του χρήστη της παρουσίας μη μονωμένης «επικίνδυνα υψηλής τάσης» εντός των περιεχομένων του προϊόντος που μπορεί να αποτελούν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας εξαιτίας του επαρκούς ηλεκτρικού φορτίου τους.
- Για την μείωση κινδύνου ηλεκτροπληξίας Να μην αφαιρείται το κάλυμμα ή η πλάτη. Δεν εσωκλείονται λειτουργικά έτοιμα μέρη αναφορικά με τον χρήστη. Αναζητήστε εξουσιοδοτημένο προσωπικό εξυπηρέτησης.
- Το θαυμαστικό εντός ενός ισόπλευρου τριγώνου προορίζεται για την προειδοποίηση του χρήστη της παρουσίας σημαντικών οδηγιών λειτουργίας και συντήρησης στο υλικό που συνοδεύει την συσκευή.

## ΤΟΠΟΘΕΤΩΝΤΑΣ ΤΗΝ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ

- Εγκαταστήστε την Οθόνη σε μια στερεή οριζόντια επιφάνεια όπως τραπέζι ή γραφείο. Για εξαιρεισμό, αφήστε ένα χώρο τουλάχιστον 10 εκατοστών ελεύθερο στον περίγυρο του σετ. Για την αποφυγή οποιασδήποτε τυχόν λάθος και ανασφαλής κατάστασης, παρακαλείστε όπως να μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στο σετ. Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε τροπικά ή/και μέτρια κλίματα.



- Σταθεροποιώντας το πίσω μέρος του περιεχομένου στον τοίχο. Η παρακάτω εικόνα διαφέρει από το πραγματικό αντικείμενο, συνεπώς είναι μόνο ενδεικτική.

- Προειδοποίηση: Κίνδυνος σταθερότητας  
Σημείωση: Η εικόνα είναι μόνο για αναφορά.

Μια τηλεόραση μπορεί να πέσει, προκαλώντας σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο. Πολλοί τραυματισμοί, ιδιαίτερα σε παιδιά, μπορούν να αποφευχθούν με τη λήψη απλών προληπτικών μέτρων, όπως:

- ΠΑΝΤΑ να χρησιμοποιείτε ντουλάπια ή βάσεις ή μεθόδους τοποθέτησης που συνιστώνται από τον κατασκευαστή της της τηλεόρασης.

- Χρησιμοποιείτε ΠΑΝΤΑ έπιπλα που μπορούν να στηρίζουν με ασφάλεια την τηλεόραση.

- ΠΑΝΤΑ να διασφαλίζετε ότι η τηλεόραση δεν προεξέχει από την άκρη του επίπλου στήριξης.

- ΠΑΝΤΑ να εκπαιδεύετε τα παιδιά σχετικά με τους κινδύνους της αναρίχθησης σε έπιπλα για να φτάσουν στην τηλεόραση, ή τα χειριστήριά της.

- ΠΑΝΤΑ δρομολογείτε τα καλώδια και τα καλώδια που συνδέονται με την τηλεόρασή σας έτσι ώστε να μην μπορούν να σκορτάψουν πάνω τους, τραβηχτούν ή πιαστούν.

- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε μια τηλεόραση σε ασταθή θέση.

- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε την τηλεόραση σε ψηλά έπιπλα (για παράδειγμα, ντουλάπια ή βιβλιοθήκες) χωρίς αγκυρώσετε τόσο το έπιπλο όσο και την τηλεόραση σε ένα κατάλληλο στήριγμα.

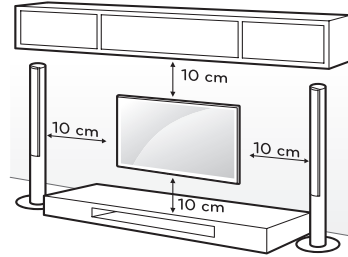
- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε την τηλεόραση πάνω σε ύφασμα ή άλλα υλικά που μπορεί να βρίσκονται μεταξύ των τηλεοπτική συσκευή και τα έπιπλα στήριξης.

- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε αντικείμενα που μπορεί να βάλουν τα παιδιά στον πειρασμό να σκαρφαλώσουν, όπως παιχνίδια και τηλεχειριστήρια, πάνω στην κορυφή της τηλεόρασης ή στα έπιπλα πάνω στα οποία είναι τοποθετημένη η τηλεόραση.

Εάν η υπάρχουσα τηλεόραση διατηρείται και μεταφέρεται, ισχύουν οι ίδιες εκτιμήσεις όπως παραπάνω. Θα πρέπει να εφαρμοστούν.

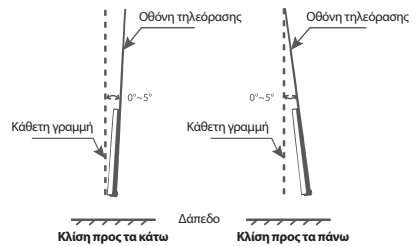
## Τοποθέτηση σε τοίχο

- Μια προαιρετική επιτοίχιση μπορεί να χρησιμοποιηθεί με την τηλεόρασή σας. Συμβουλευτείτε τον τοπικό αντιπρόσωπο για μια επιτοίχιση που υπόκειται στα πρότυπα VESA που χρησιμοποιούνται από το σετ τηλεόρασης σας. Προσδέστε την επιτοίχιση προσεκτικά στο πίσω μέρος της τηλεόρασης. Εγκαταστήστε την επιτοίχιση κονσόλα σε έναν τοίχο κατακόρυφο σε συνάρτηση με το δάπεδο. Αν εγκαθιστάτε την τηλεόραση σε άλλα υλικά οικοδομής, παρακαλείστε όπως επικοινωνήσετε με εξουσιοδοτημένο προσωπικό για την εγκατάσταση της επιτοίχισης. Λεπτομερείς πληροφορίες θα συμπεριλαμβάνονται με την επιτοίχιση. Παρακαλείστε όπως χρησιμοποιείτε μια επιτοίχιση κονσόλα όπου οι συσκευές στηρίζονται επαρκώς στον τοίχο με αρκετό χώρο για να γίνεται η συνδεσιμότητα με άλλες συσκευές.

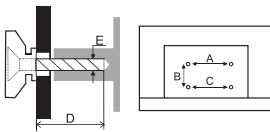


**Σημείωση:** Η εικόνα είναι μόνο ενδεικτική.

- Προκειμένου να αποτραπούν ζημιές στο προϊόν ή τραυματισμοί, βεβαιωθείτε ότι η οθόνη της τηλεόρασης διατηρείται όρθια ή με κλίση προς τα επάνω ή προς τα κάτω εντός της περιοχής γωνιών  $0^{\circ}$ - $5^{\circ}$  κατά την τοποθέτηση της τηλεόρασης στον τοίχο.
- Σε περίπτωση υπέρβασης της παραπάνω περιοχής γωνιών ( $0^{\circ}$ - $5^{\circ}$ ) κλίση προς τα κάτω, αγοράστε τα βοηθητικά παρελκόμενα από τον έμπορο της περιοχής σας για να τοποθετήσετε την τηλεόραση για ασφαλή εγκατάσταση και χρήση. Διαφορετικά, δεν θα καλύπτεται από την εγγύηση και ο χρήστης θα είναι υπεύθυνος για όλες τις συνέπειες και ευθύνες.



- Κλείστε την τηλεόραση πριν από την μετακίνηση ή την εγκατάσταση της τηλεόρασης. Διαφορετικά υφίσταται κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
- Απομακρύνετε το στήριγμα πριν από την εγκατάσταση της τηλεόρασης σε επιτοίχιση τραβώντας απαλά την πρόσδεση του στηρίγματος μακριά από την τηλεόραση.
- Αν εγκαθιστάτε την τηλεόραση σε σταβίλι ή σε κεκλιμένο τοίχο, μπορεί να πέσει και να επιφέρει σοβαρούς τραυματισμούς. Χρησιμοποιείτε μια εξουσιοδοτημένη επιτοίχιση και επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο ή με εξουσιοδοτημένο προσωπικό. Διαφορετικά, δεν καλύπτεται από την εγγύηση.
- Να μην σφίγγετε υπερβολικά τις βίδες καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην τηλεόραση, ακυρώνοντας, συνεπώς την εγγύησή σας.
- Για την πρόληψη τραυματισμών, αυτή η συσκευή πρέπει να προσδένεται με ασφάλεια στο δάπεδο/τοίχο σε συμφωνία με τις οδηγίες εγκατάστασης.
- Χρησιμοποιείτε τις βίδες και τις επιτοίχισεις που πληρούν τις ακόλουθες προδιαγραφές. Οποιοσδήποτε βλάβες ή τραυματισμοί που προκαλούνται από λανθασμένη χρήση ή ακατάλληλο εξάρτημα δεν καλύπτονται από την εγγύηση.



Μέγεθος Μοντέλου		50"		55"		65"		
		Πάνω	Κάτω	Πάνω	Κάτω	Πάνω	Κάτω	
Βίδα	Διάμετρος (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Βάθος (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Ποσότητα		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

**Σημείωση:**

1. Οι εικόνες σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης είναι μόνο ενδεικτικές.
2. Για σερ τηλεοράσεων με ακροδέκτες προς τον τοίχο, προκειμένου να αφηθεί αρκετός χώρος για την χρήση των ακροδεκτών, ένα λαστιχένιο μαξιλαράκι χρειάζεται μαζί με την βίδα για την σταθεροποίηση της επιτοίχησης. Είναι ένα μικτό μαξιλαράκι με μια τρύπα του οποίου η εσωτερική διάμετρος είναι 8 χιλιοστά, η εξωτερική διάμετρος 18 χιλιοστά και το ύψος του 30 χιλιοστά.

**Προφυλάξεις για την χρήση του τηλεχειριστηρίου**

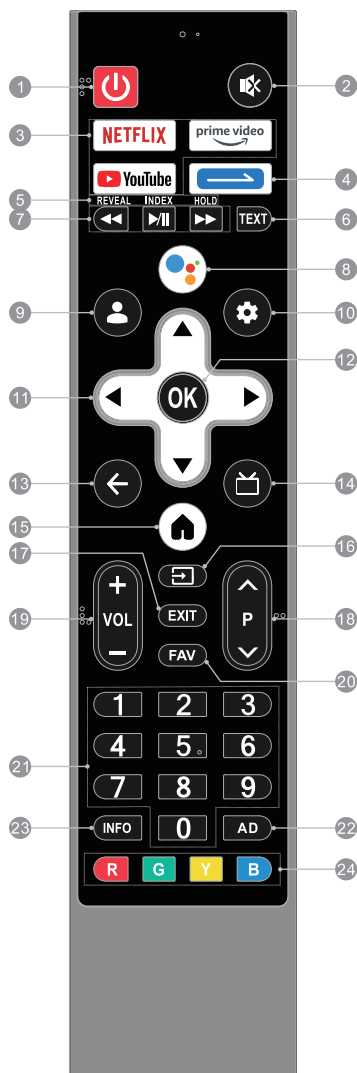
- Χρησιμοποιήστε το τηλεχειριστήριο προς την κατεύθυνση του τηλεσκοπικού δέκτη. Αντικείμενα ανάμεσα στο τηλεχειριστήριο και τον τηλεοπτικό δέκτη θα παρεμβάλλονται, παρεμποδίζοντας την κανονική λειτουργία.
- Να μην κάνετε το τηλεχειριστήριο να δονείται βίαια. Επίσης να μην το διαβρέχετε και να μην τοποθετείται σε μέρος με υψηλά ποσοστά υγρασίας.
- Να μην τοποθετείτε το τηλεχειριστήριο υπό άμεση ηλιακή ακτινοβολία που θα προκαλέσει αποσχηματισμό της μονάδας από την θερμότητα.
- Όταν ο τηλεσκοπικός δέκτης είναι υπό την ηλιακή ακτινοβολία ή έντονο φωτισμό δεν δουλεύει. Αν ναι, παρακαλείστε όπως αλλάξετε τον φωτισμό ή την θέση της τηλεόρασης, ή προσεγγίστε τον τηλεσκοπικό δέκτη πιο κοντά στο τηλεχειριστήριο.
- Πριν από την αναζήτηση Bluetooth, βεβαιωθείτε ότι έχετε ενεργοποιήσει εξωτερικές συσκευές Bluetooth στη λειτουργία αντιστοίχισης. Για το τηλεχειριστήριο, μπορείτε να πατήσετε τα κουμπιά **BACK** και το **HOME** μαζί για να ανοίξετε τη λειτουργία του. Για άλλες συσκευές Bluetooth, διαβάστε τα δικά τους εγχειρίδια οδηγιών για το άνοιγμα της λειτουργίας αντιστοίχισης.

**Προφυλάξεις για την χρήση της μπαταρίας**

Ακατάλληλη χρήση της μπαταρίας θα προκαλέσει διαρροές. Συνεπώς, παρακαλείστε να ακολουθείτε τους παρακάτω τρόπους και να προβαίνετε σε προσεκτική χρήση.

1. Παρακαλείστε όπως προσέξετε την πολικότητα της μπαταρίας για την αποφυγή βραχυκυκλώματος.
2. Όταν η τάση της μπαταρίας είναι ανεπαρκής γεγονός το οποίο θα επηρεάσει το εύρος χρήσης, θα πρέπει να την αντικαταστήσετε με μια νέα μπαταρία. Αφαιρέστε τις μπαταρίες από την μονάδα του τηλεχειριστηρίου αν δεν σκοπεύετε να την χρησιμοποιήσετε για μεγάλα χρονικά διαστήματα.
3. Να μην χρησιμοποιείτε διαφορετικού τύπου μπαταρίες (για παράδειγμα μπαταρίες μαγγανίου και αλκαλικές) μαζί.
4. Να μην τοποθετείτε την μπαταρία μέσα σε φωτιά, και να φορτίζεται ή να αποφεύγεται η αποσύνθεσή της.
5. Παρακαλείστε όπως απορρίψετε τις μπαταρίες σύμφωνα τον σχετικό κανονισμό περιβαλλοντικής προστασίας.
6. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Οι μπαταρίες (το πακέτο μπαταριών ή εγκατεστημένες μπαταρίες) δεν θα εκτίθενται σε υπερβολική θερμότητα, όπως η ηλιοφάνεια, η πυρκαγιά και τα συναφή.

## ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

**Σημείωση:**

1. Η παραπάνω εικόνα χρησιμοποιείται μόνο για σκοπούς αναφοράς.
2. Η εικόνα, τα κουμπιά και οι λειτουργίες του τηλεχειριστηρίου ενδέχεται να διαφέρουν, ανάλογα με την περιοχή ή το μοντέλο.






- 1. POWER (ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ) (⏻):** Ενεργοποίηση της τηλεόρασης ή μετάβαση σε κατάσταση αναμονής.
- 2. MUTE (ΣΙΓΑΣΗ) (🔇):** Σίγαση ή επαναφορά του ήχου της τηλεόρασης.
- 3. Κουμπιά εφαρμογών:** Πρόσβαση σε συγκεκριμένες εφαρμογές γρήγορα και άμεσα.
- 4. Σύνθετο πλήκτρο:**
  - Πατήστε σύντομα για να ρυθμίσετε ή να εκκινήσετε τη λειτουργία του πλήκτρου συντόμευσης.
  - Πατήστε παρατεταμένα για να ανοίξετε το εικονικό πληκτρολόγιο συμπεριλαμβανομένων των αριθμητικών πλήκτρων, των χρωματικών πλήκτρων κ.λπ.
- 5& 6 \*\*\*Πλήκτρα Teletext\*\*\*:**
  - **REVEAL (ΕΜΦΑΝΙΣΗ):** Εμφάνιση ή απόκρυψη κρυφών πληροφοριών.
  - **INDEX (ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ):** Προβολή σελίδας ευρετηρίου.
  - **HOLD (ΔΙΑΤΗΡΗΣΗ):** Διατηρεί στην οθόνη τη σελίδα teletext χωρίς ενημερώσεις ή αλλαγές.
  - **TEXT (ΚΕΙΜΕΝΟ):** Πρόσβαση ή έξοδος από το μενού teletext.
- 7. \*\*\*Πλήκτρα Media Player\*\*\*:**
  - **Play/Pause (Αναπαραγωγή/Παύση) (▶/⏸):** Έναρξη ή παύση αναπαραγωγής.
  - **Fast Backward (Γρήγορη επιστροφή) (⏮):** Γρήγορη επιστροφή της αναπαραγωγής.
  - **Fast Forward (Γρήγορη προώθηση) (⏭):** Γρήγορη προώθηση της αναπαραγωγής.
- 8. MIC (ΜΙΚΡΟΦΩΝΟ) (🎤):** Έναρξη χρήσης της φωνητικής λειτουργίας κοντινού πεδίου.
  - Πατήστε σύντομα το πλήκτρο MIC για να ενεργοποιήσετε τον φωνητικό βοηθό.
  - Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο MIC για να αρχίσετε τη λήψη της φωνητικής εντολής στην ψυχαγωγία που προτιμάτε.
  - Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο MIC για να εκτελεστεί η φωνητική λειτουργία.
- 9. ACCOUNT (ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ) (👤):** Σύνδεση με τον Google λογαριασμό σας για πρόσβαση στην ψυχαγωγία που προτιμάτε.
- 10. Πίνακας ελέγχου (⚙️):** Πρόσβαση στον πίνακα ελέγχου της Google TV σας.
- 11. ΕΠΑΝΩ/ΚΑΤΩ/ΑΡΙΣΤΕΡΑ/ΔΕΞΙΑ(▲/▼/◀/▶):** Πλοηγηθείτε στο μενού για να επιλέξετε το περιεχόμενο που χρειάζεστε.
- 12. OK:** Επιβεβαίωση, εισαγωγή ή εκτέλεση του επιλεγμένου στοιχείου ή εμφάνιση της λίστας των Γρήγορων κουμπιών.
- 13. BACK (ΠΙΣΩ) (◀):** Επιστροφή στο προηγούμενο επίπεδο περιεχομένου ή έξοδος από την τρέχουσα οθόνη.
- 14. GUIDE (ΟΔΗΓΟΣ) (📺):** Πρόσβαση στον Ηλεκτρονικό Οδηγό Προγράμματος κατά τη λειτουργία DTV.
- 15. HOME (ΑΡΧΙΚΗ ΟΘΟΝΗ) (🏠):** Πρόσβαση στην αρχική οθόνη.
- 16. SOURCE (ΕΞΟΔΟΣ) (📡):** Πρόσβαση στο πηγαίο μενού.
- 17. EXIT (ΕΞΟΔΟΣ):** Έξοδος από την τρέχουσα λειτουργία.
- 18. Πρόγραμμα Επάνω/Κάτω (P ▲/▼):** Εναλλαγή μεταξύ καναλιών.
- 19. Ένταση ήχου Επάνω/Κάτω (VOL +/-):** Ρύθμιση της έντασης του ήχου.
- 20. FAV (ΑΓΑΠΗΜΕΝΑ):** Πρόσβαση στη λίστα αγαπημένων καναλιών.
- 21. Αριθμητικά πλήκτρα (0-9):** Επιλέξτε το κανάλι απευθείας ή εισαγάγετε έναν αριθμό.
- 22. AD:** Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της λειτουργίας της ακουστικής περιγραφής.
- 23. INFO (ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ):** Πρόσβαση στη διεπαφή INFO.
- 24. Χρωματικά πλήκτρα (R/G/Y/B):** Εκτελέστε την ανάλογη εντολή σε συγκεκριμένη λειτουργία.

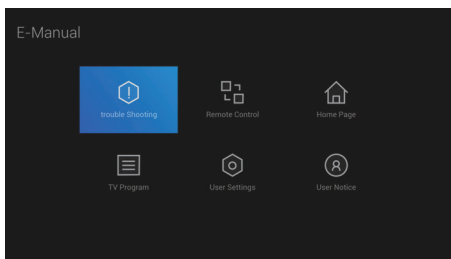
# ΒΑΣΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

## Χρήση του ηλεκτρονικού εγχειριδίου

Το ηλεκτρονικό εγχειρίδιο είναι εντός της τηλεόρασής σας και μπορεί να εμφανιστεί στην οθόνη. Για να μάθετε περισσότερα για τα χαρακτηριστικά της τηλεόρασής σας, αποκτήστε πρόσβαση στο ηλεκτρονικό εγχειρίδιο ανατρέχοντας στα παρακάτω.

**Σημείωση:** Η εικόνα είναι μόνο ενδεικτική.

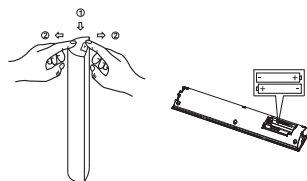
1. Πατήστε το  κουμπί Αρχική για να έχετε πρόσβαση στην αρχική σελίδα.
2. Πατήστε τα πλήκτρα /// και OK για να επιλέξετε και να εισέλθετε στο «E-Manual» (ηλεκτρονικό εγχειρίδιο) στη λίστα εφαρμογών σας.



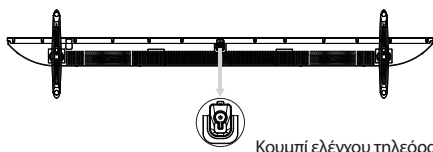
## ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ

Τοποθετείστε δύο AAA μπαταρίες μέσα στην αίθουσα μπαταριών του τηλεχειριστηρίου, εξασφαλίζοντας ότι η πολικότητά τους είναι τοποθετημένη σωστά.

**Σημείωση:** Η εικόνα είναι μόνο ενδεικτική.

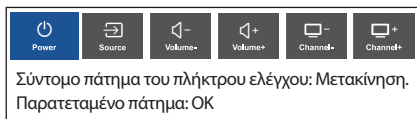


## Κουμπί τηλεόρασης



**Σημείωση:** Η εικόνα είναι μόνο ενδεικτική

- Σε κατάσταση αναμονής:  
για να ενεργοποιήσετε την τηλεόραση.
- Σε κατάσταση λειτουργίας:  
Πίστετε σύντομα το κουμπί ελέγχου της τηλεόρασης για να καλέσετε το το ακόλουθο μενού του μαλακού πληκτρολογίου. Μέσα σε αυτό, πατήστε σύντομα το κουμπί ελέγχου τηλεόρασης για να μετακινήσετε το δρομέα και επιλέξετε το επιθυμητό στοιχείο. Παρατεταμένο πατήστε το κουμπί ελέγχου τηλεόρασης για να εισέλθετε ή να εκτελέσετε το επιλεγμένο στοιχείο.





## ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πριν καλέστε ένα τεχνικό επισκευής, παρακαλείστε όπως ελέγξετε τον παρακάτω πίνακα για μια πιθανή αιτία του συμπτώματος και κάποιες λύσεις.

Πρόβλημα	Λύση
Το τηλεχειριστήριο δεν δουλεύει	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ελέγξτε τον τηλεσκοπικό δέκτη στο τηλεχειριστήριο..</li> <li>• Αλλάξτε μπαταρίες.</li> <li>• Οι μπαταρίες δεν είναι τοποθετημένες σωστά.</li> <li>• Η κυρίως τροφοδοσία είναι χαλασμένη.</li> </ul>
ΕΛΛΕΙΨΕΣ ΣΗΜΑ	Αυτό συνήθως προκαλείται από παρεμβολή από κινητά τηλέφωνα , γουόκι-τόκι, αυτόματα συστήματα ανάφλεξης, νέον, ηλεκτρικά τρυπάνια ή άλλο ηλεκτρικό εξοπλισμό ή πηγές παρεμβολής ραδιού.
Δεν υπάρχει ήχος, δεν υπάρχει εικόνα	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ελέγξτε το σήμα.</li> <li>• Βάλτε στην πρίζα μια άλλη ηλεκτρική συσκευή στην έξοδο, βεβαιώνοντας ότι δουλεύει ή ότι είναι ανοιχτή.</li> <li>• Το βύσμα τροφοδοσίας δεν κάνει καλή επαφή με την έξοδο.</li> </ul>
Δεν υπάρχει ήχος, εικόνα ΟΚ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Αν δεν υπάρχει ήχος, μην πατήσετε σίγαση ή αυξήσετε την ένταση του .</li> <li>• Ανοίξτε το μενού ήχου και προσαρμόστε την «Εξισορρόπηση»</li> <li>• Ελέγξτε αν ακουστικά κεφαλής έχουν μπει, αν έχουν μπει, τραβήξτε τα έξω.</li> </ul>
Κακή εικόνα	<p>Για απουσία χρώματος ή κακή ποιότητα εικόνας, μπορείτε:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Να προσαρμόσετε τις επιλογές χρώματος στις ρυθμίσεις μενού</li> <li>2. Να κρατήσετε την τηλεόραση σε αρκετή απόσταση από άλλα προϊόντα ηλεκτρονικά.</li> <li>3. Να δοκιμάσετε άλλο κανάλι, μπορεί να κάνετε έξοδο από το πρόβλημα αναμετάδοσης σήματος.</li> </ol> <p>Β Κακό σήμα τηλεόραση (Εμφανίζει μωσαϊκό ή νιφάδες χιονιού)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ελέγξτε το καλώδιο σήματος και προσαρμόστε την κεραία.</li> <li>2. Συντονίστε με ακρίβεια το κανάλι.</li> <li>3. Δοκιμάστε ένα άλλο κανάλι.</li> </ol>
“Αυτό το αρχείο δεν είναι έγκυρο” εμφανίζεται ή το audio είναι κανονικό και το βίντεο ακανόνιστο	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ο τύπος πολυμέσου αρχείου μπορεί να είναι χαλασμένος, δείτε αν το αρχείο μπορεί να παιχθεί σε υπολογιστή.</li> <li>• Ελέγξτε αν οι οπτικοακουστικοί και βίντεο κωδικοποιητές και αποκωδικοποιητές υποστηρίζονται .</li> </ul>
«Αυτή η μορφή βίντεο δεν υποστηρίζεται» εμφανίζεται ή το βίντεο είναι κανονικό και ακανόνιστο το audio	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ο τύπος πολυμέσου μπορεί να είναι χαλασμένος, δείτε αν το αρχείο μπορεί να παιχθεί σε υπολογιστή.</li> <li>• Ελέγξτε αν οι οπτικοακουστικοί και βίντεο κωδικοποιητές και αποκωδικοποιητές υποστηρίζονται .</li> </ul>
(Μπορεί να μην είναι διαθέσιμα) Αδυναμία σύνδεσης στο διαδίκτυο	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ελέγξτε αν ο δρομολογητής δουλεύει καλά.</li> <li>• Για μοντέλα που χρειάζονται μια συσκευή κλειδώματος USB για να συνδεθούν στο διαδίκτυο</li> <li>• Βεβαιωθείτε ότι η τηλεόραση έχει συνδεθεί με τον δρομολογητή σωστά.</li> </ul>
(Μπορεί να μην είναι διαθέσιμη) Η ιστοσελίδα δεν μπορεί να αναπαρχθεί πλήρως	Το flash δεν υποστηρίζεται.
Ο φυλλομετρητής αναγκάστηκε να κλείσει	Η ιστοσελίδα περιέχει πολλές και μεγάλες εικόνες, συνεπώς προκαλεί εξάντληση μνήμης και κλείνει ο φυλλομετρητής.

## ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Τάση ισχύος	100-240V~50/60 Hz
Διαστάσεις (Π x Υ x Β) χωρίς στήριγμα	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Καθαρό Βάρος χωρίς στήριγμα	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
RF είσοδος	75 ohm unbalanced
Γλώσσα OSD	Πολλαπλές επιλογές
System	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Κάλυψη Καναλιών	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Περιβάλλον	Θερμοκρασία εργασίας: 5°C~40°C Υγρασία Εργασίας: 20%~80% Θερμοκρασία φύλαξης: -15°C~45°C Υγρασία φύλαξης: 10%~90%, χωρίς συμπύκνωση

### Προδιαγραφές ραδιοσυχνότητας

#### Ασύρματο δίκτυο (WLAN)


Συχνότητα	Μετάδοση ισχύος
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (μπορεί να μην είναι διαθέσιμα) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (μπορεί να μην είναι διαθέσιμα) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (μπορεί να μην είναι διαθέσιμα)	<20dBm

#### Bluetooth

Συχνότητα	Μετάδοση ισχύος
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Σημείωση:

1. Η συσκευή πρέπει να τοποθετείται και να λειτουργεί σε ελάχιστη απόσταση 20 εκ. από τον χρήστη.
2. Λόγω των διαφόρων περιοχών πώλησης, η ασύρματη μονάδα μπορεί να έχει διαφορετικές ρυθμίσεις οι οποίες δεν πρέπει να υπερβαίνουν τις μέγιστες τιμές που προδιαγράφονται στο παρόν εγχειρίδιο.
3. Περιορισμοί ή απαιτήσεις στις παρακάτω χώρες: Εσωτερική χρήση μόνο εντός 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## ΑΔΕΙΑ



Google TV είναι η επωνυμία της εμπειρίας λογισμικού αυτής της συσκευής και εμπορικό σήμα της Google LLC. Τα Google, YouTube και Chromecast built-in και άλλα συναφή σήματα είναι εμπορικά σήματα της Google LLC.



Οι όροι HDMI και HDMI Διασύνδεση Πολυμέσων Υψηλής Ευκρίνειας, και το λογότυπο HDMI είναι εμπορικά σήματα ή είναι σήματα κατατεθέντα της HDMI Licensing LLC (HDMI Licensing E.P.E.) στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής και σε άλλες χώρες.



Για τα διπλώματα ευρεσιτεχνίας της DTS, βλέπε <http://patents.dts.com>. Κατασκευάζεται με άδεια από DTS, Inc. ή DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound και το λογότυπο DTS είναι σήματα κατατεθέντα ή εμπορικά σήματα της DTS, Inc. στις Ηνωμένες Πολιτείες και σε άλλες χώρες. © 2021 DTS, Inc. ΌΛΑ ΤΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΔΙΑΤΗΡΟΥΝΤΑΙ.



Κατασκευασμένο υπό την άδεια των Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio και το διπλό-D σύμβολο είναι εμπορικά σήματα των Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Σημείωση:

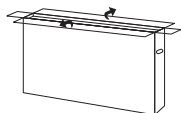
1. Οι εικόνες στο παρόν εγχειρίδιο χρησιμεύουν μόνο για σκοπούς αναφοράς.
2. Η εμφάνιση και οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.
3. Σε ξηρό περιβάλλον, λόγω στατικού ηλεκτρισμού, το προϊόν ενδέχεται να πραγματοποιήσει επανεκκίνηση και να επιστρέψει στην κύρια διεπαφή OSD, στη διεπαφή αναπαραγωγής USB ή στην προηγούμενη λειτουργία πηγής. Αυτό είναι φυσιολογικό, συνεχίστε λοιπόν τη λειτουργία της τηλεόρασης όπως επιθυμείτε.

# PRIPREMA

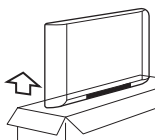
## Rasklapanje i postavljanje

**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primjer.

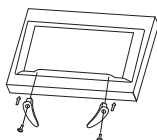
1. Otvorite kutiju.



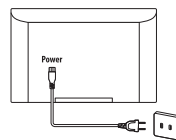
2. Izvadite televiziju.



3. Postavite TV stalke.



4. Priključite kabel za napajanje.



## Dodaci

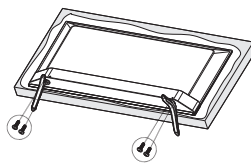
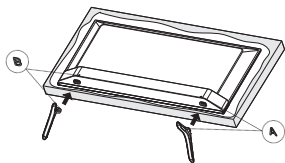
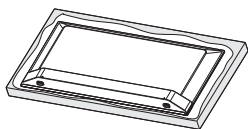
- Baterije (2)
- Daljinski upravljač
- Kratke upute za uporabu
- Osnovni stalci (2)
- Vijci: 4
- Jamstvena kartica
- Kabel za napajanje
- AV kabel za pretvaranje

## Montaža postolja

**Korak 1:** Izvadite TV i pažljivo ga stavite (zaslonom prema dolje) na stabilan i ravan stol s mekom tkaninom na njemu.


**Korak 2:** Provjerite postoji li ista oznaka (A/B) na poledini televizora i postolju. Ovaj korak nije dostupan za postolje bez ikakve oznake ili nije dostupan za TV s jednim postoljem.

**Korak 3:** Pričvrstite postolje na TV pomoću odgovarajućih vijaka koji se nalaze u kutiji. Stalci se mogu razlikovati ovisno o regiji ili modelu.




# UPOZORENJA I MJERE OPREZA

**Napomena:** Prije uporabe uređaja u cijelosti pročitajte ova uputstva. Čuvajte ove upute i za kasniju upotrebu.

- Pročitajte ove upute - Sve upute o sigurnosti i uporabi treba pročitati prije nego što koristite ovaj proizvod.
  - Čuvajte ove upute - Upute za sigurnost i uporabu morate čuvati za buduće potrebe.
  - Obratite pažnju na sva upozorenja - Morate se pridržavati svih upozorenja i uputa za ovaj uređaj.
  - Slijedite sve upute - Morate slijediti sve upute za uporabu i korištenje.
  - Uređaj nemojte koristiti u blizini vode - Uređaj se ne smije koristiti u blizini vode ili na vlažnom mjestu - primjerice, u vlažnom podrumu ili blizu bazena i slično.
  - Uređaj čistite samo suhom krpom.
  - Nemojte blokirati ventilacijske otvore. Uređaj instalirajte u skladu s uputama proizvođača.
  - Uređaj nemojte postavljati u blizini izvora topline, poput radijatora, grijalica, peći i ostalih uređaja (uključujući i pojačala) koji stvaraju toplinu.
  - Nemojte onesposobiti sigurnosnu namjenu polariteta ili utikača za uzemljenje. Polarizirani utikač ima dva kontakta, od kojih je jedan širi od drugoga. Utikač za uzemljenje ima dva radna kontakta i treći kontakt za uzemljenje. Širi ili treći kontakt predviđen je za vašu sigurnost. Ako utikač ne odgovara vašoj utičnici, obratite se električaru radi zamjene zastarijele utičnice.
  - Zaštitite mrežni kabel kako se po njemu ne bi gazilo, odnosno da ne bi dolazilo do probadanja kabela, posebno pri utikaču i na mjestu gdje on izlazi iz uređaja.
  - Koristite isključivo one kabele / dodatnu opremu koju preporučuje ili dostavlja proizvođač.
  - Koristite samo kolica, stalke, stative, nosače ili stolove koje preporučuje proizvođač ili koji se prodaju uz uređaj. Kada koristite kolica, pazite tijekom premještanja kolica, odnosno uređaja kako biste izbjegli ozljede u slučaju da se kolica prevrnu.
- 
- Isključite uređaj tijekom olujnog nevremena ili ako ga nećete upotrebljavati dulje vrijeme.
  - Svaki popravak trebaju obaviti ovlašteni serviseri. Servis je potreban kada je uređaj na bilo koji način oštećen, primjerice u slučaju oštećenja kabela za napajanje ili utikača, ako se proljeje bilo kakva tekućina ili ako na uređaj padnu bilo kakvi predmeti te ako je uređaj izložen kiši ili vlazi, ako ne radi ispravno ili ako padne.
  - **PAŽNJA:** Ove servisne upute odnose se samo na kvalificirano servisno osoblje. Kako bi se smanjila opasnost od električnog udara, nemojte obavljati bilo kakve popravke koje nisu navedene u uputama za uporabu, osim ako ste za to kvalificirani.
  - Uređaj ne postavljajte u zatvoreni prostor poput policu za knjige ili slične komade namještaja. Uređaj mora uvijek stajati na dobro provjetrenom mjestu. Ventilacija ne smije biti onemogućena prekrivanjem ventilacijskih otvora predmetima poput novina, stolnjaka, zavjesa i dr.
  - Molimo da prije instalacije i upotrebe aparata obratite pažnju na informacije o električnoj sigurnosti na dnu kućišta.
  - Kako biste smanjili rizik od požara ili električnog udara, ne izlažite uređaj utjecaju kiše i vlage.
  - Uređaj ne bi trebalo izlagati doticaju s bilo kakvim tekućinama. Na uređaj se ne smiju stavljati predmeti ispunjeni tekućinama, poput vaza i sličnog.
  - Priključci označeni simbolom "⚡" mogu imati dovoljno visok napon da predstavljaju rizik od električnog udara. Instalaciju vanjskog ožičenja povezanog na ovakve priključke treba prepustiti stručnoj osobi ili treba koristiti već gotove vodove ili kabele.
  - Kako bi se spriječilo povrjeđivanje, uređaj treba na siguran način pričvrstiti na zid / pod u skladu s uputama za postavljanje.
  - Opasnost od eksplozije ako baterija nije zamijenjena na odgovarajući način. Baterije zamijenite isključivo istim ili odgovarajućim tipovima baterija.
  - Bateriju (jednu ili više baterija ili baterijski paket) ne treba izlagati pretjerano visokim temperaturama koje stvaraju sunčeve zrake, vatra i slično.
  - Previsok zvučni pritisak sa slušalica može dovesti do gubitka sluha. Glasno slušanje glazbe tijekom


dužih razdoblja može oštetiti sluh. Kako biste umanjili rizik od oštećenja sluha, smanjite jačinu zvuka na sigurnu, ugodnu razinu i smanjite razdoblja provedena u slušanju glasne glazbe.


- Ako se za isključivanje uređaja koriste mrežni utikač ili utičnica, trebaju biti lako dostupni.
- Ako ne koristite uređaj, odnosno tijekom njegova prenošenja, vodite računa o kabelima, npr. povežite ih vezicama za kabele ili nečim sličnim. Obratite pažnju kako ne biste došli u dodir s oštrim rubovima ili nečim sličnim što bi moglo izazvati oštećenje kabela. Tijekom ponovne uporabe provjerite jesu li kabeli oštećeni. Ako primijetite bilo kakva oštećenja, pozovite servisera kako bi zamijenio oštećene kabele kabelima koje proizvođač preporučuje u specifikaciji ili nekim drugim koji imaju iste značajke kao i originalni.
- Pri odlaganju baterija treba obratiti pažnju na zaštitu životnog okoliša.
- Uređaju ne treba pristupati s otvorenim plamenom, npr. upaljenom svijećom. Kako biste spriječili širenje požara, uvijek držite svijeće ili druge izvore vatre dalje od ovog proizvoda.
- Ako se na naljepnici oznake ocjenjivanja nalazi simbol  i kabel za napajanje ima dva jezička, to znači da je riječ o uređaju II. klase, odnosno dvostruko izoliranom električnom uređaju. Projektiran je tako da ne zahtijeva sigurnosne veze s uzemljenjem.
- Preporučljivo je da se sljedeće informacije primjenjuju gdje god je to moguće:


 Odnosi se na naizmjeničnu struju (AC)

 Odnosi se na jednosmjernu struju (DC)

 Odnosi se na opremu klase II

 Odnosi se na stanje mirovanja

 Odnosi se na Uključeno

 Odnosi se na visok napon

- Upozorenje za uređaje koji sadržavaju baterije u obliku kovanice (Donje upute su namijenjene samo uređajima koje sadržavaju baterije u obliku kovanice koje može zamijeniti sam korisnik.)
- UPOZORENJE: Bateriju ne smijete progutati jer postoji opasnost od kemijskih opekline. (Daljinski upravljač isporučen s) ovim proizvodom sadrži baterije u obliku kovanica. Ako progutate bateriju u obliku kovanice, to može prouzrokovati unutarnje opekline koje u roku od samo dva sata mogu prouzrokovati smrt. Nove i korištene baterije držite podalje od djece. Ako se pretinac za bateriju ne zatvara čvrsto, prestanite koristiti proizvod i držite ga podalje od djece. Ako mislite da su baterije progutane ili gurnute u bilo koji dio tijela, molimo vas da odmah potražite liječničku pomoć.

#### • Direktiva OEEE



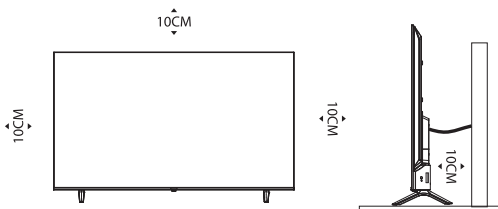
Odgovarajuće odlaganje ovog proizvoda. Ovom oznakom ukazuje se na to da ovaj proizvod u zemljama EU ne treba odlagati zajedno s ostalim otpadom iz domaćinstva. Kako biste spriječili nastanak potencijalne opasnosti po životni okoliš ili ljudsko zdravlje prilikom nekontroliranog odlaganja otpada, otpad odgovorno reciklirajte kako biste unaprijedili održivu ponovnu uporabu ovog izvora materijala. Za vraćanje polovnog uređaja koristite sustav za vraćanje i sakupljanje ili se obratite maloprodajnom prodavaču kod kojeg ste proizvod kupili. On će se pobrinuti za recikliranje proizvoda na način koji ne šteti okolišu.



- Simbol munje sa strelicom u jednakostraničnom trokutu upozorava korisnika na prisustvo neizoliranog „opasnog napona“ u kućištu proizvoda koji može biti dovoljne jačine da predstavlja rizik od električnog udara.
- Da biste smanjili rizik od električnog udara ne uklanjajte poklopac (ili zadnju stranu) uređaja. Servisiranje povjerite samo obučenim serviserima.
- Uskličnik u jednakostraničnom trokutu ima za cilj da upozori korisnika na postojanje važnih uputa za uporabu i servisiranje u literaturi koja se dobiva s uređajem.

## POSTAVLJANJE TV UREĐAJA

- Postavite TV uređaj na čvrstu horizontalnu površinu poput stola ili pulta. Za protok zraka ostavite slobodan prostor oko uređaja od najmanje 10 cm. Kako biste spriječili pojavu neodgovarajućih i nesigurnih situacija, preko uređaja ne stavljajte nikakve predmete. Ovaj uređaj može se upotrebljavati i u tropskim i / ili umjerenim klimatskim zonama.
- Učvršćivanje stražnjeg dijela kućišta na zid. Donja se slika razlikuje od stvarnog proizvoda te služi samo kao referencija (samo za neka tržišta).



- Upozorenje: Opasnost od stabilnosti  
Napomena: Slika je samo za referencu.

Televizor može pasti i uzrokovati teške tjelesne ozljede ili smrt. Mnoge ozljede, posebno na djece, može se izbjeći poduzimanjem jednostavnih mjera opreza kao što su:

- UVIJEK koristite ormare ili stalke ili metode montaže koje preporučuje proizvođač televizor.
- UVIJEK koristite namještaj koji može sigurno podržati televizor.
- UVIJEK pazite da televizor ne visi s ruba nosećeg namještaja.

- UVIJEK educirajte djecu o opasnostima penjanja na namještaj kako bi došla do televizora ili njegove kontrole.

- UVIJEK usmjerite kabele i kabele spojene na vaš televizor kako se ne bi mogli spotaknuti o njih, povukao ili zgrabio.

- NIKADA ne postavljajte televizor na nestabilno mjesto.

- NIKADA ne postavljajte televizor na visoki namještaj (na primjer, ormare ili police za knjige) bez njega pričvršćivanje i namještaja i televizora na odgovarajući oslonac.

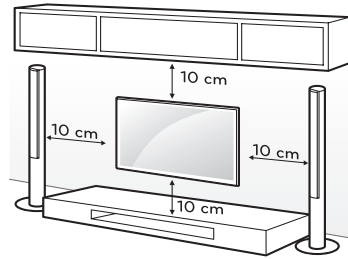
- NIKADA ne stavljajte televizor na tkaninu ili druge materijale koji se mogu nalaziti između televizor i prateći namještaj.

- NIKADA ne stavljajte predmete koji bi djecu mogli privući da se popnu, kao što su igračke i daljinski upravljači, na vrh televizora ili namještaja na koji je televizor postavljen.

Ako se postojeći televizor zadržava i premješta, ista razmatranja kao gore treba primijeniti.

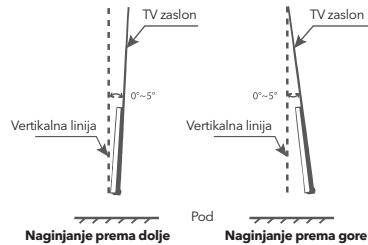
## Montaža na zid

- Za vaš TV uređaj možete koristiti opcijski zidni držač. Savjetujte se s prodavateljem u vezi zidnog držača koji je u skladu s VESA standardima koje koristi vaš model TV uređaja. Pažljivo pričvrstite zidni držač na zadnji dio TV uređaja. Postavite držač na čvrsti zid postavljen vertikalno u odnosu na pod. Ako želite držač pričvrstiti na druge materijale kontaktirajte kvalificirano osoblje kako bi ga montirali. Detaljne upute su u paketu s držačem. Koristite one zidne držače kod kojih će uređaj biti prikladno osiguran na zidu s dovoljno prostora za omogućivanje povezivanja s vanjskim uređajima.

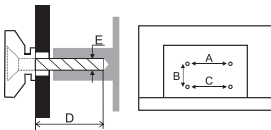


**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primjer.

- Kako biste spriječili oštećenje proizvoda ili osobne ozljede, pazite da TV ekran bude uspravan, ili nagnut prema gore ili dolje unutar kuta u rasponu od  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  tijekom postavljanja TV-a na zid.
- U slučaju prekoračenja gornjeg raspona kutova ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ) nagninjanja prema dolje, kupite pomoćni pribor od lokalnog prodavača za montiranje TV-a za sigurnu ugradnju i korištenje. Inače, neće biti pokriveni jamstvom i korisnik bi trebao biti odgovara za sve posljedice i odgovornosti.



- Isključite struju prije pomicanja ili instaliranja TV uređaja. U suprotnom postoji opasnost od električnog udara.
- Pomaknite stalak prije postavljanja TV uređaja na zid tako što ćete ga gurati.
- Ako postavljate TV na strop ili nagnut zid on može pasti i uzrokovati ozbiljne povrede. Koristite autorizirani držač i kontaktirajte lokalnog prodavatelja ili kvalificirano osoblje. U suprotnom jamstvo neće vrijediti.
- Nemojte pretjerano pričvršćivati vijke jer to može oštetiti TV uređaj i poništiti jamstvo
- Kako biste spriječili povrede, ovaj uređaj mora biti sigurno pričvršćen za pod/zid u skladu s uputama za postavljanje.
- Koristite vijke i zidne nosače koji udovoljavaju sljedećim specifikacijama. Jamstvo ne pokriva nedostatke ili štetu uzrokovanu zlouporabom ili uporabom nepravilne opreme.



Veličina modela		50"		55"		65"		
		Gore	Dolje	Gore	Dolje	Gore	Dolje	
Vijak	Promjer (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Dubina (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Količina		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		



**Napomena:**

1. Prikazi služe isključivo kao primjer.
2. Za postavljanje TV uređaja s terminalima okrenutim ka zidu potreban je i gumeni jastuk uz vijak prilikom fiksiranja postolja na zidu kako bi se osiguralo dovoljno prostora za uporabu terminala. To je mali šupalj stup čiji je unutrašnji promjer 8 mm, vanjski 18 mm, a visina 30 mm.

**Mjere opreza prilikom uporabe daljinskog upravljača**

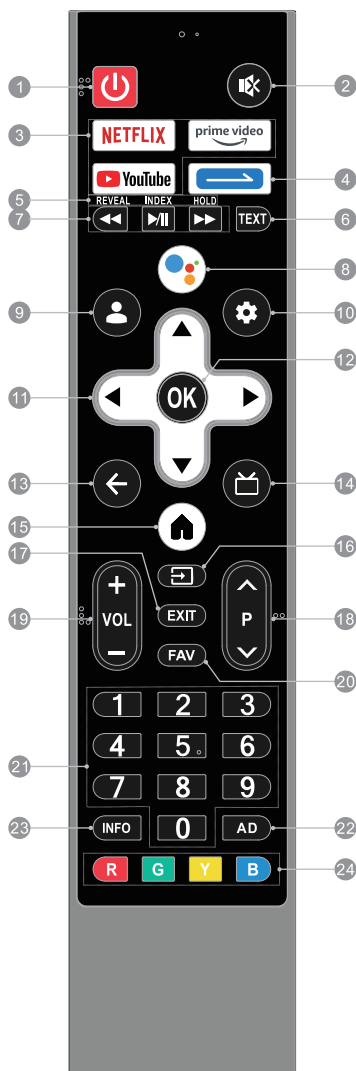
- Koristite daljinski upravljač tako što ćete ga usmjeriti ka senzoru za daljinski upravljač. Predmeti koji se nađu između daljinskog upravljača i senzora ometati će normalan rad.
- Ne dozvolite da daljinski upravljač bude izložen snažnim vibracijama. Osim toga, ne poljevajte daljinski upravljač i ne ostavljajte ga na mjestu izložena velikoj vlazi.
- Ne izlažite daljinski upravljač direktnom utjecaju sunca, koje može uzrokovati njegovo deformiranje uslijed visokih temperatura.
- Ako je senzor daljinskog upravljača direktno izložen zrakama sunca ili intenzivnoj svjetlosti, daljinski upravljač neće funkcionirati. Ukoliko je to slučaj, promijenite pravac svjetlosti ili poziciju TV uređaja, ili približite daljinski upravljač senzoru.
- Prije pretraživanja Bluetootha provjerite jeste li uključili vanjske Bluetooth uređaje u način uparivanja. Za daljinski upravljač možete zajedno pritisnuti tipke **BACK** i **HOME** da biste otvorili taj način rada. Za ostale Bluetooth uređaje, pročitajte njihove upute za uporabu za otvaranje njihovog načina uparivanja.

**Mjere opreza prilikom uporabe baterije**

Neadekvatna uporaba baterija dovesti će do njihovog curenja. Pratite slijedeće korake i pažljivo rukujte njima.

1. Obratite pažnju na polaritet baterija kako biste izbjegli kratak spoj.
2. Ukoliko su baterije oslabljene, što utječe na domet daljinskog upravljača, trebalo bi ih zamijeniti novim baterijama. Uklonite baterije iz daljinskog upravljača ukoliko ga ne planirate koristiti tijekom dužeg vremenskog perioda.
3. Ne upotrebljavajte različite tipove baterija (na primjer, manganske i alkalne baterije istovremeno).
4. Ne stavljajte baterije u vatru. Ne punite, odnosno ne rasklapajte baterije.
5. Odlazite baterije u skladu sa važećim propisima o zaštiti životne okoline.
6. UPOZORENJE: Bateriju (jednu ili više baterija ili baterijski paket) ne treba izlagati pretjerano visokim temperaturama koje stvaraju sunčeve zrake, vatra i slično.

# DALJINSKI UPRAVLJAČ



## Napomena:

1. Slika je samo za referencu.
2. Slika, tipke i funkcije daljinskog upravljača mogu varirati zavisno od regije ili modela.

- 1. PALJENJE (⏻):** Uključite TV ili ga prebacite u stanje pripravnosti.
- 2. ISKLUJUČI ZVUK (🔇):** Isključite ili vratite TV zvuk.
- 3. GUMBI APLIKACIJA**  
Pristup određenim aplikacijama.
- 4. KOMBINIRANI GUMB:**
  - Kratko pritisnite za postavljanje ili pokretanje funkcije tipke prečaca.
  - Dugo pritisnite za otvaranje virtualne tipkovnice uključujući gumb s brojevima, gumb u boji i tako dalje.
- 5 & 6 \*\*\*Gumbi za teletekst\*\*\***
  - **REVEAL:** Prikažite ili sakrijte skrivene informacije.
  - **INDEX:** Prikaz indeksne stranice.
  - **HOLD:** Zadržite stranicu teleteksta na zaslonu bez ažuriranja ili promjene.
  - **TEKST:** pristup ili izlaz iz izbornika teleteksta.
- 7. \*\*\*Gumbi Media Player\*\*\***
  - **Reprodukcija/pauza (⏮/⏸):** Pokrenite ili pauzirajte reprodukciju.
  - **Brzo unatrag (⏮):** Brza reprodukcija unatrag.
  - **Premotaj unaprijed (⏭):** Premotavanje reprodukcije unaprijed.
- 8. MIC (🗣️):** Počnite koristiti „glasovnu funkciju bliskog polja“.
  - Kratko pritisnite tipku MIC da probudite glasovnu funkciju.
  - Dugo pritisnite tipku MIC za početak primanja vaše glasovne naredbe. Nakon što izgovorite, otpustite tipku MIC kako biste pokrenuli funkciju.
- 9. NALOG (👤):** Prijavite se svojim Google nalogom
- 10. Nadzorna ploča (⚙️):** pristupite nadzornoj ploči vašeg Google Tv-a.
- 11. GORE/DOLJE/LIJEVO/DESNO (▲/▼/◀/▶):** Krećite se izbornikom kako biste odabrali sadržaj koji vam je potreban.
- 12. OK:** potvrdite, unesite ili izvršite odabranu stavku, ili prikažite popis brzih gumba.
- 13. NATRAG (◀):** Povratak na sadržaj više razine ili izadite iz trenutnog izbornika.
- 14. VODIČ (📺):** Pristup elektroničkom programskom vodiču u DTV modu.
- 15. POČETNA (🏠):** pristup početnom zaslonu.
- 16. IZVOR (📺):** Pristup izborniku izvora.
- 17. EXIT:** Izlaz iz trenutne operacije.
- 18. Programirajte gore/dolje (P ^ / v):** Promjena kanala.
- 19. Glasnoća gore/dolje (VOL +/-):** Podesite jačinu zvuka.
- 20. FAV:** Pristup popisu omiljenih kanala.
- 21. Brojčane tipke (0~9):** Odaberite kanal izravno ili unesite broj.
- 22. AD:** Uključite ili isključite funkciju audio opisa.
- 23. INFO:** Pristup INFO sučelju.
- 24. Gumbi u boji (R/G/Y/B):** Izvršite funkciju upita u određenom načinu rada.

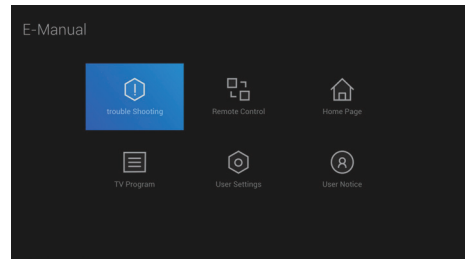
# OSNOVNO DJELOVANJE

## Uporaba E-uputa

E-upute za uporabu nalaze se u vašem televizoru i možete ih prikazati na zaslonu. Kako biste saznali više o funkcijama vašeg televizora pristupite E-uputama na sljedeći način.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.

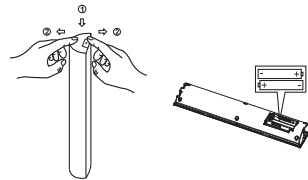
1. Pritisnite tipku **HOME** Home kako biste pristupili početnoj stranici.
2. Pritisnite tipku **▲/▼/◀/▶** i gumb OK za odabir i unesite "E-priručnik" na popis svojih aplikacija.



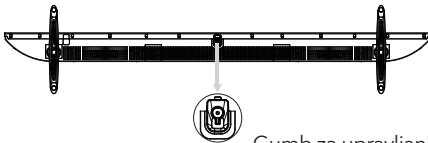
## Zamjena baterija daljinskog upravljača

Postavite dvije AAA baterije u ležište za baterije daljinskog upravljača, vodeći računa o polaritetu unutar ležišta.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.



## Tipka TV



**Napomena:** Prikaz služi isključivo kao primjer.

- U stanju pripravnosti: Kratko pritisnite kontrolnu tipku TV-a za uključivanje TV-a.
- U radnom statusu: Kratko pritisnite tipku za upravljanje televizorom da biste pozvali sljedeći izbornik meke tipkovnice. Unutar, kratko pritisnite kontrolnu tipku TV-a za pomicanje pokazivač i odaberite željenu stavku. dugo pritisnite tipku za upravljanje televizorom za ulazak ili izvršenje odabranu stavku.



# UKLANJANJE POTEŠKOĆA

Prije kontaktiranja servisa molimo da u sljedećoj tabeli potražite mogući uzrok problema i neka od rješenja.

<b>Poteškoća</b>	<b>Rješenja</b>
Daljinski upravljač ne radi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite senzor na daljinskom upravljaču.</li> <li>• Zamijenite baterije.</li> <li>• Baterije nisu pravilno umetnute.</li> <li>• Napajanje nije priključeno.</li> </ul>
Slab signal	Za slab signal su obično krive smetnje mobilnih telefona, voki-tokija, sustava za automatsko paljenje, bušilica ili drugi električni uređaji odnosno izvori radijskih signala.
Nema slike, nema zvuka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite izvor signala.</li> <li>• Uključite neki drugi električni uređaj u utičnicu kako biste provjerili da li je uključena i ispravna.</li> <li>• Provjerite kontakt utikača i utičnice.</li> <li>• Provjerite signal.</li> </ul>
Nema zvuka, slika je normalna	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ako nema zvuka, nemojte smanjivati ili povećavati jačinu zvuka.</li> <li>• Otvorite postavke zvuka i prilagodite Balance.</li> <li>• Provjerite da li su slušalice uključene. Ako jesu, isključite ih.</li> </ul>
Nenormalna slika	<p>Ako nema boje ili je kvaliteta slike loša, probajte:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prilagoditi mogućnosti boja u postavkama.</li> <li>2. Postaviti TV uređaj na dovoljnoj razdaljini od ostalih električnih aparata.</li> <li>3. Pokušati s drugim kanalom, možda se radi o problemima s emitiranjem.</li> </ol> <p>Loš televizijski signal (prikaz mozaika ili pahuljica)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Provjerite kabl i prilagodite položaj i usmjerenost antene.</li> <li>2. Podesite frekvenciju kanala.</li> <li>3. Pokušajte s drugim kanalom.</li> </ol>
Pojavljuje se natpis „Datoteka je nevažeća“ ili je zvuk normalan, a slika nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, provjerite može li se reprodukovati na računalu.</li> <li>• Provjerite da li uređaj podržava audio i video kodek.</li> </ul>
Pojavljuje se natpis „Zvuk nije podržan“ ili je slika normalna, a zvuk nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, provjerite može li se reprodukovati na računalu.</li> <li>• Provjerite da li su podržani audio i video kodek.</li> </ul>
Problemi s mrežom (Opcija možda nije dostupna)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite da li ruter dobro radi.</li> <li>• Na modelima kojima je potreban USB priključak kako bi se povezali na internet provjerite da li je USB priključak dobro umetnut.</li> <li>• Uvjerite se da je TV uređaj uspješno povezan s ruterom.</li> </ul>
Internetska stranica se ne može prikazati u potpunosti (Opcija možda nije dostupna)	Ne podržava Flash.
Pretraživač se mora ugasiti (Opcija možda nije dostupna)	Internetska stranica sadrži previše velikih slika, što zahtijeva previše memorije i zatvara pretraživač.

## SPECIFIKACIJE

Radni napon	100-240V~50/60 Hz
Dimenzije (Š x V x D) bez postolja	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Neto težina bez postolja	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Antenski ulaz RF	75 ohma neuravnotežen
Jezik izbornika OSD	Više mogućnosti
Sustav	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Pokrivenost kanala	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Okoliš	Radna temperatura: 5 °C~40 °C Vlažnost vazduha pri radu: 20 %~80 % Temperatura skladištenja: -15 °C~45 °C Vlažnost vazduha prilikom skladištenja: 10 %~90 %, nekondenzirajući

**Specifikacije radio modula****Bežična mreža (WLAN)**

Frekvencijski pojas	Snaga odašiljanja
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (možda neće biti dostupni) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (možda neće biti dostupni) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (možda neće biti dostupni)	<20dBm

**Bluetooth**

Frekvencijski pojas	Snaga odašiljanja
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

## Napomena:

1. Uređaj treba postaviti ili njime upravljati najmanje 20 cm od korisnika.
2. Zbog različitih prodajnih regija, bežični modul može imati različite konfiguracije koje neće premašiti maksimum opisan u ovom priručniku.
3. Ograničenja ili zahtjevi u sljedećim zemljama: Upotreba u zatvorenom prostoru samo unutar 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LICENCE



Google TV naziv je softverskog iskustva ovog uređaja i zaštitni znak tvrtke Google LLC. Ugrađeno Google, YouTube i Chromecast i ostali povezani znakovi su zaštitni znakovi Google LLC.



HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logo DHMI su zaštitni znakovi ili registrovani zaštitni znakovi HDMI licensing LLC u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.



Za DTS patente, pogledajte <http://patents.dts.com>. Proizvedeno prema licenci od DTS, Inc. ili DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound i DTS logo su registrirani zaštitni znakovi ili zaštitni znakovi DTS, Inc. u Sjedinjenim Državama i drugim zemljama. © 2021 DTS, Inc. SVA PRAVA PRIDRŽANA.



Proizvedeno po licenci Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio i simbol duplo D su zaštitni znakovi Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Bilješka:

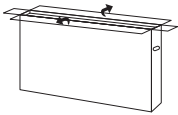
1. Slike u ovom dokumentu služe samo kao referenca.
2. Izgled i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave.
3. U suhom okruženju zbog statičkog elektriciteta, proizvod se može ponovno pokrenuti i vratiti na glavno OSD sučelje, sučelje USB playera ili način prethodnog izvora. Ovo je sasvim normalno i nastavite upravljati dalje televizorom.

# ELŐKÉSZÍTÉS

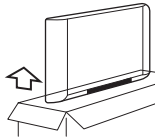
## Szerelés és Telepítés

**Megjegyzés:** A képek csak tájékoztató jellegűek.

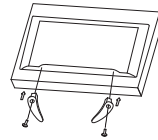
1. Kinyitni a csomagot



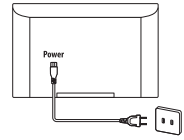
2. Kivenni a TV-t.



3. Szerelje fel a TV állványokat.



4. Tápkábel csatlakozás.



## Kiegészítők

- Elemek (2)
- Távirányító
- Gyors üzembe helyezési útmutató
- Alap tartók (2)
- Csavarok: 4
- Garancialevél
- Tápkábel
- AV átalakító kábel

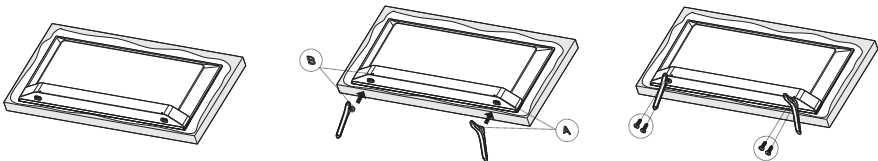
## A lábak felszerelése

**1. lépés:** Vegye ki a tévét, és óvatosan helyezze azt (képernyővel lefelé) egy stabil és lapos asztalra, amelyen puha ruha vagy párna van.

**2. lépés:** Kérjük, ellenőrizze, hogy ugyanaz a jelölés (A/B) van-e a TV hátlapján és a megfelelő lábon.

Ez a lépés nem vonatkozik a a jelölés nélküli és a csak egy lábbal rendelkező TV-kre.

**3. lépés:** Rögzítse az állványokat a TV-hez a dobozban található megfelelő csavarokkal. Az állványok régiótól vagy modelltől függően változhatnak.



# FIGYELMEZTETÉSEK ÉS ÓVINTÉZKEDÉSEK


**Megjegyzés:** Olvassa el az útmutatót a szett működésbehelyezése előtt. Kérjük tartsa meg ezt a leírást a későbbi használat érdekében.


- Olvassa el az utasításokat - Olvassa el az összes biztonsági és működésbe-helyezési utasításokat mielőtt működésbe helyezi a terméket.
- Tartsa meg ezeket az utasításokat - A biztonsági és működésbe-helyezési utasításokat meg kell tartani a későbbi használatához.
- Vegye figyelembe az összes figyelmeztetést - A készüléken és a használati utasításban található minden figyelmeztetést be kell tartani.
- Kövesse az utasításokat - Minden üzemeltetési és használati utasítást be kell tartani.
- Ne használja a készüléket víz közelében - A készüléket ne használjuk víz vagy nedvesség közelében - például nedves pincében vagy medence közelében, stb.
- Kizárólag száraz ruhával tisztítandó.
- Ne zárja le az egyik szellőzőnyílást sem Telepítse a gyártó utasításainak megfelelően.
- Ne működtesse olyan hőforrás közelében, mint a pl. radiátorok, hőregiszterek, kályhák vagy más készülékek közelében (beleértve az erősítőket is), amelyek hőt termelnek.
- Ne iktassa ki a polarizált vagy földelt dugót. A polarizált dugó két pengével rendelkezik, amely egyike szélesebb a másikkal. A földelő dugó két pengével és egy harmadik földelőcsappal rendelkezik. A széles penge vagy a harmadik horog az Ön biztonságáért felelős. Ha a mellékelt dugó nem illeszkedik a konnektorba, forduljon villanyszerelőhöz vagy az elavult aljzat cseréjéhez.
- Védje meg a hálózati tápkábelt a rálépéstől, és a csíptetéstől, különösen a dugók tárolóiban és ott, ahol elhagyják a készüléket.
- Használja kizárólag a gyártó által megadott tartozékokat/csatolmányokat.
- Használja kizárólag a gyártó által megadott vagy a termékhez árusított állványt, kocsi, konzolt vagy asztalt. Ha kocsit vagy állványt használ, óvatosan járjon el a kocsi/készülék kombinációjának mozgatásakor, hogy elkerülje a felborulást.
- Húzza ki a készüléket villámlásakor, vagy ha hosszabb ideig nem használja azt.
- Minden szervizkor forduljon szakemberhez. A készülék karbantartása akkor szükséges, ha a készüléket bármilyen módon megrongálta, vagy pl. a tápkábel vagy a dugó megsérült, folyadékot öntött rá vagy tárgyak estek a készülékre, vagy a készülék eső vagy nedvesség hatásának volt kitéve, ha nem működik megfelelően, vagy ha leesett.
- **FIGYELMEZTETÉS:** A szervizelési utasításokat csak szakképzett személyzet alkalmazhatja. Az áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne végezzen semmilyen karbantartást, a használati utasításban foglaltakat kivéve, hacsak erre nem képzett.
- Ne szerelje a berendezést zárt vagy beépített részekbe, mint pl. könyvespolcra vagy hasonló egységbe, és biztosítson jól látható szellőzést a nyitott részekben. A szellőzést ne akadályozza, a szellőzőnyílásokat ne akadályozza olyan tárgyakkal, mint pl. újság, asztalterítő, függöny stb.
- A készülék beszerelése és működtetése előtt olvassa el az elektromos és biztonsági információkat a hátsó burkolaton.
- A tűz vagy áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvességnek. A készüléket nem szabad csöpögésnek vagy fröcskölésnek kiténi, és nem szabad folyadékkal töltött tárgyat, pl. vázát elhelyezni a készüléken.
- szimbólummal jelölt terminálok elegendő nagyságú "⚡" elektromossággal vannak ellátva az áramütés veszélyéhez. az áramütés veszélyéhez. A terminálokhoz csatlakoztatott külső kábeleket hozzáértő személynek kell működésbe helyeznie vagy kész vezetékek vagy kábelek használata kötelező.
- A sérülések elkerülése érdekében a készüléket a szerelési utasításnak megfelelően biztonságosan rögzíteni kell a padlóhoz/falhoz.
- Robbanásveszély léphet fel, ha helytelenül cseréli az elemeket. Cserélje kizárólag azonos vagy azzal egyenértékű típusú elemmel.
- Az elemet (elemet, elemeket vagy elem szettet) ne tegye ki túlzott hő hatásának, pl. napfénynek,





tűznek vagy hasonlónak.

- A fülhallgatók és a fejhallgatók túlzott hangnyomása halláskárosodást okozhat. A magas hangerő és a hosszabb ideig tartó zenehallgatás károsíthatja hallását. A halláskárosodás kockázatának csökkentése érdekében a hangerőt biztonságos, kényelmes szintre kell csökkenteni, és csökkenteni kell a hangos hallgatás időtartamát.
- A hálózati dugó/ készülék csatlakozó/ a közvetlen dugó-adapter leválasztott eszközként is használható, a leválasztott készüléknek működőképesnek kell maradnia.
- Használaton kívül vagy szállítás alatt, kérjük figyeljen oda a tápkábel készletre pl. kötözze össze a tápkábelt egy kábelkötözővel vagy hasonló módon. Távol kell tartani az éles élektől, megakadályozva így a tápkábelszett horzsolását. Működésbehelyezés előtt győződjön meg róla, hogy a tápkábelt nem érte-e sérülés. Amennyiben sérülést talál, forduljon a szerviz személyzetéhez a tápkábel, a gyártó által kijelölt kábelre vagy a megfelelő jellemzőkkel rendelkezőre való lecserélés érdekében.
- Külön figyelmet kellene fordítania az elemkidobás környezetvédelmi aspektusaira.
- Nyitott lángforrásokat, mint pl. megnyújtott gyertyákat nem szabad elhelyezni a készüléken. Nyitott lángforrásokat, mint pl. megnyújtott gyertyákat nem szabad elhelyezni a készüléken.
- Ha a készülék címkéjén  szimbóluma van és a tápkábel két tűskével rendelkezik, akkor az azt jelenti, hogy a berendezés II. osztályú vagy kettős szigetelésű elektromos készülék. Akkor már úgy van kialakítva, hogy nem igényel biztonsági csatlakozást az elektromos földeléshez.
- A következő információk követése ajánlott amikor és ahol alkalmazható:

 A váltakozó áramra utal (AC).

 Egyenáramra utal(DC).

 Az II osztály berendezésekre vonatkozik.

 Stand-by-ra utal.

 A bekapcsolásra utal (ON).

 Veszélyes feszültségre utal.

- Figyelmeztetés a COIN I GOMB CELL BATTERIES-et tartalmazó készülékekre (csak az utasításokban található) a felhasználó által cserélhető érme / gombelem akkumulátort tartalmazó készülékhez)
- FIGYELMEZTETÉS: Ne tegye le az elemet, Chemical Bum Hazard (A távvezérlő tartozékkal) Ez a termék egy gombelem elemet tartalmaz. Ha a gombelemeket lenyeli súlyos belső égési sérülést okozhat mindössze 2 óra alatt, és ez halálos veszélyhez vezet. Az új és használt elemeket a gyermekektől távol kell tartani. Ha az elemtartót nem csukódik biztonságosan ne használjon a készüléket, és tartsa távol a gyermekektől. Ha úgy gondolja, hogy az elemeket lenyelték vagy bekerültek test bármely részébe azonnal forduljon orvoshoz.

#### • WEEE irányelv



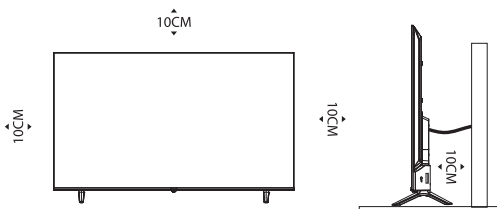
A termék ártalmatlanítása. Ez a jelölés jelzi, hogy ez a termék nem szabad más háztartási hulladékkal együtt elhelyezni az egész EU-ban. A környezet vagy az emberi egészség esetleges káros hatásainak megelőzése érdekében ellenőrizetlen hulladék ártalmatlanítása, felelősségteljes újrafeldolgozása a az anyagi források fenntartható újrafelhasználása lehetséges. A használt eszköz visszaállításához, kérjük, használja a visszatérő és gyűjtő rendszereket, vagy forduljon a kereskedőhöz ahol a terméket megvásárolták. Ez a termék használható a környezeti biztonságos újrahasznosításhoz.



- A villám nyíl szimbólum egy egyenlő oldalú háromszögben figyelmezteti a felhasználót a nem szigetelt "veszélyes feszültség" jelenlétére és a termék burkolása okozhatja áramütést.
- Az áramütés kockázatának csökkentése érdekében. Ne távolítsa el a fedelet (vagy hátsórészt). Nincs használható beépíthető alkatrészek.
- Szakképzett szakember szükséges. Felkiáltójel egyenlő oldalú háromszögben arra szolgál, hogy figyelmeztesse a felhasználót hogy a fontos működtetési és karbantartási utasítások a készülékhez mellékelve vannak.

## A TÉVÉKÉSZÜLÉK ELHELYEZÉSE

- A kijelzőt szilárd vízszintes felületre elhelyezni, például asztalra vagy íróasztalra. A szellőzés érdekében hagyjon legalább 10 cm szabad helyet a készülék körül. A hibák és a nem biztonságos helyzetek elkerülése érdekében ne helyezzen semmilyen tárgyat a készülék tetejére. Ez a készülék használható trópusi és / vagy közepes éghajlaton.



- A ház hátsó részének falra való rögzítése. Az alábbi kép eltér a tényleges elemtől, ezért csak referenciaként szolgál. (csak egyes régiókban)

- Figyelmeztetés: Stabilitásveszély: Stabilitásveszély
- Megjegyzés: A kép csak tájékoztató jellegű.

A televíziókészülék leeshet, ami súlyos személyi sérülést vagy halált okozhat. Számos sérülés, különösen a gyermekek esetében, elkerülhető az alábbi egyszerű óvintézkedésekkel:

- MINDIG a gyártó által ajánlott szekrényeket vagy állványokat, illetve rögzítési módszereket használjon. a televíziókészülék gyártója által ajánlott.
- MINDIG olyan bútorokat használjon, amelyek a televízió készüléket biztonságosan megtámasztják.
- MINDIG győződjön meg arról, hogy a televíziókészülék nem lóg ki a tartó bútor szélén.
- MINDIG oktassa a gyermekeket a televíziókészülék elérése érdekében a bútorokra való felmászás veszélyeire. vagy annak kezelőszerveihez.
- MINDIG úgy vezesse el a televízióhoz csatlakoztatott kábeleket és vezetéseket, hogy azokban ne lehessen megbotlani, húzódnak vagy megragadjanak.
- Soha ne helyezzen televíziót instabil helyre.
- SOHA ne helyezze a televíziókészüléket magas bútorokra (például szekrényekre vagy könyvespolcokra) anélkül, hogy a bútorokat és a televízió készüléket is megfelelő támasztékhoz rögzítse.
- SOHA ne helyezze a televíziókészüléket olyan ruhára vagy más anyagra, amely a televíziókészülék és a tartó bútorok közé kerülhet.
- SOHA ne helyezzen el olyan tárgyakat, amelyek a gyermekeket mászásra csábíthatják, például játékokat és távirányítókat a a televízió tetejére vagy azokra a bútorokra, amelyekre a televíziót helyezték.
- Ha a meglévő televízió készüléket megtartják és áthelyezik, a fentiekkel azonos megfontolások érvényesek. kell alkalmazni.

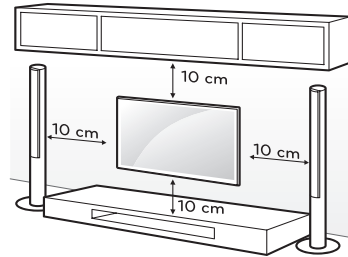
## Felszerelés a falra

- A tévékészülékhez opcionális fali tartó használható. Forduljon a helyi forgalmazóhoz olyan fali tartóhoz, amely VESA szabvány alapján támogatja a TV modellt.

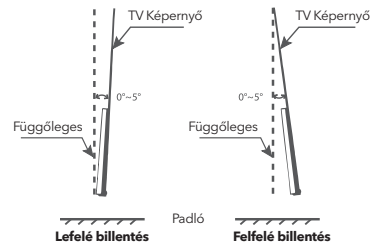
A TV hátsó oldalán óvatosan kell csatlakozni a falra szerelhető tartót. Szerelje fel a fali tartószerkezetet egy szilárd falra, amely merőleges a padlóhoz képes. Ha a TV-t más építőanyaghoz csatlakoztatja, kérjük, forduljon szakképzett személyhez a fali tartó felszerelés céljából.

A részletes útmutató a falra szerelhető részlet együtt kapható. Kérjük, használjon olyan fali tartószerkezetet, amelynek köszönhetően a készülék megfelelően rögzítve van a falhoz, és elegendő helyet biztosít külső csatlakozásokhoz.

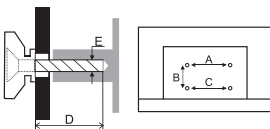
- A termék, vagy a személyi sérülések megelőzése érdekében győződjön meg arról, hogy a TV képernyője függőlegesen, de legfeljebb  $0^\circ \sim 5^\circ$ -os szöveget zár be a fallal.
- Ha ennél nagyobb szögben kívánja megdőnteni a készüléket, vásároljon egy erre a célra tervezett kiegészítőt. Ellenkező esetben a készülékre nem vonatkozik a jótállás, és a felhasználó visel minden következményt és felelősséget.



**Megjegyzés:** A képek csak tájékoztató jellegűek.



- Húzza ki a tápellátást a TV mozgatása vagy telepítése előtt. Különben áramütés léphet fel.
- Távolítsa el az állványt, mielőtt a tévékészüléket a fali tartóra helyezi el, az állványt fordítva kell rögzíteni.
- Ha a TV-t mennyezetre vagy ferde falra telepíti, akkor leeshet, és ennek következménye lehet súlyos sérülés. Használjon engedélyezett fali tartószerkezetet és vegye fel a kapcsolatot a helyi forgalmazóval vagy szakképzett személlyel. Ellenkező esetben a jótállási jog nem áll fenn.
- Ne húzza túlságosan erősen a csavarokat, mert ezzel károsíthatja a TV-t és érvénytelenítheti a garanciát.
- A sérülések elkerülése érdekében a készüléket a szerelési utasításnak megfelelően biztonságosan rögzíteni kell a padlóhoz/falhoz.
- Használni kell csak azokat a csavarokat és fali tartószerkezeteket, amelyek megfelelnek a következő előírásoknak. A garancia nem terjed ki a helytelen használatból vagy a nem megfelelő tartozék használatából eredő károkért vagy sérülésekért.



Modell Méret			50"		55"		65"	
			Fent	Lent	Fent	Lent	Fent	Lent
Csavar	Átmérő (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Mélység (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Mennyiség		2	2	2	2	2	2	
<b>VESA (AxBxC)</b>			200x200x200		200x200x200		400x200x400	

**Megjegyzés:**

1. A képek csak tájékoztató jellegűek.
2. A sorkapcsokkal ellátott tévékészülékekhez a fal felé történő elhelyezéskor elegendő helyet kell hagyni a kapcsok használatához. Ez egy kis üreges oszlop, amelynek belső átmérője B mm, külső átmérője 8mm, külső átmérője 18mm és magassága 30mm.

**Óvintézkedések a távirányító használatához**

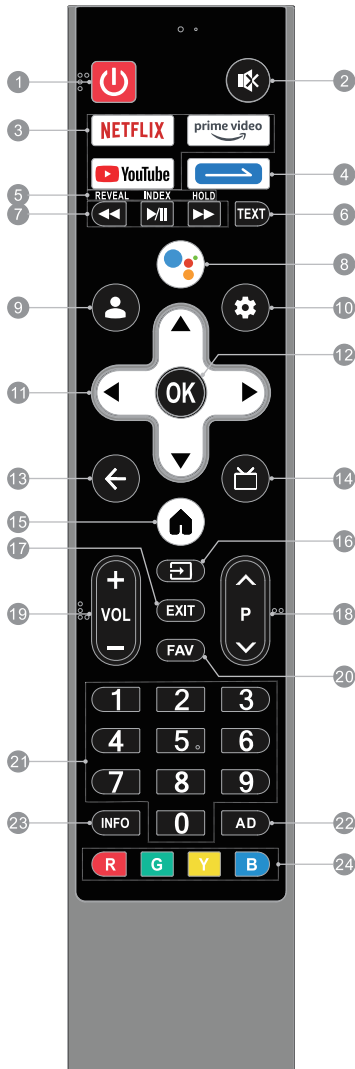
- Használja a távirányítót az érzékelő szenzor felé tartva. A távirányító és az érzékelő szenzor között található tárgyak zavarják majd a normális működést.
- Ne tegye ki a távirányítót erős vibrálásnak. Szintén, ne öntsön folyadékot a távirányítóra és szintén ne tegye a távirányítót magas nedvességű helyre.
- Ne tegye ki a távirányítót közvetlen napfény hatásának, mert a hő által deformálódni fog az egység.
- Ha az érzékelő szenzor közvetlen napfénynek vagy erős fénynek van kitéve, a távirányító nem fog működni. Ha ez történik, változtassa meg a fényt vagy helyezze át a TV-t, vagy működtesse a távirányítót az érzékelő szenzorhoz közelebről.
- Bluetooth keresés előtt, győződjön meg róla, hogy a párosítani kívánt eszköz kapcsolódási (pairing) módban van. A távirányítón nyomja meg egyszerre a **BACK** and **HOME** gombokat a kapcsolódási mód aktiválásához. Ha más eszközt szeretne csatlakoztatni, akkor olvass el a felhasználói kézikönyvben, hogyan lehet aktiválni a kapcsolódási módot.

**Óvintézkedések az elem használatához**

Az elem nem megfelelő használata szivárgásig vezet. Ezért kérjük, kövesse a következő módot és használja gondosan.

1. Kérjük, figyeljen oda az elem polaritására, a rövidzárlat elkerülése érdekében.
2. Amennyiben az elem feszültsége nem kielégítő és hatással van a teljesítményre, cserélje ki az elemeket. Vegye ki az elemeket a távirányítóból, amennyiben hosszabb ideig nem kívánja azt használni.
3. Ne használjon egy időben különböző típusú elemeket (például, mangán és alkáli elemeket).
4. Ne tegye az elemeket tűzbe, valamint ne töltsen vagy bontsa szét az elemeket. Valamint ne töltsen vagy bontsa szét az elemeket.
5. Kérjük, az elemeket helyezze hulladékba az arra vonatkozó környezetvédelmi szabályok betartásával.
6. FIGYELMEZTETÉS: Az elemet (elemet, elemeket vagy elem szettet) ne tegye ki túlzott hő hatásának, pl. napfénynek, tűznek vagy hasonlóknak.

## TÁVIRÁNYÍTÓ

**Megjegyzés:**

1. A kép csak tájékoztató jellegű.
2. A távirányító képe, gombjai és funkciói régiótól vagy modelltől függően változhatnak.

- 1. POWER (⏻):** A tévé bekapcsolása vagy készenléti üzemmódba kapcsolása.
- 2. MUTE (🔇):** A készülék némításához.
- 3. Alkalmazás gombok:** közvetlen hozzáférés az egyes alkalmazásokhoz.
- 4. Összetett gomb:**
  - Rövid megnyomás a gyorsbillentyű funkciójának beállításához vagy indításához.
  - Hosszan nyomja meg a virtuális billentyűzet megnyitásához, beleértve a számgombokat, színgombokat stb.
- 5 & 6 \*\*\*Teletext gombok\*\*\***
  - **REVEAL:** A rejtett információk megjelenítése.
  - **INDEX:** Index oldal megjelenítése.
  - **HOLD:** Adott oldal megtartása.
  - **TEXT:** Belépés a teletext menübe vagy kilépés abból.
- 7. \*\*\*Médialejátszó gombok\*\*\***
  - **Play/Pause (⏮/⏭):** Lejátszás/szünet.
  - **Fast Backward (⏮):** Visszatekerés.
  - **Fast Forward (⏭):** Előretekerés.
- 8. MIC (🔊):** Hangvezérlés.
  - Nyomja meg röviden a hangasszisztenshez.
  - Nyomja meg hosszan a hangparancs megadásához.
- 9. FELHASZNÁLÓ (👤):** Jelentkezzen be Google-fiókjával, hogy teljes legyen a felhasználói élmény.
- 10. Vezérlőpult (⚙️):** A Google TV vezérlőpanel megnyitása.
- 11. FEL/LE/BALRA/JOBBRA (▲/▼/◀/▶)**  
**A menüpontok közötti navigáláshoz.**
- 12. OK:** A kiválasztott elem megerősítése, bevitele vagy végrehajtása, vagy a Gyorsgombok listájának megjelenítése.
- 13. VISSZA (◀):** Visszalépés az előző menüpontba.
- 14. GUIDE (📺):** A TV műsör megnyitása
- 15. HOME (🏠):** Kezdőképernyő megnyitása.
- 16. SOURCE (📡):** Bemeneti forrás kiválasztása.
- 17. EXIT:** Kilépés az aktuális műveletből.
- 18. Program Fel/Le (P ^ / v):** Csatornák közötti váltáshoz.
- 19. Hang Fel/Le (VOL +/-):** A hangerő beállításához.
- 20. FAV:** A kedvenc csatornák listájának megnyitása.
- 21. Számgombok(0-9):**

Válassza ki közvetlenül a csatornát, vagy adjon meg egy számot.
- 22. AD:** A hangleírás funkció be- vagy kikapcsolása.
- 23. INFO:** Hozzáférés az INFO felülethez.
- 24. Színes gombok (P/Z/S/K):**

Az adott funkció kiválasztásához.

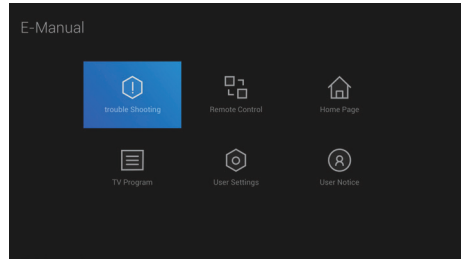
# ALAP MŰVELETEK

## E-manual használata

E-manual be van építve a TV-be és a kijelzőn megjelenhető. Ha többet szeretne megtudni a tévé funkcióiról, lépjen az e-Manual-be.

**Megjegyzés:** A képek csak tájékoztató jellegűek.

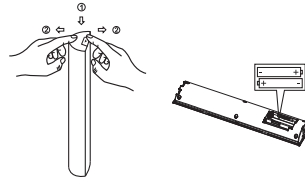
1. Nyomja meg a **HOME** gombot a főoldal eléréséhez.
2. A **▲/▼/◀▶** gombok segítségével válassza ki az "E-Manual" menüpontot, majd nyomja meg az OK-t.



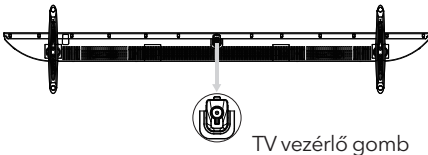
## A távirányító elemeinek behelyezése

Helyezzen be két darab AAA méretű elemet a távirányító elemtartó rekeszébe, odafigyelve arra hogy megfeleljen a polaritás jeleinek a rekeszben.

**Megjegyzés:** A képek csak tájékoztató jellegűek.



## TV Gomb



**Megjegyzés:** A képek csak tájékoztató jellegűek.

- Készenléti üzemmódban:  
A TV bekapcsolásához nyomja meg röviden a TV vezérlőgombot.
- Működési állapotban:  
A TV vezérlőgomb rövid megnyomásával hívja elő a lágy billentyűzet következő menüjét. Ezen belül, nyomja meg röviden a TV vezérlőgombot a kurzort, és válassza ki a kívánt elemet. Hosszú nyomja meg a TV vezérlőgombot a belépésre vagy a végrehajtásra. a kiválasztott elemet.



# HIBAELHÁRÍTÁS

Mielőtt hívna technikusokat, ellenőrizze az alábbi információkat a lehetséges okok és megoldások céljából.

Probléma	Megoldás
A távirányító nem működik	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ellenőrizze a távérzékelőt a távirányítón</li> <li>• Cserélje ki az elemeket.</li> <li>• Az elemek nincsenek megfelelően beszerelve.</li> <li>• A fő áramellátás nincs csatlakoztatva.</li> </ul>
Gyenge jel	Ez általában interferencia miatt történik, mobil telefonok, Walki-Talki-k, autóbekapcsolási rendszerek, neon források, elektronikus fűrészek vagy más elektronikai felszerések miatt, vagy rádió interferencia miatt.
Nincs se kép se hang	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ellenőrizze, hogy működik-e a biztosíték vagy a megszakító.</li> <li>• Csatlakoztasson egy másik elektromos eszközt a csatlakozóaljzatba,győződjön meg arról, hogy működik vagy bekapcsol.</li> <li>• A hálózati csatlakozó rosszul érintkezik a konnektorhoz.</li> <li>• Ellenőrizze a jelforrást.</li> </ul>
Nincs hang, a kép rendben van	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ha nincs hang, ne próbáljon halkítani vagy hangosítani.</li> <li>• Belépni a hangopciós menübe és bálltás „Balance” opcióval végezni.</li> <li>• Ellenőrizze hogy fülhallgató be van-e kapcsolva, ha igen huzza ki.</li> </ul>
Szokatlan kép	<p>Ha nincs szín vagy rossz a képminőség, lehet:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Színbeállítást végezni beállítási menüben,</li> <li>2. Távol tartani a TV-t másik elektronikus eszközöktől.</li> <li>3. Másik csatronán keresztül kipróbálni, vagy kilépni a jel sugárzásból</li> </ol> <p>Rossz TV jel (Mozaikkép vagy „hópelyhek”)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ellenőrizze a jelkábelt és állítsa be az antennát.</li> <li>2. Finom csatorna beállítás</li> <li>3. Próbálja másik csatronán keresztül</li> </ol>
Ha " This file is invalid " üzenet jelenik meg, vagy hang rendben van, de videó nincs rendben	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lehet, hogy sérült az adatbázis, ellenőrizni kell hogy kezelhető-e a számítógépen</li> <li>• Ellenőrizze hogy megvan - e videó és audió codec támogatás</li> </ul>
Ha "Unsupported aduio" üzenet jelenik meg, vagy megjelenik a videó, de nincs hang	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lehet, hogy sérült az adatbázis, ellenőrizni kell hogy kezelhető-e a számítógépen</li> <li>• Ellenőrizze hogy megvan - e videó és audió codec támogatás</li> </ul>
Hálózati hiba (Lehet hogy nem elérhető)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ellenőrizze hogy router helyesen működik-e.</li> <li>• Azoknál a modelleknél, ahol szükség van USB adapterre internethez való csatlakozáshoz, ellenőrizze hogy jól van-e bekapvsolva az adapter.</li> <li>• Figyeljen arra hogy televízió és router jól legyenek összekötve</li> </ul>
Internet oldal nem jelenik meg teljes képben (Lehet hogy nem elérhető)	Flash nem támogatott.
A böngésző kikapcsol (Lehet hogy nem elérhető)	Internet oldalon túl sok nagy kép van, így kitöltődik a memória és a böngésző nem használhat

# MŰSZAKI ADATOK

Működési feszültség	100-240V~50/60 Hz
Méretetek (Sz x Ma x Mé) állvány nélkül	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Nettó tömeg állvány nélkül	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Antenna bemenet RF	75 ohm kiegyensúlyozatlan
OSD menü nyelv	További lehetőségek
Rendszer	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Csatorna lefedettség	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Környezet	Működési hőmérséklet: 5 °C ~ 40 °C A levegő páratartalma a munka során: 20% ~ 80% Tárolási hőmérséklet: -15 °C ~ 45 °C A levegő páratartalma tároláskor: 10% ~ 90%, nem kondenzálódó

## Rádió Modul Paraméterek

### Vezetéknélkül hálózat (WLAN)

Frekvencia sáv	Átviteli teljesítmény (Max.)
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (nem biztos, hogy rendelkezésre áll) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (nem biztos, hogy rendelkezésre áll) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (nem biztos, hogy rendelkezésre áll)	<20dBm


### Bluetooth

Frekvencia sáv	Átviteli teljesítmény (Max.)
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Megjegyzés:

1. A készüléket a felhasználatól legalább 20 cm távolságra kell elhelyezni és üzemeltetni.
2. A különböző értesítési régiók miatt a vezeték nélküli modul eltérő konfigurációkkal rendelkezhet, amelyek nem haladhatják meg a jelen kézikönyvben leírt maximumot.
3. Korlátozások vagy követelmények a következő országokban: Kizárólag beltéri használatra az 5150-5350 MHz-es frekvencián belül.



	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## AZ ENGEDÉLYEK



A Google TV az eszköz szoftver neve és a Google LLC védjegye. A Google, a YouTube, a beépített Chromecast és más kapcsolódó védjegyek a Google LLC védjegyei.



A HDMI és HDMI High-Definition Multimedia feltételeiAz felhasználói felület és a HDMI logo védjegyek a HDMI Licensing LLC védjegyei az Egyesült Államokban és más országokban.



A DTS szabadalmakért lásd: <http://patents.dts.com>. A következő licenc alapján gyártott DTS, Inc. vagy a DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound és a DTS logó. a DTS, Inc. bejegyzett védjegyei vagy védjegyei az Egyesült Államokban. és más országokban. © 2021 DTS, Inc. MINDEN JOG FENNTARTVA.



A Dolby Laboratories engedélyével gyártva. A Dolby, a Dolby Audio és a dupla D jel a Dolby Laboratories Licensing Corporation DOLBY AUDIO védjegyei.

### Megjegyzés:

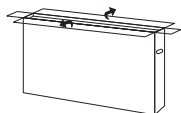
1. A jelen dokumentumban szereplő képek csak referenciaként szolgálnak.
2. A megjelenés és a specifikációk előzetes értesítés nélkül változhatnak.
3. Száraz környezetben a statikus elektromosság miatt a termék újraindulhat, és visszatérhet a fő OSD-felületre, az USB-lejátszó interfészre vagy az előző forrásmódra. Ez normális, és kérjük, folytassa a televízió üzemeltetését a kívánt módon.

# ПОДГОТОВКА

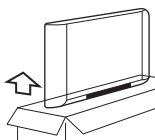
## Демонтажа и инсталација

**Напомена:** Сликите се само за референца.

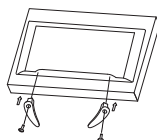
1. Отворете го пакувањето.



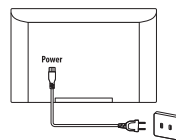
2. Извадете го телевизорот.



3. Инсталирајте го постолјето за телевизорот.



4. Поврзете го кабелот за напојување.



## Дополнителна опрема

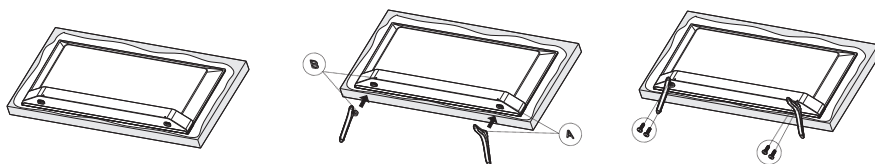
- Батерии (2)
- Далечински управувач
- Упатство за брзо вклучување
- Осовина на постолјето (2)
- Завртки: 4
- Гарантен лист
- Кабел за напојување
- AV кабел за конвертирање

## Монтажа на држач

**Чекор 1:** Отстранете го телевизорот и внимателно ставете го (екранот надолу) на стабилна и рамна маса со со мека ткаенина или перница врз неа.

**Чекор 2:** Проверете дали има иста ознака (A/B) на задната страна на телевизорот и на држачот. Овој чекор не е достапен за држач без ознака или не е достапен за телевизор со еден држач.

**Чекор 3:** Прицврстете го држачот на телевизорот користејќи ги соодветните завртки дадени во кутијата. Држачите можат да се разликуваат по регион или модел.





# ПРЕДУПРЕДУВАЊА И МЕРКИ НА ПРЕТПАЗЛИВОСТ

**Напомена:** Прочитајте ги сите упатства пред да работите со комплетот. Чувајте ги упатствата за подоцнежна употреба.


- Прочитајте ги овие упатства - треба да ги прочитате сите упатства за употреба и безбедност пред да го користите производот.
- Чувајте ги упатствата - упатствата за употреба и безбедност треба да се зачуваат за идна консултација.
- Водете сметка за сите предупредувања - треба да се почитуваат сите предупредувања за апаратот и тие од упатството за употреба.
- Следете ги сите упатства - треба да се почитуваат сите упатства за работење и употреба.
- Не користете го апаратот блиску до вода - Уредот не треба да се користи блиску до вода или влага - на пример во влажна визба, до базен за пливање и слично.
- Чистете само со сува крпа.
- Не блокирајте ги отворите за проветрување. Инсталирајте според упатствата на производителот.
- Не инсталирајте во близина на извори на топлина, како што се радијатори, топлински регистри, печки или други слични апарати (вклучувајќи засилувачи) што произведуваат топлина.
- Не компромитирајте ја безбедносната цел на поларизираниот приклучок или на приклучокот за заземјување. Поларизираниот приклучок има две ленти од кои едната е поширока од другата. Приклучокот за заземјување има две ленти и трет крак за заземјување. Широка лента или кракот за заземјување е за ваша безбедност. Доколку доставениот приклучок не се вклопува во отворот за излез, консултирајте се со електричар за замена на застарениот отвор за излез.
- Заштитете го струјниот кабел за да не се гази врз него или да се потфаќа во приклучоците и на местото каде излегува од апаратот.
- Користете само прилози/галантерија наведени од производителот.
- Користете само со количка, статив, трипод, држач или маса наведени од производителот или се продава заедно со апаратот. Кога се користи количка или решетка, внимавајте кога ја поместувате количката или таа заедно со апаратот за да се избегнат повреди од врвот на горниот дел.
- Исклучете го апаратот кога грми или кога не се користи долго време.
- Сервисирањето на сите делови нека го врши квалификуван персонал. Сервисирањето е потребно кога е оштетен апаратот на некаков начин, како на пример, оштетен струен кабел или струен приклучок, течност навлегла во апаратот или некој предмет паднал на апаратот, бил изложен на дожд или влага, не работи нормално или паднал.
- **ВНИМАНИЕ:** Овие упатства за сервисирање важат само за квалификуван сервисен персонал. За да се намали ризикот од струен удар, не вршете сервисирање што не е наведено во упатството за употреба, освен ако не сте квалификувани за таква работа.
- Не инсталирајте ја опремава во стеснет простор или сиден плакар, како што се полици за книги или слично место, туку треба да има добро проветрување на отворено место. Проветрувањето не смее да се спречи со покривање на вентилациските отвори со предмети, како што се весник, прекривки, завеси и слично
- Прочитајте ги информациите на задниот дел во врска со информации за електриката и безбедноста пред да го инсталирате или да работите со апаратот.
- За да го намалите ризикот од пожар или струен удар, не изложувајте го апаратот на дожд или влага. Апаратот не треба да се изложува на место каде што има капење или прскање и на него не треба да се оставаат предмети полни со вода, како што се на пример вазни.
- Терминалите означени со симболот "⚡" може да имаат доволна големина за да претставуваат ризик од струен удар. Надворешните жици поврзани на терминалите треба да ги инсталира обучено лице или да се искористат подготвени водови или кабли.





- За да спречите повреда, апаратот мора да биде прецизно прикачен на подот/сидот според упатствата за монтажа.
- Опасност од експлозија ако батеријата не се намести правилно. Заменете ја само со иста или со еквивалентен тип.
- Батеријата (батерија, батерии или батериски комплет) не треба да се изложува на прекумерна топлина, како што се сончева светлина, оган или слично.
- Прекумерниот звучен притисок од слушалките може да предизвика губење на слухот. Слушањето премногу гласна музика подолг период може да го оштети слухот. Со цел да се намали ризикот од оштетување на слухот, треба да се намали јачината на звукот на безбедно и удобно ниво и да се скрати периодот на слушање многу гласна музика.
- Струјниот приклучок/врзивниот елемент на уредот/директниот приклучен адаптер се користи како уред за исклучување со што уредот за исклучување ќе може лесно да се ракува.
- Заштитен заземјен терминал. Апарат треба да биде поврзан со штекер за струја со заштитна заземјена врска.
- Кога не се користи апаратот или се преместува, внимавајте на струјните кабли, т.е. врзете ги каблите со врска за кабли или нешто слично. Треба да нема остри рабови кои може да предизвикаат стружење на комплетот струјни кабли. Кога ќе ги употребите повторно, уверете се дека каблите не се оштетени. Ако има некако оштетување, побарајте сервисер за да ги замени каблите наведени од производителот или да стави кабли со исти карактеристики како оригиналните.
- Треба да се обрне внимание на еколошките аспекти при фрлањето на батеријата. На апаратот не смее да има извори на оган, како што се запалени свеќи. За да се спречи ширење оган, држете ги свеќите или другите извори на оган настрана од овој производ цело време.
- Ако апаратот има симбол  на етикетата за напон и струјниот кабел има две иглички, тоа значи дека опремата е од Класа II или дека е двојно излолиран електричен уред. Дизајниран е на начин да нема потреба од безбедносно поврзување со приклучок за заземјување.
- Се препорачува да се вклучат и следниве информации доколу е можно и каде што е можно:


 Се однесува на наизменична струја (AC).

 Се однесува на еднонасочна струја (DC).

 Се однесува на опрема од Класа II.

 Се однесува на подготвеност.

 Се однесува на ВКЛУЧЕНА струја.

 Се однесува на опасен напон.

- Предупредување за апарат што содржи БАТЕРИИ ВО ФОРМА НА КОПЧЕ (упатствата подолу важат само за апарат што содржи батерија во форма на копче што може да ја замени корисникот).
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Не голтајте ги батериите, постои опасност од хемиска реакција (ги има во далечинскиот управувач) Овој производ содржи плоската батерија во форма на копче. Доколку се проголта плоската батерија во форма на копче, може да предизвика тешки внатрешни изгореници за само 2 часа и да причини смрт. Чувајте ги новите и користените батерии настрана од деца. Доколку преградата за батерии не се затвора безбедно, не користете го повеќе производот и држете го настрана од деца. Ако мислите дека батеријата била проголтана или ставена во некој дел од телото, веднаш побарајте медицинска помош.

## • Директива WEEE



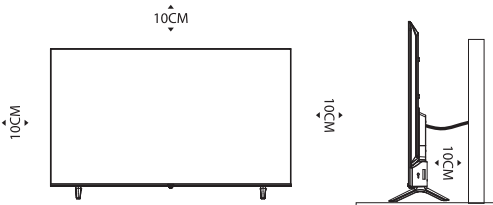
Правилно фрлање на овој производ. Оваа ознака означува дека овој производ не треба да се фрла заедно со другото губре од домаќинството низ цела ЕУ. За да спречите евентуална штета на околината или нарушување на човековото здравје о неконтролирано исфрлање отпад, рециклирајте го внимателно за да промовирате одржливо повторно користење на материјалните ресурси. За да го вратите користенот уред, користете ги повратните и собирните системи или контактирајте со лицата од продажното место од каде што сте го купиле производот. Тие можат да се погрижат за еколошко рециклирање.



- Ова значење со молња во рамностран триаголник служи да го опомене корисникот за присуство на неизолиран „опасен напон“ во оклопот на апаратот кој може да има доволно сила за да претставува опасност од струен удар.
- За да се намали ризикот од струен удар. Не отстранувајте го капакот (или задниот дел). Внатре нема делови за сервисирање. Обратете се кај квалификуван сервисен персонал.
- Извичникот во рамностран триаголник служи да го опомене корисникот за присуство на важни упатства за работење и одржување во приложената литература.

## ПОЗИЦИОНИРАЊЕ НА ТЕЛЕВИЗОРОТ

- Инсталирајте го екранот на цврста хоризонтална површина, како на пример маса. За проветрување, оставете барем 10 cm слободен простор околу телевизорот. За да спречите непрописни или небезбедни ситуации, не ставајте никакви предмети врз телевизорот. Овој апарат може да се користи во тропски и/или умерени клими.



- Прицврстување на задниот дел на кукиштето на сид. Долната слика се разликува од вистинскиот предмет и затоа е само референтен приказ. (само за некои региони).

- Предупредување: Опасност за стабилност  
Забелешка: Сликата е само за референца.

Телевизорот може да падне, предизвикувајќи сериозна лична повреда или смрт. Многу повреди, особено на деца, може да се избегне со преземање едноставни мерки на претпазливост како што се:

- СЕКОГАШ користете ормари или држачи или методи за монтирање препорачани од производителот на телевизорот.
- СЕКОГАШ користете мебел што може безбедно да го поддржи телевизорот.
- СЕКОГАШ внимавајте телевизорот да не виси над работ на потпорниот мебел.
- СЕКОГАШ едуцирајте ги децата за опасностите од качувањето на мебелот за да стигнат до телевизорот или неговите контроли.
- СЕКОГАШ насочувајте ги жиците и каблите поврзани со вашиот телевизор за да не можат да се соннат, повлечен или грабнат.
- НИКОГАШ не ставајте телевизор на нестабилна локација.

- НИКОГАШ не ставајте го телевизорот на висок мебел (на пример, плакари или полици за книги) без прицврстувајќи ги и мебелот и телевизорот на соодветна потпора.

- НИКОГАШ не ставајте го телевизорот на ткаенина или други материјали што може да се наоѓаат помеѓу телевизор и потпорен мебел.

- НИКОГАШ не ставајте предмети што би можеле да ги искушат децата да се искачат, како играчки и далечински управувачи, на врвот на телевизорот или мебелот на кој е поставен телевизорот.

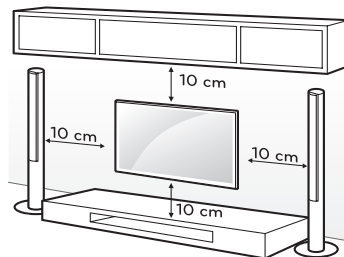
Ако постојниот телевизор се задржува и се преместува, истите размислувања како погоре треба да се примени.

## Монтажа на сид

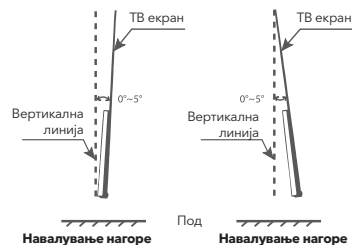
- Заедно со телевизорот може да се користи избран сиден држач. Проверете кај локалниот продавач дали има сиден држач кој го задоволува стандардот VESA којшто го користи вашиот модел на телевизор. Внимателно прикачете го сидниот држач за монтирање на задната страна од телевизорот. Поставете го сидниот држач за монтирање на цврст сид нормално на подот. Ако го прикачувате телевизорот на други градежни материјали, консултирајте се со квалификувани лица за инсталација на држачот.

Заедно со држачот ќе бидат приложени детални упатства. Користете сиден држач за монтирање со кој уредот ќе биде соодветно прицврстен на сидот и со доволно простор за поврзување на други надворешни уреди.

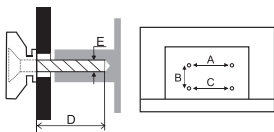
- За да спречите оштетување на производот или лични повреди, Ве молиме проверете дали ТВ екранот е исправен, или навален нагоре или надолу во рамките на аголот во опсег од  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  додека го монтирате телевизорот на сид.
- Во случај на надминување на горенаведениот опсег на агол ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ) на навалување надолу, ве молиме купете ги помошните додатоци од локалниот продавач за монтирање на телевизорот, за безбедно да го инсталирате и користите. Во спротивно, нема бидат покриени со гаранцијата и корисникот треба да биде одговорен за сите последици и одговорности.



**Напомена:** Сликите се само за референца.



- Исклучете ја струјата пред да го преместувате или инсталирате телевизорот. Инаку може да дојде до струен удар.
- Извадете го стативот пред да го инсталирате телевизорот на сиден држач со обратна постапка од прикачувањето на стативот.
- Ако го инсталирате телевизорот на таван или навален сид, може да падне и да предизвика сериозна повреда. Користете одобрен сиден држач и контактирајте со локалниот продавач или со квалификувани лица. Инаку гаранцијата нема да важи.
- Не претегнувајте ги шрафовите затоа што така може да се оштети телевизорот и да се поништи гаранцијата.
- За да спречите повреда, апаратот мора да биде прецизно прикачен на подот/сидот според упатствата за монтажа.
- Употребете шrafoви и сидни држачи што ги задоволуваат следниве спецификации. Сите оштетувања и повреди од погрешно користење или користење несоодветна галантерија не се опфатени од гаранцијата.



Големина на модел		50"		55"		65"		
		Горе	Долу	Горе	Долу	Горе	Долу	
Завртка	Дијаметар (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Длабочина (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Количина		2	2	2	2	2	2	
<b>VESA (AxBxC)</b>		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

### Напомена:

1. Сликите се само за референца.
2. За телевизорите со терминали кон сидот и со цел да се остави доволно простор за нивно користење, треба да се користи гумена облога за да се прицврсти сидниот држач. Се работи за мал шуплив носач со внатрешен дијаметар од 8 mm, надворешен дијаметар од 18 mm и висина од 30 mm.

### Мерки на претпазливост за користење на далечински управувач

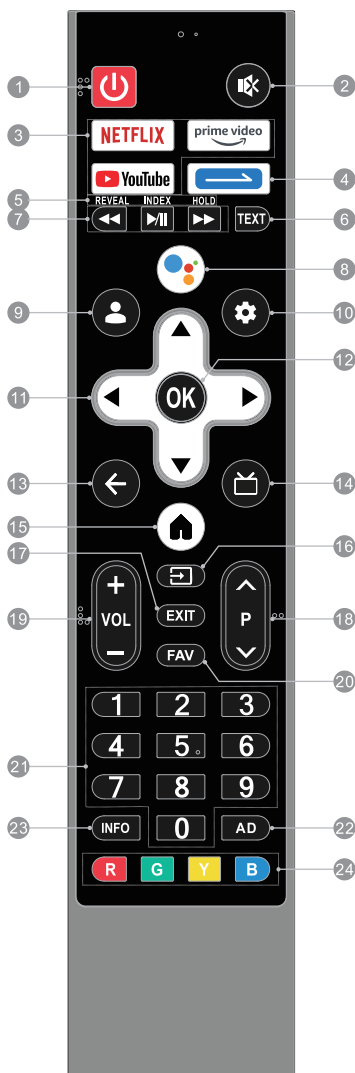
- Користете го далечинскиот управувач така што ќе го насочите кон сензорот за далечински управувач. Предметите помеѓу далечинскиот управувач и сензорот ќе сметаат на нормалната работа.
- Не го изложувајте далечинскиот управувач на силни вибрации. Исто така, не го полевајте со течност и не го ставајте на многу влажни места
- Не го изложувајте далечинскиот управувач на директна сончева светлина, која може да предизвика деформација поради жештината
- Кога сензорот за далечински управувач е изложен на директна сончева светлина или јака светлина, далечинскиот управувач нема да работи. Во овој случај, ве молиме сменете го правецот на светлина или позицијата на телевизорот или користете го далечинскиот управувач поблиску до сензорот за далечинско управување.
- Пред пребарување на Bluetooth, проверете дали сте ги вклучиле надворешните Bluetooth уреди во режимот на спарување. За далечинскиот управувач, можете да ги притиснете копчињата **BACK** и **HOME** заедно за да го отворите неговиот режим. За други Bluetooth уреди, прочитајте ги нивните сопствени упатства за отворање на режимот за спарување.

### Мерки на претпазливост за користење батерија

Несоодветна употреба на батериите може да предизвика истекување. Затоа, ве молиме следете ги следните чекори користете ги внимателно.

1. Обратете внимание на поларитетот на батериите со цел да избегнете краток спој.
2. Ако напонот на батеријата е ослабен, што влијае на доменот на дачечинскиот управувач, треба да ги замените употребените батериите со нови. Отстранете ги батериите целосно, ако не планирате да ги користите подолго време.
3. Не користете различни видови на батериите (на пример, мангански и алкални батериите) заедно.
4. Не ги ставајте батериите во оган. Не ги полнете или расклопувате батериите.
5. Фрлајте ги батериите во согласност со прописите за заштита на животната средина.
6. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Батериите (пакување батериите или инсталирани батериите) не треба да бидат изложени на извори на прекумерна топлина, како сонце, пожар и слично.

# ДАЛЕЧИНСКИ УПРАВУВАЧ



## Забелешка:

1. Сликата е само за референца.
2. Сликата, копчињата и функциите на далечинскиот управувач може да варира во зависност од регионот или модел.

- 1. ВКЛУЧУВАЊЕ (⏻):** Вклучете го телевизорот или во режим на подготвеност.
- 2. MUTE (🔇):** Исклучете го или вратете го звукот на ТВ.
- 3. КОПЧИЊА ЗА АПЛИКАЦИЈА:** Пристап до одредени апликации.
- 4. КОМБИНИРАНО КОПЧЕ:**
  - Кратко притиснете за да ја поставите или стартувате функцијата на копчињата.
  - Долго притиснете за да ја отворите виртуелната тастатура вклучувајќи нумерички копчиња, копчиња во боја и така натаму.
- 5 и 6 \*\*\* копчиња за телетекст\*\*\***
  - **ОТКРИЈ:** Прикажи или скриј скриени информации.
  - **ИНДЕКС:** Приказ на страницата со индекс.
  - **HOLD:** Чувајте ја телетекст страницата на екранот без ажурирање или менување.
  - **ТЕКСТ:** пристап или излез од менито за телетекст.
- 7. \*\*\*Копчиња за медија плеер\*\*\***
  - Репродукција/Пауза (⏮/⏸):** Започнете или паузирајте го плејбекот
  - Брзо назад (⏮): Брзо назад на репродукцијата
  - Брзо напред (⏭): Брзо напред на репродукцијата
- 8. MIC (🗣️):** Започнете со користење на „говорната функција“.
  - Кратко притиснете го копчето MIC за да се „разбуди“ гласовниот асистент.
  - Долго притиснете го копчето MIC за да започнете да ја примате вашата гласовна команда. Откако ќе зборувате, отпуштете го копчето MIC за да ја стартувате функцијата.
- 9. ACCOUNT (👤):** Најавете се со вашето корисничко име на Google
- 10. Контролна табла (⚙️):** пристапете до контролната табла на Google Tv.
- 11. ГОРЕ/ДОЛО/ЛЕВО/ДЕСНО (▲/▼/◀/▶):**
  - Одете во менито за да ја изберете содржината што ви треба.
- 12. OK:** потврдете, внесете или извршете ја избраната ставка, или прикажете ја листата на Брзо копче.
- 13. BACK (◀):** Вратете се на содржината на повисоко ниво или излезете од тековното мени.
- 14. GUIDE (📺):** Пристап до електронскиот програмски водич во DTV режим.
- 15. HOME (🏠):** пристап до почетниот екран.
- 16. SOURCE (📺):** Пристап до изворното мени.
- 17. EXIT:** Излезете од тековната операција.
- 18. Програма нагоре/надолу (P ^ / v):** Промена на канал.
- 19. Зголемување/намалување на гласноста (VOL +/-):**
  - Прилагодете ја јачината на звукот.
- 20. FAV:** Пристап до списокот со омилени канали.
- 21. Копчиња со броеви (0~9):** Изберете го каналот директно или внесете број.
- 22. AD:** Вклучете или исклучете ја функцијата на аудио опис.
- 23. ИНФО:** Пристап до интерфејсот ИНФО.
- 24. Копчиња во боја (R/G/Y/B):** Извршете ја функцијата за барање во одреден режим.



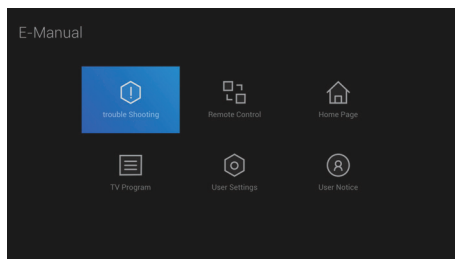
# ОСНОВНА РАБОТА

## Како се користи електронското упатство

Електронското упатство е дел од Вашиот телевизор и може да се прикаже на екранот. За повеќе информации за карактеристиките на Вашиот телевизор пристапете кон Вашето електронското упатство на следниов начин.

**Напомена:** Сликата е само за референца.

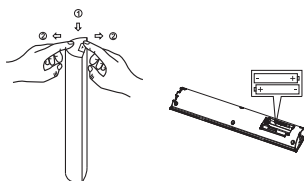
1. Притиснете го копчето **HOME** за пристап на почетната страница.
2. Притиснете **▲/▼/◀/▶** и копчето **OK** за да изберете и внесете „E-Manual“ во списокот со вашите апликации.



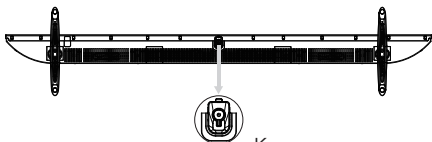
## Поставување на батерии на далечинскиот управувач

Ставете две батерии со големина AAA во просторот за батерии на далечинскиот управувач, водете сметка за соодветните ознаки на поларитет во тој простор.

**Напомена:** Сликата е само за референца.



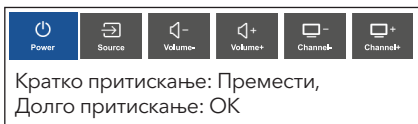
## ТВ копче



Копче за контрола на ТВ

**Напомена:** Сликата е само за референца.

- Во режим на подготвеност:  
Кратко притиснете го контролното копче на ТВ за да го вклучите телевизорот.
- Во работен статус:  
Кратко притиснете го контролното копче на ТВ за да го повикате следново мени на мека тастатура. Внатре во неа, кратко притиснете го контролното копче на ТВ за да го преместите курсорот и изберете ја саканата ставка. Долго притиснете го копчето за контрола на ТВ за да влезете или извршите избраната ставка.



# РЕШАВАЊЕ НА ПРОБЛЕМИ

Пред да го повикате сервисерот, Ве молиме проверете ја следнава табела поради утврдување на возможната причина за симптомите и некои решенија.

Проблеми	Решение
Далечинскиот управувач не работи	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете го далечинскиот сензор на далечинскиот управувач.</li> <li>• Заменете ги батериите.</li> <li>• Батериите не се правилно поставени.</li> <li>• Главниот кабел за напојување не е приклучен во струја.</li> </ul>
Слаб сигнал	Ова обично се случува поради интерференција со мобилни телефони, токи-воки, системот за палење на автомобил; неонски извори, електрични дупчалки или други извори на електронска опрема, или поради радио интерференција.
Нема ни слика ни звук	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете го изворот на сигнал.</li> <li>• Приклучете друг електричен уред во излезната приклучница за да видите дали работи и дали е вклучен.</li> <li>• Кабелот за напојување има слаб контакт со излезната приклучница.</li> <li>• Проверете го сигналот.</li> </ul>
Нема звук, видео приказот е во ред	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ако нема звук, не намалувајте го и не засилувајте го звукот.</li> <li>• Отворете мени со опции за звук и подесете го звукот со опцијата „Баланс“ (Balance).</li> <li>• Проверете дали е ставена слушалката, ако е ставена, извадете ја.</li> </ul>
Невообичаена слика	<p>Ако нема боја или ако е слаб квалитетот на сликата, можете:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Да ја подесите опцијата за бои во менито за подесување.</li> <li>2. Да го чувате телевизорот на доволна оддалеченост од останатите електронски производи.</li> <li>3. Да се обидете преку друг канал, можеби со излез од емитување на сигнал.</li> </ol> <p>Слаб ТВ сигнал (Приказ на мозаик или „снегулки“)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверете го сигналниот кабел и подесете ја антената.</li> <li>2. Извршете фино подесување на каналите.</li> <li>3. Обидете се преку друг канал.</li> </ol>
Натписот „Оваа датотека е неважечка“ (This file is invalid) се појавува или звукот е вообичаен, но не е видео приказот	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Медиумската датотека можеби е оштетена, проверете дали може да се репродуцира на компјутер.</li> <li>• Проверете дали се поддржани видео и аудио кодек.</li> </ul>
Натписот „Неподдржан звучен сигнал“ (Unsupported audio) се појавува или видео приказот е вообичаен, но не е звукот	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Медиумската датотека можеби е оштетена, проверете дали може да се репродуцира на компјутер.</li> <li>• Проверете дали се поддржани видео и аудио кодек.</li> </ul>
Дефект на мрежата (Можеби не е достапно)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверете дали работи правилно рутерот.</li> <li>• За моделите кои бараат USB адаптер поради поврзување на интернет проверете дали е правилно вметнат USB адаптерот.</li> <li>• Погрижете се телевизорот да биде правилно поврзан со рутерот.</li> </ul>
Интернет страницата не се прикажува во целост (Можеби не е достапно)	Флешот не е поддржан.
Пребарувачот е принуден да се исклучи (Можеби не е достапно)	Интернет страницата вклучува премногу големи слики, со што се пополнува меморијата и се затвора пребарувачот.

# СПЕЦИФИКАЦИИ

Работен напон	100-240V~50/60 Hz
Димензии (Ш x В x Д) без држач	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Нето тежина без држач	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Аntenски влез RF	75 оми неизбалансиран
Јазик на менито на OSD:	Повеќе опции
Систем	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Покриеност на каналите	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Животната средина	Работна температура: 5 °C ~ 40 °C Влажност на воздухот на работа: 20% ~ 80% Температура на складирање: -15 °C ~ 45 °C Влажност на воздухот при складирање: 10% ~ 90%, некондензирачки

## Спецификации за радио модули

### Безжична мрежа (WLAN)

Фреквенција опсег	Моќност на пренесување
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (може да не е достапен) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (може да не е достапен) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (може да не е достапен)	<20dBm

### Bluetooth

Фреквенција опсег	Моќност на пренесување
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Забелешка:

1. Уредот треба да биде поставен или ракуван на најмалку 20 cm оддалеченост од корисникот.
2. Поради различните продажни региони, безжичниот модул може да има различни конфигурации кои нема да го надмине максимумот опишан во ова упатство.
3. Ограничувања или барања во следните земји: Употреба во затворени простории само во рамките на 5150-5350 MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## ЛИЦЕНЦИ



Google TV е името на софтверското искуство на овој уред и а заштитен знак на Google LLC. Google, YouTube и вградените Chromecast и други сродни ознаки се заштитни знаци на Google LLC.



Термините HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface, како и логото HDMI се трговски марки или регистрирани трговски марки на HDMI Licensing LLC во САД и во други земји.



За патенти DTS, видете <http://patents.dts.com>. Произведено по лиценца од DTS, Inc. или DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound и логото на DTS се регистрирани заштитни знаци или заштитни знаци на DTS, Inc. во Соединетите Американски Држави и други земји. © 2021 DTS, Inc. СИТЕ ПРАВА СЕ ЗАДРЖАНИ.



Произведено по лиценци Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio и симбол duplo D се заштитни знаци Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Забелешка:

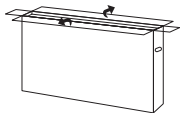
1. Сликите во овој документ се само за референца.
2. Изгледот и спецификациите се предмет на промена без претходна најава.
3. Во суво опкружување поради статички електрицитет, производот може да се рестартира и да се врати на главниот OSD интерфејс, интерфејсот на USB-плеерот или претходниот изворен режим. Тоа е нормално и ве молиме продолжете да ракувате со ТВ-то како што сакате.

# PREPARARE

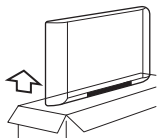
## Demontarea și instalarea

**Notă:** Imaginile sunt doar pentru referință.

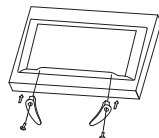
1. Deschideți pachetul.



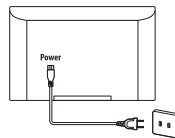
2. Scoateți televizorul.



3. Instalați suporturile televizorului.



4. Conectați cablul de alimentare.



## Accesorii

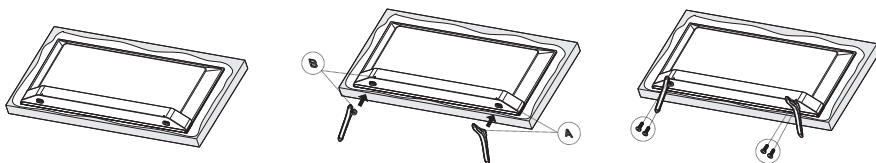
- Baterii (2)
- Telecomandă
- Ghid de inițiere rapidă
- Standuri de bază (2)
- Șuruburi: 4
- Card de garanție
- Cablu de alimentare
- Cablu de conversie AV

## Instalare Stand

**Pasul 1:** Scoateți televizorul și puneți-l cu grijă (ecranul în jos) pe o masă stabilă și plată, cu o cârpă moale sau o pernă pe el.

**Pasul 2:** Vă rugăm să verificați pentru a vă asigura că există același marcaj (A/B) pe spatele televizorului și suportul corect. Acest pas nu este disponibil pentru suporturile fără niciun semn pe el sau nu este disponibil pentru televizorul cu un singur suport.

**Pasul 3:** Fixați suporturile pe televizor folosind șuruburile potrivite furnizate în cutie. Standurile pot varia în funcție de regiune sau model.




# AVERTISMENTE ȘI MĂSURI DE PRECAUȚIE

**Notă:** Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza aparatul. Păstrați aceste instrucțiuni bine pentru utilizare ulterioară.

- Citiți aceste instrucțiuni - Toate instrucțiunile de siguranță și de utilizare trebuie citite înainte de acest produs să fie utilizat.
- Mențineți aceste instrucțiuni - Instrucțiunile de siguranță și de exploatare trebuie păstrate pentru referințe ulterioare.
- Respectați toate avertismentele - Trebuie respectate toate avertismentele de pe aparat și din instrucțiunile de utilizare.
- Respectați toate instrucțiunile - Se vor respecta toate instrucțiunile de utilizare.
- Nu utilizați acest aparat lângă apă - Aparatul nu trebuie utilizat
- lângă apă sau umiditate - de exemplu, într-un subsol umed sau lângă o piscină și altele asemenea.
- Curățați numai cu o cârpă uscată.
- Nu blocați orificiile de ventilație. Instalați în conformitate cu instrucțiunile producătorului.
- Nu instalați lângă surse de căldură, cum ar fi radiatoarele, căldările, sobe sau alte aparate (inclusiv amplificatoare) care produc căldură.
- Nu înfrângeți scopul de siguranță al fișei polarizate sau de împământare. Un dop polarizat are două lame, unul mai lat decât celălalt. Un dop de împământare are două lame și un al treilea bolt de împământare. Lama largă sau cel de-al treilea bolt sunt prevăzute pentru siguranța dvs. Dacă mufa furnizată nu se potrivește cu priza, consultați un electrician pentru înlocuirea orificiului de evacuare depășit.
- Protejați cablul de alimentare, nu ar trebui să-l calcați sau să-l ciupiți în special la prize, la prizele de curent și la punctul în care acestea ies din aparat.
- Utilizați numai atașamente/ accesorii specificate de producător.
- Utilizați numai căruciorul, suportul, trepiedul, suportul sau masa specificată de producător sau vândute împreună cu aparatul. Când se utilizează un cărucior sau un raft, aveți grijă atunci când mutați combinația cărucior / aparat pentru a evita rănirea de la răsturnare.
- Deconectați aparatul în timpul furtunilor cu descărcări electrice sau când nu este utilizat pentru perioade lungi.
- Consultați toate lucrările de întreținere personalului calificat. Întreținerea este necesară atunci când aparatul a fost deteriorat în orice fel, cum ar fi cablul de alimentare sau ștecherul deteriorat, lichidul a fost vărsat sau obiectele au căzut pe aparat, aparatul a fost expus la ploaie sau umiditate, nu funcționează normal, sau a fost abandonat.
- **ATENȚIE:** Aceste instrucțiuni de servisare sunt destinate numai personalului de servisare calificat. Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu efectuați alte lucrări de reparații decât cele cuprinse în instrucțiunile de utilizare, cu excepția cazului în care sunteți calificați să faceți acest lucru.
- Nu instalați acest echipament într-un spațiu închis sau în mobilier, precum ar fi o rafturile de cărți sau o unitate similară și nu împiedicați condițiile de ventilație bună la locul deschis. Ventilația nu trebuie împiedicată prin acoperirea deschiderilor de ventilație cu obiecte cum ar fi ziarele, fețe de masă, perdelele etc.
- Înainte de a instala sau de a folosi aparatul, vă rugăm să citiți informațiile de pe carcasa posterioară pentru informații electrice și de siguranță.
- Pentru a reduce riscul de incendii sau de electrocutare, nu expuneți aparatul la ploaie sau umiditate. Aparatul nu trebuie expus la picurare sau stropire și pe aparat nu trebuie plasate obiecte umplute cu lichide, cum ar fi vasele.
- Când este vorba terminalele marcate cu simbolul "⚡" ele pot fi de o amplitudine suficientă pentru a constitui un risc de electrocutare. Cablajul extern conectat la terminale necesită instalarea de către o persoană instruită sau folosirea conductorilor sau a cablurilor gata preparate.
- Pentru a preveni rănirea, acest aparat trebuie să fie bine fixat pe podea/perete în conformitate cu instrucțiunile de instalare.



- Există pericol de explozie dacă bateria este înlocuită incorect. Înlocuiți-le numai cu același tip de baterii sau echivalent.
- Bateria (bateria sau bateriile sau acumulatorul) nu trebuie expusă la căldură excesivă
- cum ar fi Soarele, focul sau alte surse de căldură asemănătoare.
- Presiunea sonoră excesivă care provine de la căști și căștile poate cauza pierderea auzului. Ascultare muzicii la niveluri de volum ridicate și pentru o durată mai lungă poate afecta auzul. Pentru a preveni a reduce riscul de deteriorare a auzului, trebuie să reduceți volumul la un nivel sigur, și la un nivel confortabil, și este necesar de a reduce timpul de ascultare a muzicii la niveluri ridicate.
- Dispozitivul de conectare la priză / aparat / adaptor direct pentru conectare este utilizat ca dispozitiv de deconectare; dispozitivul de deconectare trebuie să rămână ușor operabil.
- Dacă nu se află în uz și în timpul mișcării, vă rugăm să aveți grijă de setul de cabluri de alimentare, de ex. legați cablul de alimentare setat cu o cravată de cablu sau cu ceva asemănător. Acesta nu trebuie să aibă muchii ascuțite care pot provoca abraziunea setului de cablu de alimentare. La punerea în funcțiune din nou, asigurați-vă că cablul de alimentare nu este deteriorat, în cazul unor defecțiuni găsite, căutați persoana de serviciu care o să înlocuiască setul de cabluri de alimentare specificat de producător care o să aibă același caracteristicile și ca cele originale.
- Ar trebui să se atragă atenția asupra aspectelor de mediu legate de eliminarea bateriilor.
- Nu trebuie apropiate sursele deschise de flăcără, cum ar fi lumânările aprinse. Pentru ca să împiedicați răspândirea focului, păstrați lumânări sau alte flăcări deschise departe de aparat
- tot timpul.
- În cazul în care aparatul are simbolul  în eticheta de rating și dacă cablul de alimentare are doi pini, acesta este înseamnă că echipamentul este un aparat electric de clasa a II sau unul dublu izolat. A fost proiectat în așa fel încât să nu necesite o conexiune de siguranță la pământ electric.
- Se recomandă includerea următoarelor informații, după caz:

 Se referă la curent alternativ (AC)

 Se referă la curentul direct (DC)

 Se referă la echipamente de clasă II

 Se referă la stand-by

 Se referă la pornire.

 Se referă la tensiuni periculoase

- Avertisment pentru aparate care conțin BATERII DE BUTOANE/ CELULARE (Instrucțiunile de mai jos sunt utilizate pentru aparatul care conține bateria celulară / bateria de buton care poate fi înlocuită de utilizator)
- **AVERTIZARE:** Nu înghiteți bateria, pericolul de producere a aburului chimic (telecomanda furnizată împreună cu) Acest produs conține o baterie cu butoane și celule. În cazul în care bateria de celule / buton este înghițit, poate provoca arsuri interne severe în doar timp de 2 ore poate provoca și moartea. Țineți bateriile noi și folosite departe de copii. Dacă compartimentul bateriei nu se închide în siguranță, nu mai folosiți produsul și îl țineți departe de copii. Dacă credeți că bateriile ar fi putut fi înghițite sau plasate în interiorul oricărei părți din corp, solicitați asistență medicală fără amânare

## • Directiva WEEE



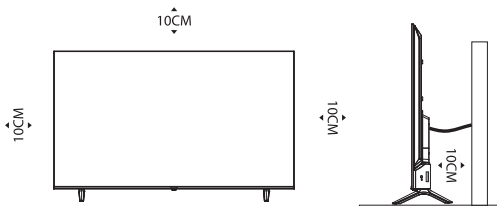
Depozitația prezentul produs în mod corespunzător. Acest marcaj indică faptul că acest produs nu ar trebui să fie aruncat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga Uniune Europeană. Pentru a preveni posibilele daune asupra mediului sau sănătății umane provocate prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a reveni la dispozitivul utilizat, utilizați sistemele de returnare și colectare sau contactați distribuitorul unde a fost achiziționat produsul. Ei pot lua acest produs pentru reciclarea ecologică în condiții de siguranță.



- Acest bliț fulgerător cu simbolul capului săgeții în cadrul unui triunghi echilateral este destinat pentru a avertiza utilizatorul asupra prezenței unei "tensiuni periculoase" neizolate în interiorul incintei produsului care poate avea o amplitudine suficientă pentru a constitui un risc de șoc electric.
- Pentru a reduce riscul de electrocutare. Nu îndepărtați capacul (sau spatele). Nu introduceți piese de serviciu în interior. Consultați personalul de service calificat.
- Punctul de exclamare dintr-un triunghi echilateral este menit să avertizeze utilizatorul privind prezența unor instrucțiuni importante de operare și întreținere în literatura de specialitate care însoțește acest aparat.

## POZIȚIONAREA SETĂRII TV

- Montați ecranul pe o suprafață orizontală solidă, cum ar fi o masă sau o masă de birou. Pentru ventilație, lăsați un spațiu de cel puțin 10 cm liber în jurul setului. Pentru a preveni orice situație gravă și periculoasă, vă rugăm să nu introduceți obiecte în partea de sus a setului. Acest aparat poate fi utilizat în condițiile de climă tropicală și / sau moderată
- Fixați partea din spate a incintei pe perete. Imaginea de mai jos este diferită de cea reală, așadar este doar pentru referință. (numai pentru unele regiuni)
- Avertisment: Pericol de stabilitate  
Notă: Imaginea este doar pentru referință.  
Un televizor poate cădea, provocând vătămări corporale grave sau chiar moartea. Multe vătămări, în special la copiii, pot fi evitate prin luarea unor măsuri de precauție simple, cum ar fi:
  - Folosiți ÎNTOTDEAUNA dulapurile sau suporturile sau metodele de montare recomandate de producătorul de televizorul.
  - Folosiți ÎNTOTDEAUNA mobilier care poate susține în siguranță televizorul.
  - Asigurați-vă ÎNTOTDEAUNA că televizorul nu depășește marginea mobilierului de susținere.
  - educați ÎNTOTDEAUNA copiii cu privire la pericolul de a se urca pe mobilă pentru a ajunge la televizor. sau la comenzile acestuia.
  - Redați ÎNTOTDEAUNA cablurile și cablurile conectate la televizor astfel încât să nu se împiedice de ele, trase sau apucate.





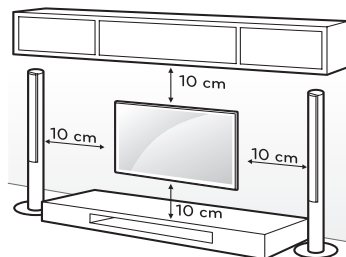
- Nu amplasați NICIODATĂ un televizor într-un loc instabil.
- Nu așezați NICIODATĂ televizorul pe mobilier înalt (de exemplu, dulapuri sau biblioteci) fără a ancorarea atât a mobilei, cât și a televizorului de un suport adecvat.
- Nu așezați NICIODATĂ televizorul pe țesături sau alte materiale care pot fi situate între televizorul și mobilierul de susținere.
- Nu așezați NICIODATĂ obiecte care ar putea tenta copiii să se cațere, cum ar fi jucării și telecomenzi, pe televizor. partea superioară a televizorului sau a mobilierului pe care este amplasat televizorul.

În cazul în care televizorul existent este păstrat și mutat, trebuie să se țină seama de aceleași considerente ca mai sus. trebuie aplicate aceleași considerente ca și în cazul televizorului.

## Montare pe Perete

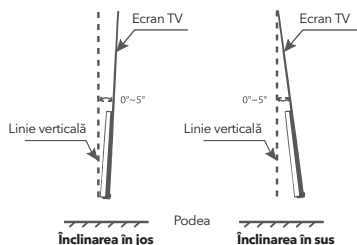
- O montare opțională pentru perete poate fi utilizată împreună cu televizorul. Consultați distribuitorul local pentru o montare pe perete care acceptă standardul VESA utilizat de modelul TV al dumneavoastră. Setați cu atenție suportul de montare pe peretele din spatele televizorului. Instalați suportul pentru perete pe un perete solid perpendicular de pe podea. Dacă atașați televizorul pe alte materiale de construcție, vă rugăm să contactați personalul calificat pentru a instala suportul pentru montarea televizorului pe perete.

Instrucțiunile detaliate vor fi incluse cu suportul pentru perete. Utilizați un suport pentru montare pe perete, unde dispozitivul este fixat corespunzător pe perete, cu suficient spațiu pentru a permite conectivitatea dispozitivelor externe.



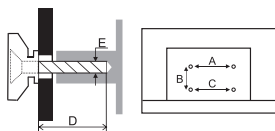
**Notă:** Imaginile sunt doar pentru referință.

- Pentru a preveni deteriorarea produsului sau vătămările personale, vă rugăm să vă asigurați că ecranul televizorului este ținut vertical sau înclinat în sus sau în jos în intervalul de unghi de  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  în timp ce montați televizorul pe perete.
- În cazul depășirii intervalului de unghi de mai sus ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ) de înclinare în jos, vă rugăm să achiziționați accesoriile auxiliare de la distribuitorul local pentru a monta televizorul pentru o instalare și o utilizare în siguranță. În caz contrar, acesta nu va fi acoperit de garanție și utilizatorul ar trebui să fie responsabil pentru toate consecințele și responsabilitățile.



- Deconectați alimentarea cu curentul electric înainte de a muta sau de a instala televizorul dumneavoastră. În caz contrar poate să se ajungă la un șoc electric.
- Îndepărtați suportul de televizor înainte de a instala televizorul pe un suport pentru perete, executând atașamentul standului în sens invers.
- Dacă instalați televizorul pe un tavan sau pe un perete înclinat, acesta poate cădea și poate rezulta cu vătămarea gravă. Utilizați un suport de perete autorizat și contactați distribuitorul local sau personalul calificat. În caz contrar, nu va fi valabilă garanția.
- Nu strângeți prea mult șuruburile, deoarece acest lucru poate cauza deteriorarea televizorului și anularea garanției.
- Pentru a preveni rănirea, acest aparat trebuie să fie bine fixat pe podea / perete în conformitate cu instrucțiunile care se referă la instalare.

- Folosii șuruburile și suporturile de perete care îndeplinesc următoarele specificații. Orice daune sau răniri cauzate de utilizarea incorectă sau de utilizarea unui accesoriu necorespunzător nu sunt acoperite de garanție.



Dimensiunea modelulu		50"		55"		65"		
		Vârf	Jos	Vârf	Jos	Vârf	Jos	
Șurub	Diametru (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Adâncime (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Cantitate		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

#### Notă:

- Imaginile sunt prezentate doar pentru referință.
- Pentru televizoarele cu terminalele spre perete, pentru a lăsa spațiu suficient pentru a utiliza bornele, este necesară o pernă de cauciuc împreună cu șurubul pentru fixarea suportului de perete. Este un pilon mic gol, al cărui diametru interior este de 8 mm, iar diametrul exterior este de 18 mm și înălțimea este de 30 mm.

#### Precauții pentru utilizarea telecomenzii

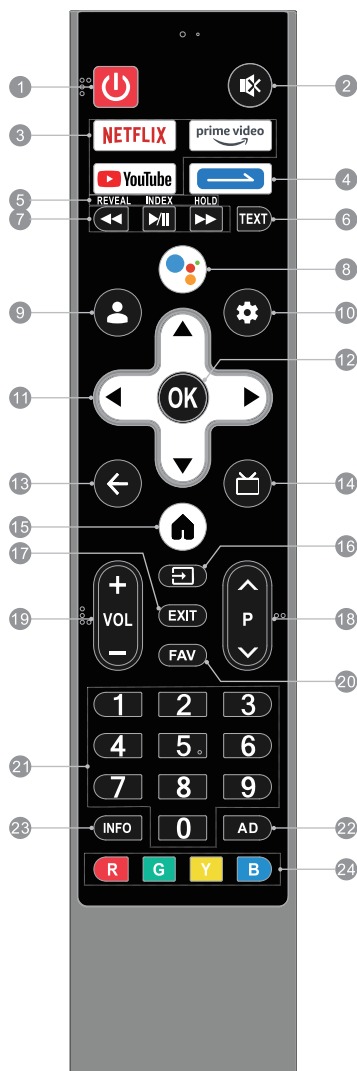
- Folosii telecomanda indicând spre senzorul de la distanță. Elementele dintre telecomandă și senzorul de la distanță vor interfera cu funcționarea normală.
- Nu expuneți telecomanda la vibrații violente. De asemenea, nu aruncați lichide pe telecomandă și nu așezați telecomanda în zone cu umiditate ridicată.
- Nu expuneți telecomanda la lumina directă a soarelui, care poate cauza deformarea aparatului datorită căldurii.
- Când senzorul telecomenzii este expus la lumina directă a soarelui sau la lumină puternică, telecomanda nu va funcționa. În acest caz, modificați direcția luminii sau poziția televizorului sau folosiți telecomanda mai aproape de senzorul de la distanță.
- Înainte de căutarea Bluetooth, asigurați-vă că dispozitivele Bluetooth externe sunt setate în modul de asociere. Pentru telecomandă, puteți apăsa împreună butoanele **BACK** și **HOME** pentru a deschide modul Bluetooth. Pentru alte dispozitive Bluetooth, citiți manualele de instrucțiuni proprii pentru deschiderea modului de asociere.

#### Precauții pentru utilizarea bateriei

Utilizarea necorespunzătoare a bateriilor poate provoca scurgeri. Prin urmare, urmați pașii de mai jos și folosiți le cu grijă.

- Luați în considerare polaritatea bateriilor pentru a evita scurtcircuitarea.
- Dacă tensiunea bateriei este insuficientă, ceea ce afectează domeniul telecomenzii, ar trebui să înlocuiți bateriile uzate cu cele noi. Scoateți bateriile de la telecomandă dacă nu intenționați să le folosiți pentru o perioadă mai lungă.
- Nu folosiți diferite tipuri de baterii (de exemplu, baterii alcaline și mangan) împreună.
- Nu puneți bateriile în foc. Nu încărcăți sau dezamblați bateriile.
- Vă rugăm să aruncați bateriile în conformitate cu reglementările relevante privind protecția mediului.
- AVERTISMENT:** Bateriile (acumulatorul sau bateriile instalate) nu trebuie expuse la căldură excesivă, cum ar fi soarele, incendiul sau altele asemenea.

## TELECOMANDĂ

**Notă:**

- Poza este doar pentru referință.
- Imaginea, butoanele și funcțiile telecomenzii pot varia în funcție de regiune sau model.

- POWER (⏻):** Pornește televizorul sau trece în modul standby.
- MUTE (🔇):** Dezactivează sau restabilești sunetul televizorului.
- Application Buttons:** Accesează aplicații specifice rapid și direct.
- Compound Button:**
  - Apăsăți scurt pentru a seta sau a porni funcția tastei de comandă rapidă.
  - Apăsăți lung pentru a deschide tastatura virtuală, inclusiv butoanele numerice, butoanele colorate și așa mai departe.
- 5 & 6 \*\*\*Teletext Buttons\*\*\***
  - **REVEAL:** Afișează sau ascunde informațiile ascunse.
  - **INDEX:** Afișează pagina index.
  - **HOLD:** Țineți pagina de teletext pe ecran fără actualizări sau modificări.
  - **TEXT:** Accesați sau ieșiți din meniul teletext.
- \*\*\*Media Player Buttons\*\*\***
  - **Play/Pause (⏮/⏭):** Porniți sau întrerupeți redarea
  - **Fast Backward (⏮):** Redare înapoi rapid.
  - **Fast Forward (⏭):** Redare înainte rapid..
- MIC (🗣️):** Începeți să utilizați funcția de voce în câmp apropiat.
  - Apăsăți scurt butonul MIC pentru a activa asistentul vocal.
  - Apăsăți lung butonul MIC pentru a începe să primiți comanda vocală. După ce vorbiți, eliberați butonul MIC pentru a rula funcția vocală.
- ACCOUNT (👤):** Conectați-vă cu contul dvs. Google pentru a obține divertismentul care vă place.
- Dashboard (⚙️):** Accesați tabloul de bord al Google TV.
- SUS/JOS/STÂNGA/DREAPTA (▲/▼/◀/▶):** Navigați în meniul pentru a selecta conținutul de care aveți nevoie.
- OK:** Confirmă, introduce sau execută elementul selectat sau afișează lista de butoane rapide.
- BACK (◀):** Reveniți la conținutul de nivel superior sau părăsiți ecranul curent.
- GUIDE (📺):** Accesați Ghidul electronic de programe în modul DTV.
- HOME (🏠):** Accesați meniul ACASĂ.
- SOURCE (📺):** Accesați meniul sursă.
- EXIT:** Ieșiți din operațiunea curentă.
- Program Up/Down (P ^ / v):** Schimbați canalele .
- Volume Up/Down (VOL +/-):** Reglați volumul sunetului.
- FAV:** Accesați lista canalelor favorite.
- Butoane de la 0-9 (0~9):**
  - Selectați direct canalul sau introduceți un număr.
- AD:** Activați sau dezactivați funcția de descriere audio.
- INFO:** Accesați interfața INFO..
- Butoane colorate (R/V/G/A):**
  - Executați funcția prompt în modul specific.

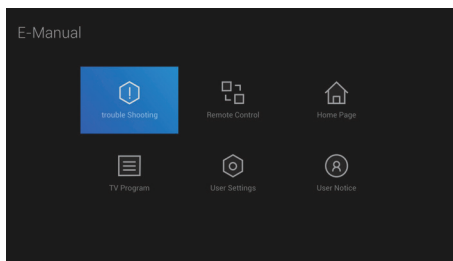
# OPERAȚIE DE BAZĂ

## Cum se utilizează E-manualul

E-manualul este integrat în televizor și poate fi afișat pe ecran. Pentru a afla mai multe despre funcțiile TV, accesați e-Manualul prin trimiterea la următoarele.

**Notă:** Imaginea este doar pentru referință

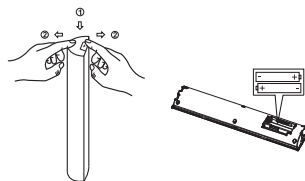
1. Apăsați butonul **HOME** pentru a accesa pagina de pornire.
2. Apăsați ▲/▼/◀/▶ butonul OK pentru a selecta și a introduce „E-Manual” în lista de aplicații.



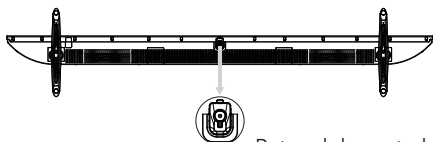
## Instalarea bateriei telecomenzii

Așezați două baterii de dimensiune AAA în compartimentul pentru baterii, asigurându-vă că respectați semne de polaritate în interiorul compartimentului.

**Notă:** Imaginea este doar pentru referință.



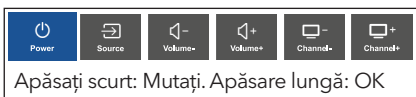
## Butonul TV



Butonul de control al televizorului

**Notă:** Imaginea este doar pentru referință.

- În modul de așteptare:  
Apăsați scurt butonul de control al televizorului pentru a porni televizorul.
- În starea de lucru:  
Apăsați scurt butonul de control al televizorului pentru a apela următorul meniu al tastaturii soft.  
În interiorul acestuia, apăsați scurt butonul de control al televizorului pentru a muta cursorul și selectați elementul dorit. Lungă apăsați butonul de control al televizorului pentru a introduce sau a executa elementul selectat.



## PROBLEMELE

Înainte de a contacta tehnicianul de service, vă rugăm să verificați următorul tabel pentru a determina cauza posibilă a simptomelor și a unor soluții.

Problemă	Soluție
Telecomanda nu funcționează	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificați senzorul telecomenzii de pe telecomandă</li> <li>• Înlocuiți bateriile.</li> <li>• Bateriile nu sunt poziționate corect.</li> <li>• Cablul principal de alimentare nu este conectat la sursa de alimentare.</li> </ul>
Semnal slab	Acest lucru se datorează, de obicei, interferențelor cauzate de telefoanele mobile, fluxurile, sistemele de aprindere a autoturismelor; surse de neon, exerciții electrice sau alte surse de echipamente electronice sau din cauza interferențelor radio.
Fără imagine fără sunet	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificați sursa de semnal.</li> <li>• Introduceți celălalt dispozitiv electric în mufa de ieșire pentru ca acesta să funcționeze și să îl porniți.</li> <li>• Cablul de alimentare are un contact slab cu mufa de ieșire.</li> <li>• Verificați semnalul.</li> </ul>
Nu există sunet dar afișarea video este în regulă	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dacă nu există sunet, nu opriți sau amplificați sunetul.</li> <li>• Deschideți meniul cu opțiunile de sunet și efectuați setarea "Balance" (Balanță).</li> <li>• Asigurați-vă că setul cu cască este conectat, dacă este, scoateți-l.</li> </ul>
O imagine neobișnuită	<p>Dacă nu există nicio culoare sau calitatea imaginii este slabă, puteți să:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Setezi opțiunea de culoare din meniul de setări.</li> <li>2. Țineți televizorul departe de alte produse electronice.</li> <li>3. Încercați un alt canal, probabil ieșiți din semnalul difuzat.</li> </ol> <p>Semnal TV slab (Afișare mozaic sau "fulg de zăpadă")</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verificați cablul de semnal și setați antena.</li> <li>2. Efectuați o reglare fină a canalului.</li> <li>3. Încercați celălalt canal.</li> </ol>
Apare următorul mesaj "Acest fișier este nevalid" (This file is invalid) sau sunetul este normal, dar afișarea video nu este	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fișierul media poate fi deteriorat, verificați dacă acesta poate fi redat pe un computer.</li> <li>• Asigurați-vă că codecul video și audio sunt acceptate.</li> </ul>
Se afișează cuvântul "Audio neacceptat" sau video este normal, dar sunetul nu este	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fișierul media poate fi deteriorat, verificați dacă acesta poate fi redat pe un computer.</li> <li>• Asigurați-vă că codecul video și audio sunt acceptate.</li> </ul>
Eșecul rețelei (Este posibil să nu fie disponibil)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Asigurați-vă că router-ul funcționează corect.</li> <li>• Pentru modelele care necesită un adaptor USB pentru conectare la Internet, asigurați-vă că adaptorul USB este introdus corect.</li> <li>• Asigurați-vă că televizorul este conectat corect la router.</li> </ul>
Site-ul web nu este afișat în întregime (Este posibil să nu fie disponibil)	Flash nu este acceptat.
Căutătorul este forțat să renunțe (Este posibil să nu fie disponibil)	Site-ul include imagini prea mari, care completează memoria și închid browser-ul.

# SPECIFICAȚII

Tensiune de operare	100-240V~50/60 Hz
Dimensiuni (L x Î x Î) fără suport	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Greutate netă fără suport	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Intrare antenă RF	75 ohmi dezechilibrat
Limba meniului OSD	Mai multe opțiuni
Sistem	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Acoperirea canalului	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Mediu	Temperatura de operare: 5 °C ~ 40 °C Umiditatea aerului la locul de muncă: 20% ~ 80% Temperatura de depozitare: -15 °C ~ 45 °C Umiditatea aerului în timpul depozitării: 10% ~ 90% non-condensare

## Specificațiile Modulului Radio

### Rețea Wireless (WLAN)


Banda de frecvență	Putere de transmisie
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (este posibil să nu fie disponibile) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (este posibil să nu fie disponibile) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (este posibil să nu fie disponibile)	<20dBm

### Bluetooth

Banda de frecvență	Putere de transmisie
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

#### Observație:

1. Dispozitivul trebuie poziționat sau operat la cel puțin 20 cm distanță de utilizator.
2. Din cauza diferitelor regiuni de vânzare, modulul wireless poate avea diferite configurații care nu vor depăși maximumul descris în acest manual.
3. Restricții sau cerințe în următoarele țări: Utilizare în interior numai în intervalul 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LICENȚELE



Google TV este numele experienței software a acestui dispozitiv și o marcă comercială a Google LLC. Google, YouTube și Chromecast încorporat și alte mărci asociate sunt mărci comerciale ale Google LLC.



Termenii HDMI și HDMI High Definition Multimedia Interfața și HDMI logo sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale HDMI Licensing LLC în Statele Unite și alte țări.



Pentru brevetele DTS, a se vedea <http://patents.dts.com>. Produs sub licență de la DTS, Inc. sau DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound și sigla DTS. sunt mărci comerciale înregistrate sau mărci comerciale ale DTS, Inc. în Statele Unite ale Americii și în alte țări. © 2021 DTS, Inc. TOATE DREPTURILE REZERVATE.



DOLBY AUDIO. Fabriqué sous licență octroyée par Dolby Laboratories. Doby, Dolby Audio și simbolele duble D de des marques de commerce de Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Notă:

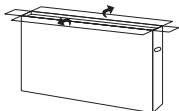
1. Imaginile din acest document sunt doar pentru referință.
2. Aspectele și specificațiile pot fi modificate fără notificare.
3. În mediu uscat din cauza electricității statice, produsul poate reporni și reveni la interfața principală OSD, interfața USB player sau la modul sursă anterior. Este normal și vă rugăm să continuați să utilizați televizorul așa cum doriți.

# PRIPRAVA

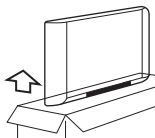
## Odpiranje in namestitvev

**Opomba:** Slike so namenjene le za pomoč.

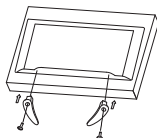
1. Odprite škatlo.



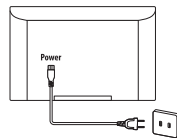
2. Vzemite ven TV.



3. Postavite stojali za TV.



4. Priključite napajalni kabel.



## Dodatki

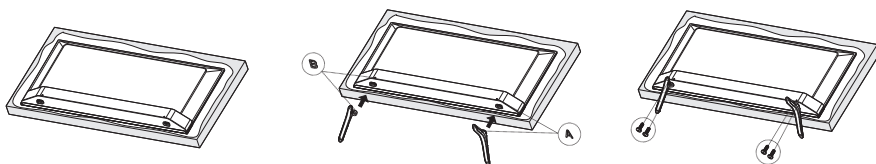
- Baterije (2)
- Daljinski upravljalnik
- Kratka navodila za uporabo
- Osnovni stojali (2)
- Vijaki: 4
- Jamstvena kartica
- Napajalni kabel
- Pretvorniški kabel AV

## Namestitev stojala

**1. korak:** Vzemite televizor iz embalaže in ga previdno (z zaslonom, obrnjenim navzdol) položite na stabilno in ravno mizo, na katero ste prej položili mehko blago ali blazino.

**2. korak:** Prepričajte se, da je na hrbtni strani televizorja in na ustreznem stojalu enaka oznaka (A/B). Ta korak ne velja za stojala brez kakršne koli oznake in za televizorje s samo enim stojalom.

**3. korak:** Z ustreznimi vijaki, priloženimi v škatli, privijte stojala na televizor. Stojala se lahko glede na regijo in model razlikujejo.







## OPOZORILA IN OBVESTILA


**Opomba:** Pred uporabo preberite celotna navodila za uporabo. Navodila shranite, če jih boste potrebovali v prihodnje.


- Preberite ta navodila. – Pred uporabo izdelka bi morali prebrati vsa varnostna navodila in navodila za uporabo.
- Shranite ta navodila. – Varnostna navodila in navodila za uporabo bi morali shraniti, če jih boste potrebovali v prihodnje.
- Upoštevajte vsa opozorila. – Vsa navodila na aparatu in v navodilih za uporabo bi morali upoštevati.
- Sledite vsem navodilom. – Vsem navodilom za uporabo bi morali slediti.
- Aparata ne uporabljajte v bližini vode. – Aparata ne bi smeli uporabljati v bližini vode ali vlage – recimo v vlažni kleti ali v bližini bazena in podobno.
- Čistite le s suho krpo.
- Ne zaprite prezračevalnih rež. Namestite v skladu z navodili proizvajalca.
- Ne nameščajte aparata v bližino virov toplote, kot so radiatorji, grelci, pečice in drugi aparati (vključno z ojačevalci), ki oddajajo vročino.
- Ne izničite varnostnega učinka polariziranega ali ozemljitvenega priključka. Polarizirani priključek ima dva vtiča, enega širšega od drugega. Ozemljitveni priključek ima dva vtiča in tretji ozemljitveni rogelj. Širši vtič ali tretji rogelj sta namenjena varnosti. Če vtič ne ustreza vtičnici, se obrnite na električarja za zamenjavo zastarele vtičnice.
- Zaščitite napajalni kabel, da ne bi kdo stopil nanj ali ga stisnil, zlasti pri vtičih, vtiikalni dozi ali na mestu, kjer izstopa iz aparata.
- Uporabljajte le nastavke/dodatke, ki jih določi proizvajalec.
- Uporabljajte le z vozičkom, stojalom, trinožnikom ali mizo, ki jih določi proizvajalec ali se jih prodaja skupaj z aparatom. Če uporabljate voziček ali stojalo, bodite previdni pri premikanju vozička/aparata, da se izognete poškodbam zaradi prevračanja.
- Izklopite aparat med nevihto ali če ga dolgo časa ne uporabljate.
- Servis naj opravlja le usposobljeno osebo. Servis je potreben, če je bil aparat poškodovan tako, da sta poškodovana napajalni kabel ali vtič, če je bil aparat polit s tekočino ali so nanj padli predmeti, če je bil aparat izpostavljen dežju ali vlagi, oziroma vam je padel.
- **OPOZORILO:** Ta servisna navodila so namenjena le usposobljenemu servisnemu osebju. Da bi zmanjšali tveganje električnega udara, ne opravljajte nobenih popravil z izjemo tistih v navodilih za uporabo, razen če ste za to usposobljeni.
- Aparata ne nameščajte v zaprt ali vgrajen prostor, kot je knjižna omara ali podobno. Naj ostane na odprtem in dobro prezračevana. Prezračevanja ne ovirajte s prekrivanjem prezračevalnih rež s predmeti, kot so časopisi, prti, zavese ipd.
- Prosimo, preverite informacije o elektriki in varnosti zadaj, preden namestite ali uporabljate aparat.
- Da bi zmanjšali tveganje požara ali električnega udara, aparata ne izpostavljajte dežju ali vlagi.
- Aparata ne smete izpostavljati kapljanju ali brizganju, nanj pa ne smete postavljati nobenih predmetov s tekočinami, kot so recimo vaze.
- Priključki, označeni s simbolom "⚡", so lahko dovolj močni, da predstavljajo tveganje električnega udara. Zunanje ožičenje, povezano s priključkom, zahteva namestitve usposobljene osebe ali uporabo pripravljenih vodov ali kablov.
- Da bi preprečili poškodbe, mora biti aparat varno pritrjen na tla/zid v skladu z navodili za namestitve.
- Če baterijo zamenjate z neustrezno baterijo, tvegate eksplozijo. Baterijo zamenjajte samo z enako ali ustrezno baterijo.
- Baterij ne izpostavljajte vročini, kot so sončna svetloba, ogenj ali vročina iz drugih virov.




- Prevelik zvočni pritisk iz slušalk lahko povzroči izgubo sluha. Če dlje časa poslušate glasno glasbo, si lahko poškodujete sluh. Da bi zmanjšali tveganje za poškodbo sluha, znižajte glasnost na varno in ustrezno raven ter skrajšajte čas, ki ga preživite ob poslušanju glasne glasbe. (Samo za nemški jezik.)
- Kjer se glavni vtič /spojnik aparata/vtični adapter uporablja za odklop naprave, mora naprava za odklop ostati pripravljena za uporabo.
- Ko je ne uporabljate ali premikate, poskrbite za napajalni kabel, npr. napajalni kabel zvežite z vezico za kable ali podobno. Mora biti brez ostrih robov in podobnih stvari, ki lahko povzročijo poškodbe napajalnih kablov. Ko aparat ponovno uporabljate, poskrbite, da napajalni kabel ni poškodovan. Če najdete kakršne koli poškodbe, poiščite serviserja, ki ga bo zamenjal z napajalnim kablom, ki ga določa proizvajalec, ali s takim, ki ima enake lastnosti kot izvorni kabel.
- Poskrbite, da boste baterije odvrgli na okolju prijazen način.
- Na aparat ne postavljajte virov odprtega plamena, kot so goreče sveče. Da bi preprečili požar, sveč in drugih oblik odprtega plamena nikdar ne postavljajte v bližino tega izdelka.
- Če ima aparat v svoji etiketi o energetskega razreda simbol  napajalni kabel pa ima dva vtiča, gre za opremo Razreda II ali dvojno izoliran električni aparat. Zasnovan je bil tako, da ne potrebuje varnostne ozemljitve.
- Priporočljivo je maksimalno upoštevati naslednje informacije, kjer je to ustrezno:


 Nanaša se na izmenični tok (AC)

 Nanaša se na enosmerni tok (DC)

 Nanaša se na opremo Razreda II

 Nanaša se na stanje pripravljenosti

 Nanaša se na Vklapljeno

 Nanaša se na nevarno napetost

- Opozorilo za aparate, ki vsebujejo BATERIJSKE CELICE V OBLIKI GUMBA ALI KOVANCA (spodnja navodila veljajo le za aparate, ki vsebujejo zamenljive baterijske celice v obliki kovanca ali gumba)
- **OPOZORILO:** Ne zaužijte baterije, obstaja nevarnost kemičnih opeklin. (Daljinski upravljalnik vsebuje) Izdelek vsebuje baterijsko celico v obliki kovanca ali gumba. Če baterijsko celico v obliki kovanca ali gumba pogoltnete, lahko to povzroči hude notranje opekline v le dveh urah in tudi smrt. Shranjujte nove in rabljene baterije zunaj dosega otrok. Če se predalček za baterijo ne zapre varno, prenehajte uporabljati izdelek in ga shranite zunaj dosega otrok. Če se vam zdi, da je kdo pogoltnil baterijo ali jo vstavil v kateri koli del telesa, takoj poiščite zdravniško pomoč.

#### • Direktiva OEEO



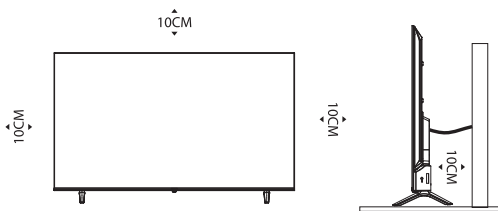
Pravilno odlaganje izdelka. Ta simbol označuje, da tega izdelka v EU ni dovoljeno odlagati skupaj z drugimi gospodinjstvi odpadki. Da bi preprečili morebitno škodo okolju ali človeškemu zdravju zaradi nenadzorovanega odlaganja smeti, aparat odgovorno reciklirajte za trajnostno ponovno uporabo surovin. Za vrnitev rabljene naprave uporabite obstoječe programe za zbiranje in odvoz odpadkov ali pa se obrnite na trgovca, pri katerem ste kupili izdelek. Okolju prijazno reciklažo izdelka lahko zagotovijo oni.



- Simbol puščice znotraj enakostraničnega trikotnika uporabnika opozarja na prisotnost neizolirane »nevarne napetosti« v ohišju izdelka, ki je lahko dovolj močna, da predstavlja nevarnost električnega udara.
- Za zmanjšanje tveganja električnega udara. Ne odstranjujte pokrovčka (ali hrbtni strani). Znotraj ni komponent, ki bi jih uporabnik lahko popravil. Obrnite se na usposobljenega serviserja.
- Klicaj znotraj enakostraničnega trikotnika uporabnika opozarja na prisotnost pomembnih navodil za uporabo in vzdrževanje v dokumentaciji v zvezi z aparatom.

## POSTAVITEV TELEVIZIJSKEGA SPREJEMNIKA

- Aparat namestite na trdno vodoravno podlago, kot je miza. Za prezračevanje na vseh straneh aparata pustite vsaj 10 cm prostora. Da ne bi prišlo do napak ali nevarnih situacij, na aparat ne postavljajte predmetov. Aparat lahko uporabljate v tropskih in/ali zmernih podnebjih.
- Pritrditev zadnjega dela na zid. Spodnja slika se lahko razlikuje od dejanskega izdelka in je le simbolična (samo za nekatera tržišča).



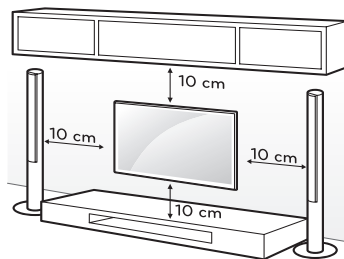
- Opozorilo: Nevarnost stabilnosti  
Opomba: Slika je le referenčna.

Televizor lahko pade in povzroči hude telesne poškodbe ali smrt. Številne poškodbe, zlasti otrokom, se lahko izognemo s preprostimi previdnostnimi ukrepi, kot so:

- VEDNO uporabljajte omare ali stojala ali načine montaže, ki jih priporoča proizvajalec televizorja
  - VEDNO uporabljajte pohištvo, ki lahko varno podpira televizor.
  - VEDNO poskrbite, da televizor ne bo segal čez rob podpornega pohištva.
  - VEDNO poučite otroke o nevarnostih plezanja po pohištvu, da bi dosegli televizijski sprejemnik ali njegovih upravljalnih elementov.
  - VEDNO napeljite k televizorju priključene vrvice in kable tako, da se ob njih ne bo mogoče spotakniti, potegniti ali zgrabiti.
  - NIKOLI ne postavljajte televizorja na nestabilno mesto.
  - NIKOLI ne postavljajte televizorja na visoko pohištvo (na primer omare ali knjižne police), ne da bi ne da bi pohištvo in televizijski sprejemnik pritrtili na ustrezno oporo.
  - Televizorja NIKOLI ne postavljajte na tkanine ali druge materiale, ki se lahko nahajajo med televizorjem in podpornim pohištvom.
  - NIKOLI ne postavljajte predmetov, ki bi lahko otroke napeljali k plezanju, kot so igrače in daljinski upravljalniki, na vrh televizorja ali pohištva, na katerem je televizor nameščen.]
- Če se obstoječi televizijski sprejemnik ohrani in premesti, veljajo enaka pravila kot zgoraj. kot so opisani zgoraj.

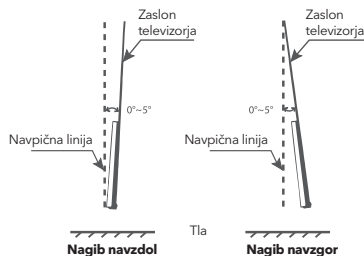
## Montaža na steno

- Za pritrnitev televizorja lahko uporabite tudi stenske nosilce. Vprašajte lokalnega prodajalca za stenske nosilce, ki podpirajo standard VESA tako kot vaš televizor. Previdno pritrдите nosilec na hrbtni strani televizorja. Stenski nosilec namestite na trdno steno pravokotno na tla. Če televizor nameščate na druge materiale, se za namestitev obrnite na kvalificirano osebje. Podrobna navodila za namestitev dobite skupaj s stenskim nosilcem. Uporabite stenski nosilec tako, da bo aparat varno pritrjen na steno, obenem pa bo še vedno dovolj prostora za povezovanje z zunanji napravami.

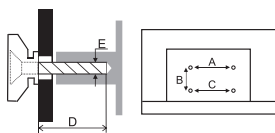


**Opomba:** Slike so namenjene le za pomoč.

- Da preprečite poškodbe izdelka ali telesne poškodbe, poskrbite, da bo zaslon televizorja med montažo televizorja na steno v pokončnem položaju ali pa bo nagnjen navzgor ali navzdol pod kotom  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ .
- Če je kot nagiba pri nagibanju navzdol večji od navedenega razpona ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ), pri lokalnem prodajalcu kupite dodatne pripomočke za varno namestitev in uporabo televizorja. V nasprotnem primeru garancija ne bo veljala in bo za vse posledice in dolžnosti odgovoren uporabnik.



- Pred premikanjem ali namestitvijo televizor izklopite iz elektrike, sicer obstaja nevarnost električnih udarov.
- Pred namestitvijo televizorja na steno odstranite stojalo.
- Če televizor namestite na strop ali nagnjeno steno, lahko pade in povzroči hudo poškodbo. Uporabite odobrene stenske nosilce in stopite v stik z lokalnim prodajalcem ali usposobljenim osebjem, sicer garancija tega ne pokriva.
- Vijakov ne zategujte preveč, saj bi lahko poškodovali televizor in izničili garancijo.
- Za preprečevanje poškodb morate aparat varno pritrčiti na tla/steno v skladu z navodili za namestitev.
- Uporabite vijake in stenske nosilce, ki ustrezajo naslednjim specifikacijam. Garancija ne pokriva nobenih okvar ali poškodb zaradi zlorabe ali uporabe nepravilne opreme.



Velikost modela		50"		55"		65"		
		Zgoraj	Spodaj	Zgoraj	Spodaj	Zgoraj	Spodaj	
Vijak	Premer (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Globina (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Količina		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

**Opomba:**

1. Slike so le za prikaz.
2. Za TV s priključki, usmerjenimi proti zidu, pustite dovolj prostora za uporabo priključkov. Za pritrditvev stenskega nosilca potrebujete vijak in gumijasto blazinico. Gre za majhen, votel steber z notranjim premerom 8 mm, zunanjim premerom 18 mm in višino 30 mm.

**Navodila za uporabo daljinskega upravljalnika**

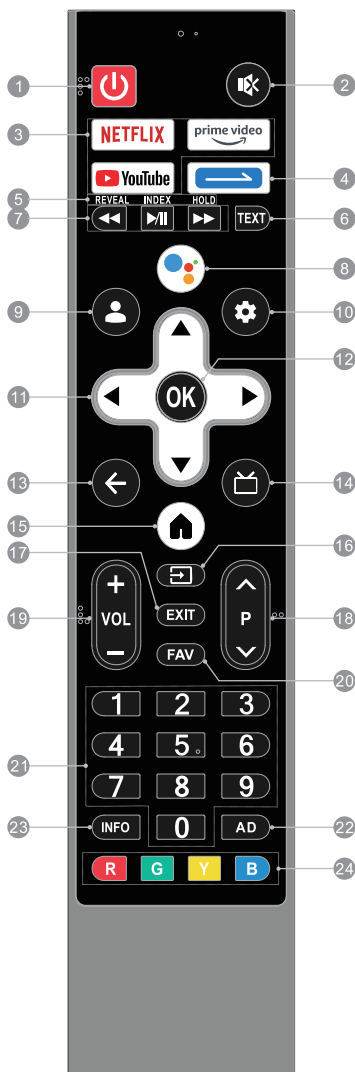
- Daljinski upravljalnik usmerite proti tipalu za daljinski upravljalnik. Ovire med daljinskim upravljalnikom in titalom bodo vplivale na delovanje.
- Daljinskega upravljalnika ne izpostavljajte močnemu tresenju. Prav tako po upravljalniku ne polivajte vode in ga ne uporabljajte v prostorih z visoko zračno vlago.
- Ne postavljajte ga neposredno na sončno svetlobo, saj lahko vročina zvije ohišje daljinskega upravljalnika.
- Če na tipalo za signal upravljalnika sije neposredna sončna ali druga močna svetloba, daljinski upravljalnik morda ne bo deloval. Za uporabo daljinskega upravljalnika zasenčite osvetlitev tipala ali pa se približajte televizijskem sprejemniku.
- Pred začetkom iskanja Bluetooth naprav poskrbite, da je na zunanji Bluetooth napravi vključena možnost uparitve. Na daljinskem upravljalcu lahko pritisnete tipko **BACK** in tipko **HOME** istočasno, da se vklopi način uparitve. Za ostale Bluetooth naprave, prosimo, da preberete podrobna navodila za nastavev načina uparitve.

**Navodila za uporabo baterij**

Zaradi nepravilne uporabe lahko baterije iztečejo. Zaradi tega sledite spodnjim korakom za varno uporabo.

1. Da bi preprečili kratek stik, upoštevajte pravilno usmeritev baterij.
2. Če napetost baterije ni dovolj visoka, se zmanjša oddaljenost, na kateri deluje daljinski upravljalnik, zaradi česar zamenjate baterijo. Če daljinskega upravljalnika dlje časa ne boste uporabljali, odstranite baterijo.
3. Ne uporabljajte različnih vrst baterij istočasno (na primer, manganove ali alkalne baterije).
4. Baterij ne sežigajte. Baterij ne polnite ali razstavljajte.
5. Prosimo, da sledite ustrezni okoljevarstveni zakonodaji glede rabljenih baterij.
6. **OPOZORILO** Baterij (paketa baterij ali vstavljenih baterij) ne izpostavljajte visoki vročini, kot so sončna svetloba, ogenj ali vročina iz drugih virov.

## DALJINSKI UPRAVLJALNIK

**Opomba:**

1. slika je namenjena le ponazoritvi.
2. Slika, gumbi in funkcije daljinskega upravljalnika se lahko glede na regijo in model razlikujejo.

- 1. NAPAJANJE (⏻):** Vklopite televizor ali preklopite v stanje pripravljenosti.
- 2. IZKLOP ZVOKA (🔇):** izklopite ali ponovno vklopite zvok televizorja.
- Gumbi aplikacij:** hiter in neposreden dostop do določenih aplikacij.
- 4. Sestavljeni gumb:**
  - če ga pritisnete na kratko, nastavite ali zaženete delovanje bližnjične tipke.
  - Če ga pritisnete na dolgo, se odpre navidezna tipkovnica, vključno z gumbi s številkami, barvami itd.
- 5 in 6 \*\*\*Gumba za teletekst\*\*\*:**
  - **REVEAL (KAZKRIJ):** prikaz ali skritje prikritih informacij.
  - **INDEX (KAZALO):** prikaz strani kazala.
  - **HOLD (ZADRŽI):** zadržanje strani s teletekstom na zaslonu brez posodobitev ali sprememb.
  - **TEXT (BESEDILO):** dostop do menija za teletekst ali izhod iz njega.
- 7. \*\*\*Gumbi predvajalnika predstavnosti\*\*\***
  - **Predvajaj/začasno zaustavi (⏮/⏭):** zaženi ali začasno zaustavi predvajanje.
  - **Hitro previjanje nazaj (⏮):** hitro previjanje predvajanja nazaj.
  - **Hitro previjanje naprej (⏭):** hitro previjanje predvajanja naprej.
- 8. MIC (🎤):** začetek uporabe glasovne funkcije v bližini zvočnega polja.
  - Če želite zagrnati glasovnega pomočnika, gumb MIC pritisnite na kratko.
  - Če želite začeti prejemati glasovne ukaze, gumb MIC pritisnite na dolgo. Ko začnete govoriti, sprostite gumb MIC, da zaženete glasovno funkcijo.
- 9. RAČUN (👤):** vpišite se v svoj račun Google, da boste dobili dostop do priljubljenega razvedrila.
- 10. Nadzorna plošča (⚙️):** dostop do nadzorne plošče Google TV.
- 11. NAVZGOR/NAVZDOL/LEVO/DESNO (▲/▼/◀/▶):** Kmarjenje do menija za izbiro zelene vsebine.
- 12. OK (V redu):** Vnesite ali izvedite izbrani element ali prikažite seznam hitrega gumba.
- 13. BACK (Nazaj) (◀):** vrnitev na vsebino višje ravni ali izhod iz trenutnega zaslona.
- 14. GUIDE (Vodnik) (📺):** dostop do vmesnika EPG (elektronskega vodnika po programih) v načinu DTV.
- 15. ZAČETEK (🏠):** dostop do začetnega zaslona.
- 16. SOURCE (Vir) (📡):** dostop do menija virov.
- 17. EXIT (IZHOD):** Izhod iz trenutnega postopka.
- 18. Pomik po programih navzgor/navzdol (P ^ / v):** preklop kanalov.
- 19. Povečanje/zmanjšanje glasnosti (VOL +/-):** prilagoditev glasnosti zvoka.
- 20. FAV (Priljubljeni):** dostop do seznama priljubljenih kanalov.
- 21. Gumbi s številkami (0-9):** Kanal izberite neposredno ali pa vnesite številko.
- 22. AD:** Vklopite ali izklopite funkcijo zvočnega opisa.
- 23. INFO (Informacije):** dostop do vmesnika INFO (Informacije).
- 24. Gumbi za barve (R/G/Y/B):** izvedba funkcije poziva v določenem načinu.

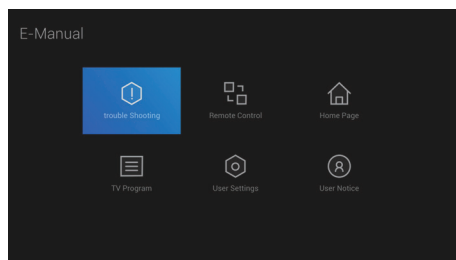
# OSNOVNO DELOVANJE

## Uporaba E-navodil

V televizorju se nahajajo E-navodila, ki si jih lahko ogledate na zaslonu. Da bi spoznali možnosti televizije, na sledeči način pristopite E-navodilom.

**Opomba:** Slike so namenjene le za pomoč.

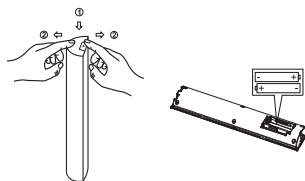
1. Za dostop do domače strani pritisnite tipko **HOME**.
2. Pritisnite **▲/▼/◀/▶** in gumb **OK** (V redu), da izberete »E-Manual (E-priročnik)« v seznamu aplikacij in vstopite vanj.



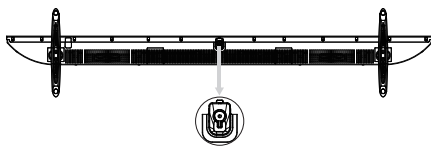
## Vstavljanje baterij v daljinski upravljalnik

Vstavite dve bateriji AAA v prostor za baterije. Preverite, ali ste bateriji pravilno namestili glede na njuno polarnost.

**Opomba:** Slike so namenjene le za pomoč.



## Tipka TV



Gumb za upravljanje televizorja

**Opomba:** Slike so namenjene le za pomoč.

- V načinu pripravljenosti:  
Za vklop televizorja kratko pritisnite gumb za upravljanje televizorja.
- V delovnem stanju:  
Če želite priklicati naslednji meni mehke tipkovnice. V njem, kratko pritisnite gumb za upravljanje televizorja, da premaknete kazalec in izberite želeno postavko. Dolgo pritisnite gumb za upravljanje televizorja, da vnesete ali izvedete izbrano postavko.



# REŠEVANJE TEŽAV

Preden kontaktirate servis, prosimo, da v tabeli poiščete možen vzrok za težavo in njene rešitve.

Težava	Rešitve
Daljinski upravljalnik ne deluje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Preverite tipalo na daljinskem upravljalniku.</li> <li>• Zamenjajte baterije.</li> <li>• Baterije niso pravilno nameščene.</li> <li>• Napajanje ni priključeno.</li> </ul>
Slab signal.	Za slab signal so ponavadi krive motnje mobilnih telefonov, walkie-talkiejev, sistemov za samodejni vžig, vrtalnikov ali druge elektronske opreme in virov radijskih signalov.
Ni slike, ni zvoka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Preverite vir signala.</li> <li>• Na vtičnico priklopite drugo električno napravo, da preverite njeno delovanje.</li> <li>• Preverite stik vtičača in vtičnice.</li> <li>• Preverite signal</li> </ul>
Ni zvoka, slika je normalna	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Če ni zvoka ne povečujte glasnosti.</li> <li>• Odprite nastavitve zvoka in prilagodite Balance.</li> <li>• Preverite, ali so vključene slušalke. Če so, jih izklopite.</li> </ul>
Nenormalna slika	<p>Če ni barve ali je kakovost slike slaba, poskusite:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prilagoditi možnosti barve v nastavitvah menija.</li> <li>2. Sprejemnik naj bo dovolj oddaljen od ostalih elektronskih naprav.</li> <li>3. Poskusite drug program, morda gre za težave pri oddajanju. Slab televizijski signal (kocke ali snežinke)</li> </ol> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prilagodite položaj in usmerjenost antene in preverite kabel.</li> <li>2. Prilagodite frekvenco kanala.</li> <li>3. Poskusite drug kanal.</li> </ol>
Pojavlja se napis „Datoteka ni veljavna“, ali pa je zvok normalen, slika pa ne.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Morda je datoteka poškodovana, preverite, ali jo lahko predvajate na računalniku.</li> <li>• Preverite ali naprava podpira avdio i video kodek.</li> </ul>
Pojavlja se napis „Zvok ni podprt“, ali pa je slika normalna, zvok pa ne.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Morda je datoteka poškodovana, preverite, ali jo lahko predvajate na računalniku.</li> <li>• Preverite ali naprava podpira avdio i video kodek.</li> </ul>
Težave z mrežo (Možnost morda ni dostopna)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Preverite, ali usmerjevalnik deluje normalno.</li> <li>• Pri modelih, ki potrebujejo priključek USB za povezavo z internetom, se prepričajte, da je priključek USB pravilno vstavljen.</li> <li>• Preverite, ali je televizor uspešno povezan z usmerjevalnikom.</li> </ul>
Spletna stran se ne prikazuje v popolnosti (Možnost morda ni dostopna)	Ne podpira Flasha.
Iskalnik se ugaša (Možnost morda ni dostopna)	Spletna stran vsebuje prevelike slike, ki zahtevajo preveč pomnilnika in zaprejo iskalnik.



## SPECIFIKACIJE

Delovna napetost	100-240V~50/60 Hz
Dimenzije (Š x V x D) brez stojala	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Neto teža brez stojala	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Vhod za anteno RF	75 ohmov neuravnotežen
Jezik menija OSD	Več možnosti
Sistem	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Pokritost kanalov	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Okolje	Delovna temperatura: 5 °C ~ 40 °C Delovna vlažnost: 20 % ~ 80 % Temperatura hranjenja: -15 °C~45 °C. Vlažnost pri hranjenju: 10 % ~ 90 %, brez kondenzacije

**Karakteristike Radio Modula****Wireless Network (WLAN)**

Frekvenčno območje	Oddajna Moč
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (morda ne bo na voljo) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (morda ne bo na voljo) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (morda ne bo na voljo)	<20dBm

**Bluetooth**

Frekvenčno območje	Oddajna Moč
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

## Remark:

1. The device should be positioned or operated at least 20cm away from the user.
2. Due to various sales regions, the wireless module may have different configurations which will not exceed the maximum described in this manual.
3. Restrictions or Requirements in following countries: Indoor use only within 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LICENCE



Google TV je ime programske opreme te naprave in blagovna znamka družbe Google LLC. Google, YouTube in Chromecast built-in ter druge povezane znamke so blagovne znamke družbe Google LLC.



Termini HDMI in HDMI High-Definition Multimedia Interface ter HDMI logotip so blagovne znamke ali zaščitene blagovne znamke HDMI Licensing LLC v ZDA in drugih državah.



Za patente DTS glejte <http://patents.dts.com>. Proizvedeno po licenci družbe DTS, Inc. ali DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound in logotip DTS so registrirane blagovne znamke ali blagovne znamke družbe DTS, Inc. v Združenih državah Amerike. in drugih državah. © 2021 DTS, Inc. VSE PRAVICE PRIDRŽANE.



Proizveden po licenci Dolby Laboratories. Simboli Dolby, Dolby Audio in dvojni D so blagovne znamke Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Opomba:

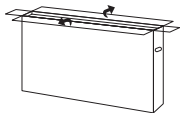
1. slike v tem dokumentu so namenjene le ponazoritvi.
2. Videz in specifikacije se lahko spremenijo brez vnaprejšnjega obvestila.
3. V suhem okolju se izdelek zaradi statične elektrike lahko ponovno zažene in vrne v glavni vmesnik OSD, vmesnik predvajalnika USB ali prejšnji način vira. To je normalno in z upravljanjem televizorja nadaljujte, kot bi tudi sicer.

# PRIPREMA

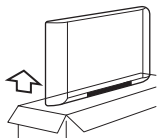
## Rasklapanje i postavljanje

**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primer.

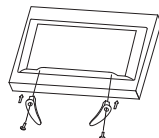
1. Otvorite kutiju.



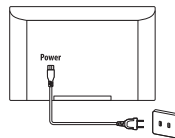
2. Izvadite televizor.



3. Postavite stalke za TV.



4. Priključite kabl za napajanje.



## Dodaci

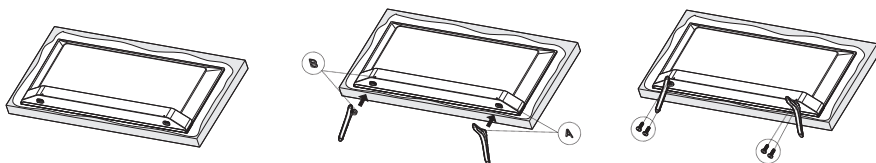
- Baterije (2)
- Daljinski upravljač
- Kratka uputstva za upotrebu
- Osnovni stalci (2)
- Šrafovi: 4
- Garantni list
- Kabl za napajanje
- AV kabal za konverziju

## Montaža postolja

**Korak 1:** Izvadite TV i pažljivo ga postavite (ekranom prema dole) na stabilan i ravan sto sa mekanom tkaninom na njemu.


**Korak 2:** Proverite postoji li ista oznaka (A/B) na poledini televizora i postolju. Ovaj korak nije dostupan za postolje bez ikakve oznake ili nije dostupan za TV sa jednim postoljem.


**Korak 3:** Pričvrstite postolje na TV pomoću odgovarajućih šrafova koji se nalaze u kutiji. Stalci se mogu razlikovati zavisno o regiji ili modelu.




# UPOZORENJA I MERE OPREZA

**Napomena:** Pročitajte sva uputstva pre korišćenja uređaja. Sačuvajte ova uputstva za kasniju upotrebu.


- Pročitajte ova uputstva – Pre upotrebe uređaja treba pročitati sva bezbednosna i uputstva za upotrebu.
- Čuvajte ova uputstva – Bezbednosna i uputstva za upotrebu treba sačuvati za buduću upotrebu.
- Obratite pažnju na upozorenja – Treba se pridržavati svih upozorenja istaknutih na uređaju i u uputstvima za korišćenje.
- Pratite uputstva – Treba pratiti sva operativna uputstva i uputstva za korišćenje.
- Ne koristite ovaj aparat blizu vode – Uređaj ne bi trebalo koristiti blizu vode ili izvora vlage, na primer, u vlažnom podrumu, blizu bazena i slično.
- Čistiti isključivo suvom tkaninom.
- Ne blokirati otvore za ventilaciju. Instalirati u skladu s uputstvima proizvođača.
- Ne postavljajte uređaj blizu izvora toplote kao što su radijatori, grejalice, peći ili slični aparati (uključujući i pojačala) koji proizvode toplotu.
- Ne zanemarujte bezbednosnu svrhu polarizovanog ili uzemljenog utikača. Polarizovani utikač ima dva jezička, pri čemu je jedan širi od drugog. Uzemljeni utikač ima dva jezička i pin za uzemljenje. Široki jezičak ili treći pin postoje zbog vaše bezbednosti. Ukoliko isporučeni utikač ne odgovara vašoj utičnici, obratite se električaru radi zamene zastarele utičnice.
- Zaštite kabl za napajanje od gaženja i nagnječenja, naročito kod utikača, utičnice i na mestu gde izlazi iz aparata.
- Koristiti isključivo pribor/dodatke određene od strane proizvođača.
- Koristiti samo na polici s točkicama, postolju, tronošcu, nosaču ili stolu koji su određeni/označeni od strane proizvođača ili onima koje se prodaju uz uređaj. Pri upotrebi kolica ili stalka treba paziti, naročito prilikom pomeranja stalka i aparata zajedno kako bi se izbegle povrede usled prevrtanja. 
- Isključiti aparat tokom grmljavine ili ukoliko se ne koristi duži vremenski period.
- Za sve popravke obratite se kvalifikovanom osoblju. Popravka je potrebna u slučaju oštećenja bilo koje vrste, kao što je oštećenje kabla za napajanje ili utikača, ukoliko se tečnost prospe na uređaj ili neki predmet upadne u njega, ako je uređaj bio izložen kiši ili vlazi, ako ne funkcioniše normalno ili je ispušten prilikom nošenja.
- **UPOZORENJE:** Ova uputstva za servisiranje su samo za kvalifikovano servisno osoblje. Da bi se smanjio rizik od električnog udara niko osim za to kvalifikovanih osoba ne bi trebalo da obavlja servisiranje koje nije opisano u uputstvu za upotrebu.
- Opremu nemojte instalirati u ograničenim ili ograđenim prostorima kao što su police za knjige i slični komadi nameštaja; uređaju je potrebno otvoreno mesto sa slobodnim protokom vazduha. Ventilacija ne bi smela biti onemogućena prekrivanjem otvora za ventilaciju predmetima poput novina, stolnjaka, zavesa i slično.
- Molimo da pre instalacije i upotrebe aparata obratite pažnju na informacije o električnoj bezbednosti na dnu kućišta.
- Aparat ne izlagati kiši ili vlazi kako bi se sprečio rizik od požara ili električnog udara.
- Aparat ne bi smeo da bude izložen kapanju ili prskanju i na njemu ne bi trebalo da stoje predmeti, kao što su vaze, koji su ispunjeni tečnošću.
- Priključci označeni simbolom "⚡" mogu biti dovoljno visokog napona da predstavljaju rizik od električnog udara. Instalaciju spoljnog ožičenja povezanog na ovakve priključke treba da obavi stručno lice ili treba koristiti gotove vodove ili kablove.
- Aparat se mora pričvrstiti na pod/zid na bezbedan način u skladu s uputstvima za postavljanje kako bi se sprečilo povređivanje.


- Postoji opasnost od eksplozije ako je baterija nepravilno zamenjena. Bateriju zameniti istim ili odgovarajućim tipom baterija.
- Bateriju (jednu bateriju ili više baterija ili pakovanje baterija) ne izlagati prekomernoj toploti kao što su sunčeva svetlost, vatra i slično.
- Preterano glasan zvuk iz slušalica može uzrokovati gubitak sluha. Slušanje glasne muzike tokom dužeg vremenskog perioda može oštetiti sluh. Da biste smanjili rizik od oštećenja sluha trebalo bi da smanjite jačinu zvuka na bezbedan, ugodan nivo i smanjite vremenske periode provedene u slušanju glasne muzike.
- Mrežni utikač i utičnica treba da budu lako dostupni ukoliko se koriste za isključivanje uređaja.
- Kada ne koristite uređaj ili ga pomerate, vodite računa o kablovima, npr. uvežite ih vezicama za kablove ili nečim sličnim. Pazite da ne dođu u dodir s oštrim ivicama ili nečim sličnim što bi moglo izazvati njihovo oštećenje. Prilikom ponovne upotrebe proverite da li su kablovi oštećeni. Ukoliko primetite bilo kakva oštećenja pozovite servisera kako bi oštećene kablove zamenio onima koje proizvođač preporučuje u specifikaciji ili nekim drugim koji poseduju iste funkcije kao i originalni.
- Prilikom odlaganja baterija treba obratiti pažnju na zaštitu životne sredine.
- Uređaju ne treba pristupati s otvorenim plamenom, npr. upaljenom svećom. Kako biste sprečili širenje požara, uvek držite sveće ili druge izvore vatre dalje od ovog proizvoda.
- Ako uređaj ima simbol  u klasnim oznakama i kabl za napajanje ima dva jezička, to znači da se radi o opremi klase II ili duplo izolovanom električnom aparatu koji je tako dizajniran da ne zahteva bezbednosno povezivanje na električno uzemljenje.
- Preporučljivo je da se sledeće informacije primenjuju gde god je to moguće:


 Odnosi se na naizmeničnu struju (AC)

 Odnosi se na jednosmernu struju (DC)

 Odnosi se na opremu klase II

 Odnosi se na stanje mirovanja

 Odnosi se na Uključeno

 Odnosi se na visok napon

- Upozorenje za aparate koji sadrže OKRUGLE/DUGME BATERIJE (uputstva koja slede odnose se na aparate koji sadrže zamenjive okrugle/dugme baterije).
- **UPOZORENJE:** Baterije ne gutati, postoji opasnost od hemijskih opekotina (daljinski upravljač se isporučuje s njima). Ovaj proizvod sadrži okrugle/dugme baterije. Ako se okrugla/dugme baterija proguta može uzrokovati ozbiljne unutrašnje opekotine za samo dva sata i dovesti do smrti. Nove i upotrebljavane baterije držati podalje od dece. Ako se ležište za baterije ne može dobro zatvoriti treba prestati s korišćenjem proizvoda i držati ga podalje od dece. Potražite medicinsku pomoć čim posumnjate da je došlo do gutanja baterija ili da su dospеле u bilo koji deo tela.

#### • Direktiva OEE0



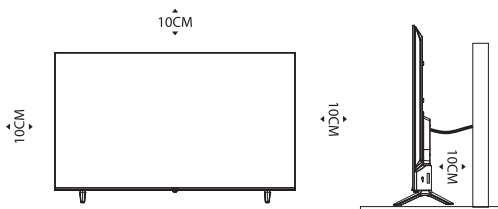
Pravilno odlaganje ovog proizvoda. Ovom oznakom se ukazuje na to da ovaj proizvod u zemljama EU ne bi trebalo odlagati s ostalim otpadom iz domaćinstva. Da biste sprečili nastanak potencijalne opasnosti po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje usled nekontrolisanog odlaganja otpada, otpad odgovorno reciklirajte kako biste unapredili održivu ponovnu upotrebu ovog izvora materijala. Za vraćanje polovnog uređaja koristite sistem za vraćanje i sakupljanje ili kontaktirajte maloprodaju u kojoj je proizvod kupljen. Oni će se postarati da proizvod bude recikliran na način koji ne šteti životnoj sredini.



- Simbol munje sa strelicom u jednakostraničnom trouglu upozorava korisnika na prisustvo neizolovanog „opasnog napona“ u kućištu proizvoda koji može biti dovoljne jačine da predstavlja rizik od električnog udara.
- Da biste smanjili rizik od električnog udara ne uklanjajte poklopac (ili zadnju stranu) uređaja. Servisiranje poverite samo obučanim serviserima.
- Uzvičnik u jednakostraničnom trouglu ima za cilj da upozori korisnika na postojanje važnih uputstava za korišćenje i servisiranje u literaturi koja se dobija s uređajem.

## POSTAVLJANJE TV UREĐAJA

- Postavite uređaj na čvrstu horizontalnu podlogu poput stola ili pulta. Ostavite slobodan prostor od najmanje 10 cm za slobodan protok vazduha. Da biste sprečili pojavu grešaka ili nebezbednih situacija ne stavljajte nikakve predmete na uređaj. Ovaj uređaj se može upotrebljavati u tropskim i/ili umerenim klimatskim zonama.



- Učvršćivanje zadnjeg dela kućišta na zid. Donja slika se razlikuje od stvarnog artikla i služi samo za referencu. (Samo za neka tržišta.)

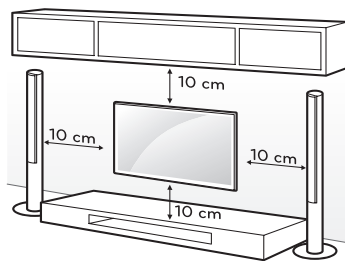
- Upozorenje: Opasnost od stabilnosti  
Napomena: Slika je samo za referencu.

Televizor može pasti i izazvati ozbiljne telesne povrede ili smrt. Mnoge povrede, posebno na deca, može se izbeći preduzimanjem jednostavnih mera predostrožnosti kao što su:

- UVEK koristite ormare ili postolja ili metode montaže koje preporučuje proizvođač televizor.
  - UVEK koristite nameštaj koji može bezbedno da nosi televizor.
  - UVEK pazite da televizor ne visi preko ivice nosećeg nameštaja.
  - UVEK edukujte decu o opasnostima penjanja na nameštaj da bi stigla do televizora ili njegove kontrole.
  - UVEK usmeravajte kablove i kablove povezane sa televizorom tako da se ne mogu spotaknuti o njih, povukao ili zgrabio.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na nestabilnu lokaciju.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na visok nameštaj (na primer, ormariće ili police za knjige) bez njega pričvršćivanje i nameštaja i televizora na odgovarajući oslonac.
  - NIKADA ne postavljajte televizor na tkaninu ili druge materijale koji se mogu nalaziti između televizor i prateći nameštaj.
  - NIKADA ne stavljajte predmete koji bi decu mogli privući da se penju, kao što su igračke i daljinski upravljači, na vrh televizora ili nameštaja na kojima je televizor postavljen.
- Ako se postojeći televizor zadržava i premešta, ista razmatranja kao gore treba primeniti.

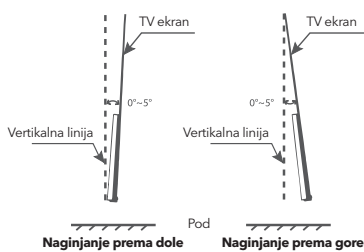
## Montaža na zid

- Možete koristiti opciono zidni držač za vaš TV uređaj. Konsultujte se s prodavcem u vezi sa zidnim držačem koji je u skladu s VESA standardima koje koristi vaš model TV uređaja. Pažljivo pričvrstite zidni držač na zadnji deo TV uređaja. Postavite držač na čvrsti zid postavljen vertikalno u odnosu na pod. Ako želite da se držač pričvrsti na druge materijale kontaktirajte kvalifikovano osoblje da ga montira. Detaljna uputstva dolaze u paketu s držačem. Koristite one zidne držače kod kojih će uređaj biti adekvatno obezbeđen na zidu s dovoljno prostora da bude omogućeno povezivanje s eksternim uređajima.

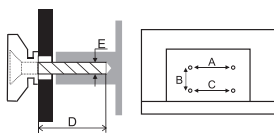


**Napomena:** Prikazi služe isključivo kao primer.

- Kako biste sprečili oštećenje proizvoda ili lične povrede, pazite da ekran TV-a bude uspravan, ili nagnut prema gore ili dole u rasponu ugla od  $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$  tokom postavljanja TV-a na zid.
- U slučaju prekoračenja gornjeg raspona uglova ( $0^{\circ}$ ~ $5^{\circ}$ ) nagnjanja prema dole, za sigurnu ugradnju i korišćenje kupite pomoćni pribor za montiranje TV-a od lokalnog prodavača. U suprotnom, neće biti pokriveno garancijom i korisnik bi trebao biti odgovoran za sve posledice i odgovornosti.



- Isključite struju pre pomeranja ili instaliranja TV uređaja. U suprotnom postoji opasnost od električnog udara.
- Pomerite stalak pre postavljanja TV uređaja na zid tako što ćete ga gurati.
- Ako postavljate TV na plafon ili nagnut zid on može pasti i uzrokovati ozbiljne povrede. Koristite autorizovani držač i kontaktirajte lokalnog prodavca ili kvalifikovano osoblje. U suprotnom neće važiti garancija.
- Nemojte preterano pričvršćivati šrafove jer to može oštetiti TV uređaj i poništiti garanciju.
- Da biste sprečili povrede, ovaj aparat mora biti bezbedno pričvršćen za pod/zid u skladu s uputstvima za postavljanje.
- Koristite šarafe i zidne nosače koju udovoljavaju sledećim specifikacijama. Garancija ne pokriva nadostatke ili štetu uzrokovanu zloupotrebom ili upotrebom nepravilne opreme.



Veličina modela		50"		55"		65"		
		Vrh	Dno	Vrh	Dno	Vrh	Dno	
Šraf	Prečnik (mm) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Dubina (mm) "D"	Max	15	15	15	15	28	28
		Min	10	10	10	10	22	22
Količina		2	2	2	2	2	2	
VESA (AxBxC)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

**Napomena:**

1. Slike služe samo kao ilustracija
2. Za postavljanje TV uređaja s terminalima okrenutim ka zidu potreban je i gumeni jastuk uz šraf prilikom fiksiranja postolja na zidu kako bi se obezbedilo dovoljno prostora za upotrebu terminala. To je mali šupalj stub čiji je unutrašnji prečnik 8 mm, spoljašnji 18 mm, a visina 30 mm.

**Mere opreza prilikom upotrebe daljinskog upravljača**

- Koristite daljinski upravljač tako što ćete ga usmeriti ka senzoru za daljinski upravljač. Predmeti koji se nađu između daljinskog upravljača i senzora ometaće normalan rad.
- Ne dozvolite da daljinski upravljač bude izložen snažnim vibracijama. Osim toga, ne polivajte daljinski upravljač i ne ostavljajte ga na mesta sa velikom vlagom.
- Ne izlažite daljinski upravljač direktnom uticaju sunca, koje može da dovede do njegovog deformisanja usled visokih temperatura.
- Ako je senzor daljinskog upravljača direktno izložen zracima sunca ili intenzivnoj svetlosti, daljinski upravljač neće funkcionisati. Ukoliko je to slučaj, promenite pravac svetlosti ili poziciju TV uređaja, ili približite daljinski upravljač senzoru.
- Pre Bluetooth pretraživanja, proverite da li ste uključili spoljne Bluetooth uređaje u režim uparivanja. Za daljinski upravljač, možete pritisnuti tastere **BACK** i **HOME** zajedno, da biste otvorili režim. Za ostale Bluetooth uređaje, molimo, pročitajte njihove uputstva za otvaranje režima uparivanja.

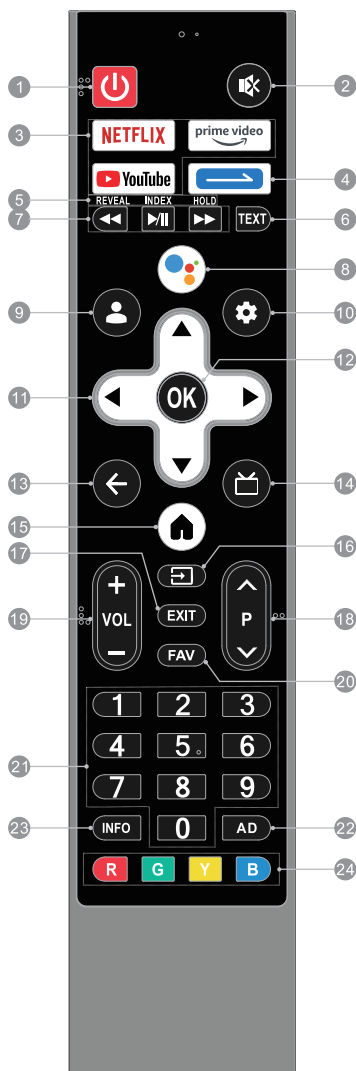
**Mere opreza prilikom upotrebe baterije**

Neadekvatna upotreba baterija dovešće do njihovog curenja. Pratite sledeće korake i pažljivo rukujte njima.

1. Obratite pažnju na polove baterija kako biste izbegli kratak spoj.
2. Ukoliko su baterije oslabljene, što utiče na domet daljinskog upravljača, trebalo bi ih zameniti novim baterijama. Uklonite baterije iz daljinskog upravljača ukoliko ne planirate da ga koristite tokom dužeg vremenskog perioda.
3. Ne upotrebljavajte različite tipove baterija (na primer, manganske i alkalne baterije) istovremeno.
4. Ne stavljajte baterije u vatru. Ne puniti, odnosno ne rasklapajte baterije.
5. Odlazite baterije u skladu sa važećim propisima o zaštiti životne sredine.
6. **UPOZORENJE:** Bateriju (jednu ili više baterija ili paket baterija) ne treba izlagati preterano visokim temperaturama koje stvaraju sunčevi zraci, vatra i slično.



## DALJINSKI UPRAVLJAČ

**Note:**

1. The picture is only for reference.
2. The image, buttons and functions of remote control may vary depending on the region or model.

- 1. PALJENJE (⏻):** Uključite televizor ili ga stavite u režim pripravnosti.
- 2. ISKLUJUČI ZVUK (🔊):** Isključite ili uključite TV zvuk.
- 3. DUGME APLIKACIJA:** Brz pristup predefinisanoj aplikaciji
- 4. KOMBINOVANO DUGME:**
  - Kratko pritisnite za postavljanje ili pokretanje funkcije tastera prečica.
  - Dugo pritisnite za otvaranje virtualne tastature uključujući dugme s brojevima, dugme u boji i tako dalje.
- 5 & 6 \*\*\*Dugmad za teletekst\*\*\*:**
  - **REVEAL:** Prikažite ili sakrijte skrivene informacije.
  - **INDEX:** Prikaz indeksne stranice.
  - **HOLD:** Zadržite stranicu teleteksta na ekranu bez ažuriranja ili promene.
  - **TEKST:** pristup ili izlaz iz menija teleteksta.
- 7. \*\*\*Dugmad Multimedijalnog plejera\*\*\*:**
  - Reprodukcijska/pauza (⏮/⏭): Pokrenite ili pauzirajte reprodukciju.
  - Brzo unazad (⏮): Brza reprodukcija unazad.
  - Premotaj unapred (⏭): Premotavanje reprodukcije unapred.
- 8. MIC (🎤):** Počnete koristiti „glasovne komande“
  - Kratko pritisnite taster MIC da probudite glasovnu funkciju.
  - Dugo pritisnite taster MIC za početak primanja vaše glasovne naredbe. Nakon što izgovorite, otpustite taster MIC kako biste pokrenuli funkciju.
- 9. NALOG (👤):** Prijavite se svojim Google nalogom
- 10. Kontrolna tabla (⚙️):** pristupite kontrolnoj tabli vašeg Google Tv-a.
- 11. GORE/DOLE/LEVO/DESNO (▲/▼/◀/▶):** Krećite se izbornikom kako biste odabrali sadržaj koji vam je potreban.
- 12. OK:** Potvrdite, unesite ili izvršite izabranu stavku, ili prikažite listu brzog menija.
- 13. NAZAD (◀):** Povratak na predhodni sadržaj ili izadite iz trenutnog.
- 14. VODIČ (📺):** Pristup elektroničkom programskom vodiču u DTV modu.
- 15. POČETNA (🏠):** pristup početnom ekranu.
- 16. IZVOR (📡):** Pristup meniju izvora.
- 17. EXIT:** Izlaz iz trenutne operacije.
- 18. Program gore/dole (P ^ / v):** Promena kanala.
- 19. Glasnoća gore/dolje (VOL +/-):** Podesite jačinu zvuka.
- 20. FAV:** Pristup popisu omiljenih kanala.
- 21. Dugmad sa brojevima (0~9):** Odaberite kanal direktno ili unesite broj.
- 22. AD:** Uključite ili isključite funkciju audio opisa.
- 23. INFO:** Pristup INFO meniju.
- 24. Dugmad u boji (R/G/Y/B):** Izvršite funkciju upita u određenom načinu rada.

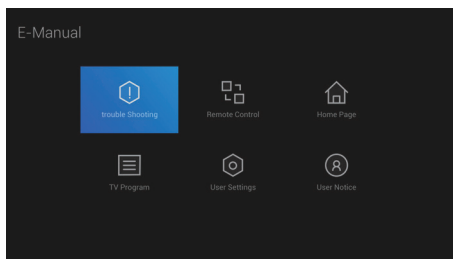
# OSNOVNO DELOVANJE

## Korišćenje E-uputstva

E-uputstva za upotrebu nalaze se u vašem televizoru i možete ih prikazati na ekranu. Kako biste saznali više o funkcijama vašeg televizora, pristupite E-uputstvima na sledeći način.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo za primer.

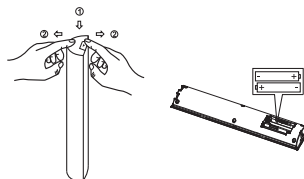
1. Pritisnite dugme **HOME** kako biste pristupili početnoj stranici.
2. Pritisnite **▲/▼/◀/▶** i dugme OK za odabir i izaberite "E-priručnik" iz liste svojih aplikacija.



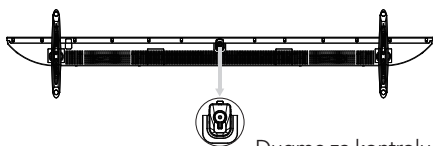
## Zamena baterija daljinskog upravljača

Postavite dve AAA baterije u ležište za baterije daljinskog upravljača, vodeći pri tom računa o polaritetu unutar ležišta.

**Napomena:** Prikaz služi isključivo za primer.



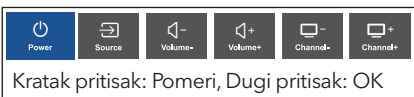
## Dugme TV



Dugme za kontrolu televizora

**Napomena:** Prikaz služi isključivo za primer.

- U režimu pripravnosti:  
Kratko pritisnite dugme da biste uključili TV.
- U radnom statusu:  
Kratko pritisnite dugme da biste pozvali meni tastature. Unutar toga, kratko pritisnite dugme da biste pomerili kursor i izabrali željenu stavku. Dugo pritisnite dugme da biste ušli ili izvršili izabranu stavku.



# REŠAVANJE PROBLEMA

Pre pozivanja servisa, proverite sledeću tabelu kako biste pronašli mogući uzrok problema i neka od rešenja.

Greška	Rešenja
Daljinski upravljač ne radi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Proverite senzor na daljinskom upravljaču.</li> <li>• Promenite baterije.</li> <li>• Baterije nisu pravilno postavljene.</li> <li>• Napajanje nije priključeno.</li> </ul>
Slab signal	Za slab signal su obično krive smetnje prouzrokovane mobilnim telefonima, voki-tokijevima, sistemima automatskog napajanja, bušilicama i drugim elektronskim uređajima odnosno izvorima radijskog signala.
Nema slike, nema zvuka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Proverite izvor signala.</li> <li>• Uključite neki drugi električni uređaj u utičnicu kako biste proverili da li je uključena i ispravna.</li> <li>• Proverite kontakt utikača i utičnice.</li> <li>• Proverite signal.</li> </ul>
Nema zvuka, slika je u redu	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ako nema zvuka, nemojte smanjivati ili povećavati jačinu zvuka.</li> <li>• Otvorite podešavanja zvuka i prilagodite Balance.</li> <li>• Proverite da li su uključene slušalice. Ukoliko jesu, isključite ih.</li> </ul>
Nenormalna slika	<p>Ukoliko nema boje ili je kvalitet slike loš, probajte sledeće:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prilagodite opciju boja u podešavanjima.</li> <li>2. Između TV uređaja i drugih električnih aparata napravite dovoljnu razdaljinu.</li> <li>3. Pokušajte s drugim programom, možda se radi o problemima s emitovanjem.</li> </ol> <p>Loš televizijski signal (prikaz mozaika ili pahuljica)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Proverite kabl i prilagodite položaj i usmerenost antene.</li> <li>2. Podesite frekvenciju kanala.</li> <li>3. Pokušajte s drugim kanalom.</li> </ol>
Pojavljuje se natpis „Datoteka je nevažeća“ ili je zvuk normalan, a slika nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, proverite da li se može reprodukovati na kompjuteru.</li> <li>• Proverite da li uređaj podržava audio i video kodek.</li> </ul>
Pojavljuje se natpis „Nepodržani zvuk“ ili je slika normalna, a zvuk nije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Datoteka je možda oštećena, proverite da li se može reprodukovati na kompjuteru.</li> <li>• Proverite da li su podržani audio i video kodek.</li> </ul>
Problemi s mrežom (Opcija možda nije dostupna)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Proverite da li ruter dobro radi.</li> <li>• Na modelima kojima je potreban USB priključak da bi se povezali na internet proverite da li je USB priključak dobro umetnut.</li> <li>• Uverite se da je TV uređaj uspešno povezan s ruterom.</li> </ul>
Veb-strana se ne može prikazati u potpunosti (Opcija možda nije dostupna)	Ne podržava Flash.
Pretraživač se mora ugasi (Opcija možda nije dostupna)	Veb-strana sadrži previše velikih slika, što zahteva previše memorije i zatvara pretraživač.

## SPECIFIKACIJE

Radni napon	100-240V~50/60 Hz
Dimenzije (Š x V x D) bez stalka	50": 1110 X 649 X 90 mm 55": 1225 X 718 X 93 mm 65": 1445 X 838 X 98 mm
Neto težina bez stalka	50": 8.9 kg 55": 10.7 kg 65": 17.8 kg
Antenski ulaz RF	75 ohma neuravnotežen
Jezik menija OSD	Više mogućnosti
Sistem	DTV: DVB-T/T2/S/S2/C ATV: PAL/SECAM BG/DK/I
Pokrivenost kanala	DVB-S/S2: 950MHz ~ 2150MHz DVB-T/T2: 50MHz ~ 862MHz DVB-C: 48MHz ~ 859MHz ATV: 47.25MHz ~ 865.25MHz
Okolina	Radna temperatura: 5 °C~40 °C Vlažnost vazduha pri radu: 20 %~80 % Temperatura skladištenja: -15 °C~45 °C Vlažnost vazduha prilikom skladištenja: 10 %~90 % Nekondenzirajući

**Karakteristike radio modula****Bežična mreža (WLAN)**


Frekvencijski opseg	Predajna snaga
2.4G: 2412 ~ 2472 MHz // 2422 ~ 2462 MHz 5G: Band I: 5180~5240 MHz // 5190~5230 MHz 5210 MHz (možda neće biti dostupni) Band II: 5260~5320 MHz // 5270~5310 MHz 5290 MHz (možda neće biti dostupni) Band III: 5500~5700 MHz // 5510~5670 MHz 5530~5610 MHz (možda neće biti dostupni)	<20dBm

**Bluetooth**

Frekvencijski opseg	Predajna snaga
2.402GHz~2.480GHz	<20dBm

**Napomena:**

1. Uređaj treba postaviti ili njime upravljati najmanje 20 cm od korisnika.
2. Zbog različitih prodajnih regija, bežični modul može imati različite konfiguracije koje neće premašiti maksimum opisan u ovom priručniku.
3. Ograničenja ili zahtevi u sledećim zemljama: Upotreba u zatvorenom prostoru samo unutar 5150-5350MHz.

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## LICENCE



Google TV naziv je softverskog iskustva ovog uređaja i zaštitni znak kompanije Google LLC. Google, YouTube i Chromecast built-in i ostali povezani znakovi su zaštitni znakovi Google LLC.



HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logo DHMI su zaštitni znaci ili registrovani zaštitni znaci HDMI licensing LLC u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.



Za DTS patente pogledajte <http://patents.dts.com>. Proizvedeno po licenci od DTS, Inc. ili DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound i DTS logo su registrovani zaštitni znaci ili zaštitni znaci kompanije DTS, Inc. u Sjedinjenim Državama i druge zemlje. © 2021 DTS, Inc. SVA PRAVA ZADRŽANA.



Proizvedeno po licenci Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio i simbol duplo D su zaštitni znaci Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Beleška:

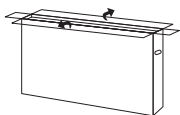
1. Slike u ovom dokumentu služe samo kao referenca.
2. Izgled i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave.
3. U suvom okruženju zbog statičkog elektriciteta, proizvod se može ponovno pokrenuti i vratiti na glavni OSD menu, meni USB playera ili način prethodnog izvora. Ovo je sasvim normalno i nastavite upravljati dalje televizorom.

# ПІДГОТОВКА

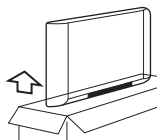
## Розбирання та встановлення

**Зверніть увагу:** Зображення наведено лише для прикладу.

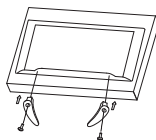
1. Відкрийте коробку.



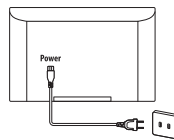
2. Витягніть телевізор.



3. Встановіть опорні ніжки під телевізор.



4. Приєднайте шнур живлення.



## Акcesуари

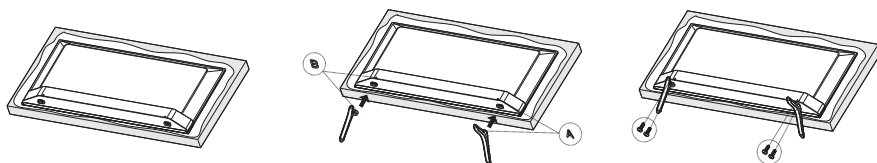
- Елементи живлення (2)
- Пульт дистанційного керування
- Стилий посібник з експлуатації
- Опорні ніжки (2)
- Гвинти: 4
- Гарантійний талон
- Шнур електроживлення
- Кабель-перехідник AV

## Встановлення опорних ніжок

**Етап 1:** Витягніть телевізор та обережно покладіть його екраном донизу на стійкий та рівний стіл, застеливши його м'якою тканиною або подушкою.

**Етап 2:** Переконайтеся, що на задній панелі телевізора та на відповідній опорній ніжці є однакові позначки (A/B). Цей етап не застосовується для підставок без будь-яких позначок або для телевізора з однією підставкою.

**Етап 3:** Закріпіть опорні ніжки на телевізорі за допомогою відповідних гвинтів, що входять до комплекту. Опорні ніжки можуть бути різними залежно від регіону або моделі.











## ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ТА ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

**Зверніть увагу:** Перед початком експлуатації пристрою прочитайте всі інструкції. Зберігайте ці інструкції для подальшого користування.

- Прочитайте ці інструкції - Перед початком експлуатації цього пристрою потрібно прочитати всі інструкції з техніки безпеки та експлуатації.
- Зберігайте ці інструкції - Інструкцію з техніки безпеки та інструкцію з експлуатації потрібно зберігати для подальшого користування.
- Дослухайтеся до всіх застережень - Потрібно дотримуватися всіх застережень, нанесених на пристрій та наведених в інструкції з експлуатації.
- Дотримуйтеся всіх інструкцій - Потрібно дотримуватися всіх інструкцій з експлуатації та користування.
- Не користуйтеся цим пристроєм біля води - Заборонено користуватися пристроєм біля води або джерел вологи - наприклад, у вологих підвалах, біля басейну тощо.
- Очищайте його лише сухою ганчіркою.
- Не перекривайте вентиляційні отвори. Встановлюйте відповідно до інструкцій виробника.
- Не встановлюйте поблизу джерел тепла, таких як радіатори, опалювальні прилади, печі чи інші пристрої (включно з підсилювачами), що генерують тепло.
- Не порушуйте функцію безпеки полярної вилки або вилки із заземленням. Полярна вилка має два контактні стрижні, один з яких ширший ніж інший. Штепсельна вилка із заземленням має два контактні стрижні та третій штир заземлення. Широке лезо або третій штир передбачені для Вашої безпеки. Якщо вилка не підходить до Вашої розетки, зверніться до електрика для заміни застарілої розетки.
- Уникайте наступання на шнур живлення та не перетискайте його, особливо біля штепсельних вилок, побутових розеток і в місці його виходу з пристрою.
- Застосовуйте лише ті насадки/аксесуари, які рекомендує виробник.
- Користуйтеся лише з візком, підставкою, штативом, кронштейном або столом, які рекомендує виробник або які продаються в комплекті з пристроєм. У разі користування візком або стележем будьте обережними під час переміщення комплекту візок/пристрій, щоб уникнути перекидання та травмування.
- Відключайте пристрій від мережі під час грози або якщо ним не користуєтеся впродовж тривалого часу.
- Для виконання всіх робіт із сервісного обслуговування звертайтеся до кваліфікованого персоналу. Сервісне обслуговування необхідне, якщо пристрій було пошкоджено в будь-який спосіб, наприклад, пошкоджено шнур живлення чи вилку, розлито рідину або в пристрій потрапили сторонні предмети, пристрій потрапив під дощ чи під вплив вологи, не працює в нормальному режимі або він випадково впав.
- **УВАГА!** Ці інструкції з обслуговування призначені для користування лише кваліфікованим сервісним персоналом. Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом, не виконуйте жодних операцій з обслуговування, окрім тих, що наведені в інструкції з експлуатації, якщо Ви не маєте для цього відповідної кваліфікації.
- Не встановлюйте цей пристрій у закритому або вбудованому просторі, наприклад, у книжковій шафі чи подібному модулі, а на відкритому просторі забезпечте умови для належної вентиляції. Не закривайте вентиляційні отвори такими предметами, як газети, скатертини, штори тощо, щоб не перешкоджати циркуляції повітря.
- Перш ніж встановлювати або експлуатувати пристрій, ознайомтеся з інформацією щодо електричних параметрів та техніки безпеки, зазначеною на задній стінці корпусу.
- Щоб зменшити ризик загоряння або ураження електричним струмом, не залишайте пристрій під дощем або під впливом вологи.



- На пристрій не повинні потрапляти краплі або бризки, а також не можна ставити на нього предмети, наповнені рідиною, наприклад, вази.
- Для контактів, позначених символом «», напруга може мати достатню величину, щоб становити ризик ураження електричним струмом. Зовнішні кабелі, що потребують підключення до контактів, повинні бути підключені кваліфікованою особою, або потрібно користуватися готовими кабелями чи шнурами.
- Щоб запобігти травмуванню, цей пристрій повинен бути надійно прикріплений до підлоги/стіни відповідно до інструкцій з монтажу.
- Небезпека вибуху в разі неправильної заміни елементів живлення. Замінюйте тільки на такий самий або еквівалентний тип.
- Елементи живлення (елемент, елементи живлення чи блок елементів живлення) не повинні зазнавати надмірного нагрівання, наприклад, від сонячних променів, вогню тощо.
- Надмірний звуковий шум від навушників і мікрофонів може спричинити втрату слуху. Прослуховування музики на високих рівнях гучності та впродовж тривалого часу може призвести до погіршення слуху. Щоб зменшити ризик пошкодження слуху, потрібно зменшити гучність до безпечного, комфортного рівня та скоротити тривалість прослуховування на високих рівнях гучності.
- Штепсельна вилка / перехідник для приладів / мережевий адаптер з безпосереднім підключенням використовуються для відключення пристрою від електромережі, тому до них необхідно забезпечити вільний доступ.
- Якщо Ви не користуєтеся пристроєм, а також під час його переміщення, подбайте про шнур живлення, наприклад, обв'яжіть його кабельною стяжкою або чимось подібним. Він не повинен торкатися гострих країв і подібних елементів, які можуть спричинити пошкодження шнура живлення. У разі відновлення експлуатації пристрою переконайтеся, що шнур живлення не пошкоджений, якщо виявлено будь-які пошкодження, зверніться до сервісного центру для заміни на шнур живлення, зазначений виробником, або з такими самими характеристиками, як у оригінального шнура.
- Зверніть увагу на екологічні аспекти утилізації елементів живлення.
- На пристрій заборонено ставити джерела відкритого вогню, наприклад, запалені свічки. Щоб запобігти поширенню вогню, завжди тримайте свічки або інше відкрите полум'я подалі від пристрою.
- Якщо на етикетці пристрою є символ , а шнур живлення має два контакти, це означає, що обладнання належить до електроприладів класу II або з подвійною ізоляцією. Його розроблено так, що воно не потребує безпечного з'єднання з електричним заземленням.
- Наведену нижче інформацію рекомендовано додавати, наскільки це можливо, в тих випадках, коли це доречно:

-  Означає змінний струм (AC)
-  Означає постійний струм (DC)
-  Означає обладнання класу II
-  Означає режим очікування
-  Означає увімкнення живлення.
-  Означає небезпечну напругу



- Застереження щодо пристроїв, які містять ЕЛЕМЕНТИ ЖИВЛЕННЯ ТИПУ «ТАБЛЕТКА» (наведена нижче інструкція застосовується лише для пристроїв, які містять елементи живлення типу «таблетка», які замінює користувач).
- Застереження: Не ковтайте елементи живлення (з якими постачається пульт дистанційного керування), небезпека отруєння хімічними речовинами. Цей пристрій містить елемент живлення типу «таблетка». Якщо проковтнути елемент живлення типу «таблетка», вона може спричинити серйозні внутрішні опіки всього за 2 години та спричинити смерть. Зберігайте нові та використані елементи живлення подалі від дітей. Якщо відсік для елементів живлення не закривається надійно, припиніть користуватися пристроєм і зберігайте його в недоступному для дітей місці. Якщо Ви вважаєте, що проковтнули елементи живлення або вони потрапили всередину будь-якої частини тіла, негайно зверніться за медичною допомогою.

### Директива про відпрацьоване електричне та електронне обладнання (WEEE)



Правильний метод утилізації цього пристрою. Це маркування означає, що в межах ЄС цей пристрій не дозволено викидати разом з іншими побутовими відходами.

Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю чи здоров'ю людей від неконтрольованого поводження з відходами, необхідно переробляти їх з належною відповідальністю, щоб сприяти екологічно безпечному повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб повернути свій використаний пристрій, необхідно звернутися до організації, яка приймає та забирає такі пристрої, або звернутися до компанії, яка продала Вам пристрій. Вони можуть забрати цей пристрій для подальшої екологічно безпечної переробки.



#### ОБЕРЕЖНО!

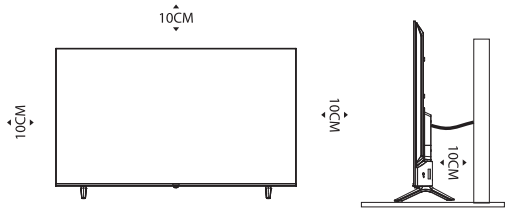
РИЗИК УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ  
НЕ ВІДКРИВАЙТЕ



- Символ блискавки зі стрілкою в рівносторонньому трикутнику призначений для попередження користувача про наявність неізольованої небезпечної напруги всередині корпусу пристрою, яка може мати достатню величину, щоб становити ризик ураження електричним струмом.
- Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом: Не знімайте кришку (або задню панель). Всередині відсутні компоненти, що підлягають обслуговуванню користувачем. Зверніться до кваліфікованого сервісного персоналу.
- Знак оклику в рівносторонньому трикутнику призначений для попередження користувача про наявність важливих інструкцій з експлуатації та догляду в документації, що додається до пристрою.

## РОЗМІЩЕННЯ ТЕЛЕВІЗОРА

- Встановіть пристрій на тверду горизонтальну поверхню, наприклад, на стіл або стільницю. Для забезпечення вентиляції залиште вільний простір не менше 10 см навколо пристрою. Щоб запобігти виникненню небезпечних ситуацій, не кладіть жодних предметів зверху на телевізор.

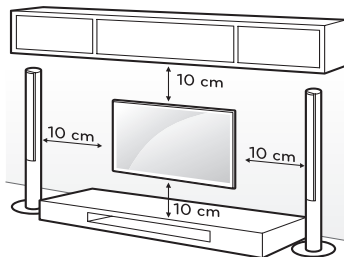


Цей пристрій можна експлуатувати в умовах тропічного та/або помірного клімату.

- Кріплення задньої панелі корпусу до стіни. Наведене нижче зображення відрізняється від фактичного виробу, тому його наведено лише для прикладу. (лише для окремих регіонів)
- Застереження: Ризик недостатньої стійкості  
Зверніть увагу: Зображення наведено лише для прикладу. Телевізор може впасти, спричинивши серйозні травми або смерть. Багатьох травм, особливо у дітей, можна уникнути, дотримуючись простих запобіжних заходів, серед яких
  - ЗАВЖДИ використовуйте тумби або підставки, рекомендовані виробником телевізора.
  - ЗАВЖДИ використовуйте лише такі меблі, які можуть безпечно витримати телевізор.
  - ЗАВЖДИ забезпечуйте такі умови, щоб телевізор не виступав за край меблів, на яких він стоїть.
  - ЗАВЖДИ пояснюйте дітям про безпеку вилазити на меблі, щоб дотягнутися до телевізора чи органів керування ним.
  - ЗАВЖДИ прокладайте шнури та кабелі, підключені до телевізора, так, щоб через них неможливо було спіткнутися, потягнути за них або зачепитися.
  - НІКОЛИ не ставте телевізор на нестійку поверхню.
  - НІКОЛИ не ставте телевізор на високих меблях (наприклад, шафах або книжкових полицях) без закріплення як меблів, так і телевізора на відповідній підставці.
  - НІКОЛИ не ставте телевізор на тканину чи інші матеріали, які розташовані між телевізором і меблями, на яких він стоїть.
  - НІКОЛИ не кладіть предмети, які можуть спокусити дітей залізти на телевізор, наприклад, іграшки та пульти дистанційного керування, на верхню частину телевізора або на меблі, на яких стоїть телевізор.
 Якщо телевізор перебуває на зберіганні або його переміщено, потрібно дотримуватися тих самих заходів безпеки.

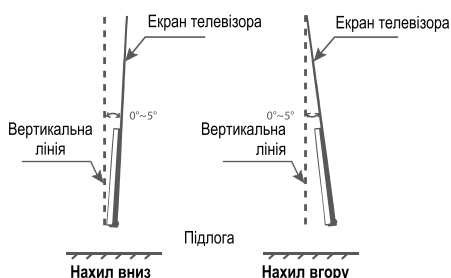
## Кріплення на стіну

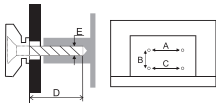
- Для телевізора можна встановити додаткове настінне кріплення. Проконсультуйтеся з місцевим дилером щодо настінного кріплення, яке підтримує стандарт VESA, що застосовується в моделі Вашого телевізора. Обережно прикріпіть кронштейн для настінного кріплення на задню панель телевізора. Встановіть настінний кронштейн на міцну стіну перпендикулярно до підлоги. Якщо Ви маєте намір закріпити телевізор на інших будівельних матеріалах, зверніться до кваліфікованого персоналу, щоб встановити настінне кріплення. До настінного кріплення додається докладна інструкція. Скористайтеся настінним кронштейном, щоб пристрій був надійно закріплений на стіні з достатнім простором для підключення зовнішніх пристроїв.



**Зверніть увагу:** Зображення наведено лише для прикладу.

- Щоб запобігти пошкодженню пристрою або травмуванню людей, переконайтеся, що після встановлення телевізора на настінному кріпленні екран телевізора перебуває у вертикальному положенні або нахилений вгору чи вниз у межах кута  $0^{\circ}\sim 5^{\circ}$ .
- У разі перевищення зазначеного вище діапазону нахилу ( $0^{\circ}\sim 5^{\circ}$ ), придбайте у місцевого дилера допоміжні аксесуари для кріплення телевізора, щоб забезпечити безпечне встановлення та користування телевізором. Інакше на пристрій не поширюватиметься гарантія, і користувач нестиме відповідальність за всі наслідки та збитки.
- Перед переміщенням або встановленням телевізора відключіть його від електромережі. Інакше можливе ураження електричним струмом.
- Зніміть підставку (опорні ніжки) перед встановленням телевізора на настінне кріплення, виконавши процедуру кріплення підставки у зворотному порядку.
- Якщо встановити телевізор на стелі або похилій стіні, він може впасти та спричинити серйозні травми. Застосовуйте рекомендоване настінне кріплення та зверніться за допомогою до місцевого дилера або кваліфікованого персоналу. Інакше на пристрій не поширюється гарантія.
- Не затягуйте гвинти занадто сильно, оскільки це може призвести до пошкодження телевізора та анулювання гарантії.
- Щоб запобігти травмуванню, цей пристрій повинен бути надійно прикріплений до підлоги/стіни відповідно до інструкцій з монтажу.
- Застосовуйте гвинти та настінні кріплення, які відповідають наведеним нижче технічним характеристикам. Гарантія не поширюється на будь-які пошкодження або травми, спричинені неправильним застосуванням або використанням невідповідного аксесуара.





Розмір моделі		50 дюймів		55 дюймів		65 дюймів		
		Верх	Низ	Верх	Низ	Верх	Низ	
Гвинт	Діаметр (мм) "E"	M6	M6	M6	M6	M6	M6	
	Довжина (мм) "D"	Макс.	15	15	15	15	28	28
		Мін.	10	10	10	10	22	22
	Кількість	2	2	2	2	2	2	
VESA (АxВxС)		200x200x200		200x200x200		400x200x400		

**Зверніть увагу:**

1. Зображення наведено лише для прикладу.
2. Для телевізорів з роз'ємами, спрямованими до стіни, щоб залишити достатньо місця для використання роз'ємів, разом із гвинтами для настінного кріплення потрібні гумові подушечки. Це невеликий порожнистий циліндр, внутрішній діаметр якого становить 8 мм, зовнішній - 18 мм, а висота - 30 мм.

**Заходи безпеки щодо користування пультом дистанційного керування**

- Спрямуйте пульт дистанційного керування на дистанційний датчик. Предмети між пультом дистанційного керування та датчиком заважатимуть нормальній роботі.
- Не піддавайте пульт дистанційного керування сильним вібраціям. Також не бризкайте на пульт дистанційного керування рідиною та не кладіть його в місця з підвищеною вологістю.
- Уникайте потрапляння на пульт дистанційного керування прямих сонячних променів, які можуть спричинити деформацію пристрою через нагрівання.
- Якщо на дистанційний датчик потрапляють прямі сонячні промені або сильне світло, пульт дистанційного керування не працюватиме. У такому випадку змініть напрямок світла або положення телевізора, або використовуйте пульт дистанційного керування ближче до дистанційного датчика.
- Перед початком пошуку пристроїв Bluetooth переконайтеся, що зовнішні Bluetooth-пристрої увімкнено в режим сполучення. На пульті дистанційного керування Bluetooth, що постачається з телевізором (може бути недоступний), можна одночасно натиснути кнопки BACK та HOME, щоб активувати режим сполучення. Для інших Bluetooth-пристроїв потрібно ознайомитися з їхніми інструкціями з експлуатації, щоб активувати режим сполучення.

**Заходи безпеки щодо користування елементами живлення**

Неправильне користування елементами живлення може призвести до їх витікання. Тому просимо Вас дотримуватися наведених нижче інструкцій та користуватися елементами живлення з обережністю.

1. Звертайте увагу на полярність елементів живлення, щоб уникнути короткого замикання.
2. Якщо напруга елементів живлення недостатня, це впливає на дальність дії пульта дистанційного керування, потрібно замінити використані елементи живлення на нові. Вийміть елементи живлення з пульта дистанційного керування, якщо Ви маєте намір не користуватися ним упродовж тривалого часу.
3. Не застосовуйте разом різні типи елементів живлення (наприклад, марганцеві та лужні елементи живлення).
4. Не кидайте елементи живлення у вогонь. Не заряджайте та не розбирайте елементи живлення.
5. Утилізуйте елементи живлення відповідно до чинного законодавства про охорону довкілля.
6. **ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:** Елементи живлення (блок елементів живлення чи встановлені елементи живлення) не повинні зазнавати надмірного нагрівання, наприклад, від сонячних променів, вогню тощо.

# ПУЛЬТ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

**1. ЖИВЛЕННЯ:** Вмикання телевізора або переведення його в режим очікування.

**2. БЕЗЗВУЧНИЙ РЕЖИМ:** Вимикання або вмикання звуку на телевізорі.

**3. Кнопки додатків:** Швидкий і прямий доступ до окремих додатків.

**4. Комбінована кнопка:**

- Коротке натискання для встановлення або запуску функціонування кнопки швидкого доступу.
- Тривале натискання відкриває віртуальну клавіатуру з цифровими кнопками, кольоровими кнопками тощо.

**5 та 6. \*\*\*Кнопки телетексту\*\*\***

- **РОЗКРИТТЯ [REVEAL]:** Відображення або приховування прихованої інформації.
- **ІНДЕКС [INDEX]:** Відображення індексної сторінки.
- **УТРИМАННЯ [HOLD]:** Утримання сторінки телетексту на екрані без оновлень або змін.
- **ТЕКСТ [TEXT]:** Вхід або вихід з меню телетексту.

**7. \*\*\*Кнопки медіаплеєра\*\*\***

- **Відтворення/Пауза:** Почати або призупинити відтворення.
- **Перемотування назад:** Швидко перемотати назад.
- **Перемотування вперед:** Швидко перемотати вперед.

**8. Мікрофон [MIC]:** Почніть використовувати голосову функцію в ближній зоні.

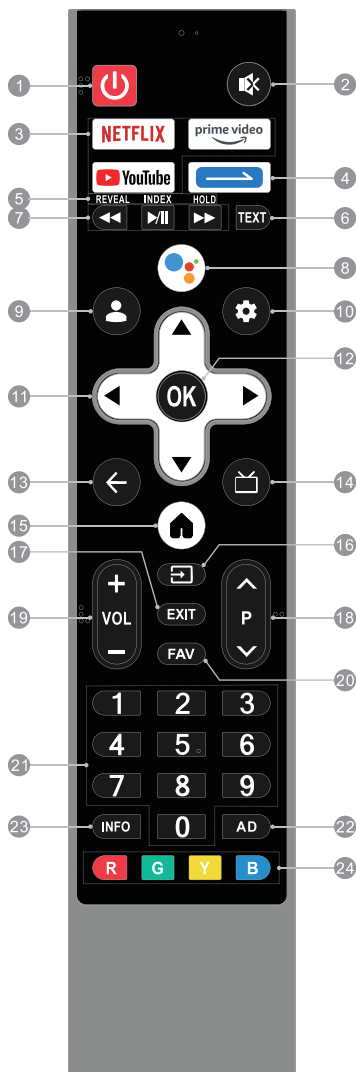
- Коротко натисніть кнопку [MIC], щоб увімкнути голосовий асистент.
- Натисніть і утримуйте кнопку [MIC], щоб почати приймання вашої голосової команди. Після завершення розмови відпустіть кнопку [MIC], щоб увімкнути голосову функцію.

**9. ОБЛІКОВИЙ ЗАПИС:** Увійдіть за допомогою свого облікового запису Google, щоб переглядати улюблені розважальні ресурси.

**10. Панель інструментів:** Доступ до панелі інструментів Вашого Google TV.

**11. ВГОРУ/ВНИЗ/ВЛІВО/ВПРАВО**

Навігація по меню, щоб вибрати потрібний Вам контент.



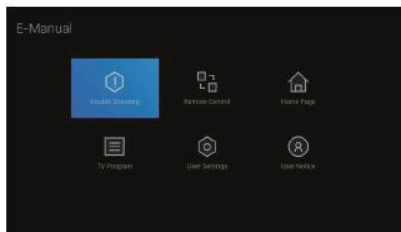
- 12. Підтвердження [OK]:** Підтвердження, введення або запуск вибраного елемента, або відображення списку кнопок швидкого доступу.
- 13. НАЗАД:** Повернення до контенту вищого рівня або вихід з поточного екрана.
- 14. ПРОГРАМА ПЕРЕДАЧ:** Доступ до Електронної програми передач у режимі цифрового телебачення [DTV].
- 15. ГОЛОВНА СТОРІНКА:** Доступ до головного екрана.
- 16. ДЖЕРЕЛО:** Доступ до меню джерел сигналу.
- 17. ВИХІД [EXIT]:** Вихід з поточної операції.
- 18. Перемикання між каналами Вперед/Назад:** Перемикання каналів.
- 19. Гучність Збільшення/Зменшення [VOL +/-]:** Налаштування гучності звуку.
- 20. УЛЮБЛЕНІ [FAV]:** Доступ до списку улюблених каналів.
- 21. КНОПКИ З ЦИФРАМИ (0-9):** Доступ до списку улюблених каналів.
- 22. ЗВУКОВИЙ ОПИС [AD]:** Увімкнення або вимкнення функції звукового опису.
- 23. ІНФОРМАЦІЯ [INFO]:** Доступ до інформаційного інтерфейсу [INFO].
- 24. Кольорові кнопки (червона/зелена/жовта/синя) [R/G/Y/B]:**  
Виконання функції підказки в певному режимі.

**Зверніть увагу:**

1. Зображення наведено лише для прикладу.
2. Зображення, кнопки та функції пульта дистанційного керування можуть бути різними залежно від регіону чи моделі.

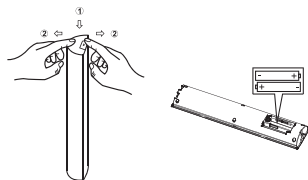
# ОСНОВНІ ФУНКЦІЇ

## Як користуватися електронним посібником

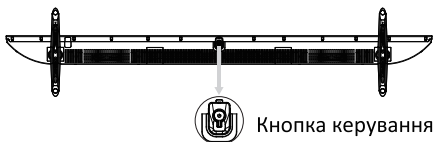


1. Натисніть кнопку «ГОЛОВНА СТОРІНКА» [HOME], щоб перейти на головну сторінку.
2. Натискайте кнопки ▲/▼/◀/▶ та «OK», щоб вибрати і ввести «Електронний посібник» у списку Ваших додатків.

## Встановлення елементів живлення в пульт дистанційного керування



## Кнопка керування телевізором



Кнопка керування телевізором

**Зверніть увагу:** Зображення наведено лише для прикладу.

- У режимі очікування:  
Щоб увімкнути телевізор, просто натисніть кнопку керування телевізором.
- У стані роботи:  
Коротке натискання кнопки керування телевізором відкриває наступне меню програмної клавіатури. У межах цього меню коротким натисканням кнопки керування телевізором перещуйте курсор і виберіть потрібний елемент.  
Тривале натискання кнопки керування телевізором дає можливість увійти до вибраного пункту або запустити його.



Коротке натискання: Переміщення, Тривале натискання: Підтвердження [OK]

# УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Перш ніж викликати сервісного фахівця, ознайомтеся з наведеною нижче інформацією щодо можливих причин і способів усунення проблеми, з якою Ви зіткнулися.


Проблема	Спосіб усунення
Пульт дистанційного керування не працює.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Перевірте дистанційний датчик на пульті дистанційного керування.</li> <li>• Замініть елементи живлення.</li> <li>• Елементи живлення встановлено неправильно.</li> <li>• Електроживлення не підключено.</li> </ul>
Слабкий сигнал	Зазвичай це спричинено перешкодами від мобільних телефонів, рацій, автомобільних систем запалювання, неонових ламп, електричних дривів та іншого електронного обладнання або джерел радіоперешкод.
Зображення відсутнє, звук відсутній.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Перевірте джерело сигналу.</li> <li>• Підключіть до розетки інший електричний пристрій, щоб переконатися, що він працює або увімкнений.</li> <li>• Штепсельна вилка має недостатній контакт із розеткою.</li> <li>• Перевірте сигнал.</li> </ul>
Звук відсутній, зображення нормальне.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Якщо звук відсутній, не вимикайте і не збільшуйте гучність звуку.</li> <li>• Відкрийте меню звуку та налаштуйте «Баланс».</li> <li>• Перевірте, чи вставлено навушники, якщо так, від'єднайте навушники.</li> </ul>
Зображення не є нормальним	<p>Якщо відсутні кольори або погана якість зображення, то можна спробувати:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Налаштувати параметри кольору в налаштуваннях меню.</li> <li>2. Встановити телевізор на достатній відстані від інших електронних пристроїв.</li> <li>3. Перемкнути на інший канал, можливо, проблема з вихідним сигналом мовлення.</li> </ol> <p>Неякісний телевізійний сигнал (мозаїка або сніжинки на екрані)</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Перевірте кабель передавання сигналу та відрегулюйте антену.</li> <li>2. Налаштуйте канал.</li> <li>3. Перемкніть на інший канал.</li> </ol>
З'являється повідомлення «Цей файл є недійсним» або аудіо нормальне, а відео ненормальне	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Можливо, медіафайл пошкоджено, перевірте, чи можна його відтворити на комп'ютері.</li> <li>• Перевірте, чи підтримуються відео- та аудіокодеки.</li> </ul>
З'являється повідомлення «Аудіофайл не підтримується» або відео працює нормально, а аудіо - ненормально	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Можливо, медіафайл пошкоджено, перевірте, чи можна його відтворити на комп'ютері.</li> <li>• Перевірте, чи підтримуються відео- та аудіокодеки.</li> </ul>
Збій мережі (може бути недоступною)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Перевірте коректність роботи роутера.</li> <li>• Для моделей, які потребують USB-ключ для підключення до Інтернету, перевірте, чи добре вставлений USB-ключ.</li> <li>• Переконайтеся, що телевізор успішно підключився до роутера.</li> </ul>
Веб-сторінка не відображається повністю (Може бути недоступною)	Флеш-накопичувач не підтримується.
Браузер примусово вимкнено (може бути недоступним)	Веб-сторінка містить занадто багато великих зображень, що призводить до вичерпання пам'яті та закриття браузера.



## ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Робоча напруга	100-240В~50/60 Гц
Розміри (Ш x В x Д) без підставки	50 дюймів: 1110 x 649 x 90 мм 55 дюймів: 1225 x 718 x 93 мм 65 дюймів: 1445 x 838 x 98 мм
Маса нетто без підставки	50 дюймів: 8,9 кг 55 дюймів: 10,7 кг 65 дюймів: 17,8 кг
Вхід для радіочастотної антени	75 Ом незбалансований
Мова екранного меню	Багато варіантів
Система	Цифрове телебачення [DTV]: DVB-T/T2/S/S2/C Аналогове телебачення [ATV]: PAL/SECAM BG/DK/I
Охоплення каналів	DVB-S/S2: 950 МГц ~ 2150 МГц DVB-T/T2: 50 МГц ~ 862 МГц DVB-C: 48 МГц ~ 859 МГц ATV: 47,25 МГц ~ 865,25 МГц
Навколишнє середовище	Робоча температура: 5°C~40°C Робоча вологість: 20%~80% Температура зберігання: -15°C~45°C Вологість під час зберігання: 10%~90%, без конденсації

Технічні характеристики радіомодуля	
Бездротова мережа (WLAN)	
Діапазон частот	Потужність передавання (макс.)
2,4 ГГц: 2412 ~ 2472 МГц // 2422 ~ 2462 МГц 5 ГГц: Діапазон I: 5180~5240 МГц // 5190~5230 МГц 5210 МГц (може бути недоступним) Діапазон II: 5260~5320 МГц // 5270~5310 МГц 5290 МГц (може бути недоступним) Діапазон III: 5500~5700 МГц // 5510~5670 МГц 5530~5610 МГц (може бути недоступним)	<20 дБм
Bluetooth	
Діапазон частот	Потужність передавання (макс.)
2,402 ГГц ~ 2,480 ГГц	<20 дБм
Примітка:	
<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Пристрій потрібно розміщувати або експлуатувати на відстані не менше 20 см від користувача.</li> <li>2. У зв'язку з різними регіонами продажу бездротовий модуль може мати різні конфігурації, які не будуть перевищувати максимальну, описану в цьому посібнику.</li> <li>3. Обмеження або вимоги в таких країнах: Використання тільки в приміщенні в діапазоні 5150-5350 МГц.</li> </ol>	

	FR	DE	UK	IT	NL	BE	LU	TR
	DK	IE	GR	ES	PT	AT	FI	LI
	SE	CY	MT	PL	HU	CZ	SK	IS
	SI	EE	LV	LT	BG	RO	HR	NO

## ЛІЦЕНЗІЇ



Google TV - це назва програмного забезпечення цього пристрою та торгова марка компанії Google LLC. Google, YouTube, Chromecast built-in та інші пов'язані з ними знаки є торговими марками компанії Google LLC.



Терміни HDMI, мультимедійний інтерфейс високої чіткості HDMI та логотип HDMI є торговими марками або зареєстрованими товарними знаками HDMI Licensing LLC у США та інших країнах.



Інформація про патенти DTS: <http://patents.dts.com>. Виготовлено за ліцензією DTS, Inc. або DTS Licensing Limited. DTS, DTS Studio Sound та логотип DTS є зареєстрованими торговими марками/товарними знаками або торговими марками компанії DTS, Inc. у США та інших країнах. © 2021 DTS, Inc. ВСІ ПРАВА ЗАХИЩЕНО.



Виготовлено за ліцензією Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio та символ подвійного D є товарними знаками корпорації Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### Зверніть увагу:

1. Зображення в цьому документі наведено лише для прикладу.
2. Зовнішній вигляд і технічні характеристики можуть бути змінені без попереднього повідомлення.
3. У сухому середовищі через статичну електрику пристрій може перезавантажитися та повернутися до головного екранного інтерфейсу, інтерфейсу USB-програвача або режиму попереднього джерела. Це цілком нормально, тому продовжуйте користуватися телевізором, як і раніше.





[www.tesla.info](http://www.tesla.info)

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Tesla, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/tesla-televizor-65s635bus-akcija-cena/>